

# நூற்றுவர்கள் பாதுகாப்பு

இலங்கையில் செய்திப் பத்திரிகையாகப் பதிவு செய்யப்பட்டது

இலங்கையில் வெளியாகும் ஒரே சோசலிஸ்ட் தமிழ் பத்திரிகை

மாத இதழ் 504

1999 ஆகஸ்ட்

ரூபா 10.00

## உள்ளே

- குமரதுங்க அரசியலமைப்பு சீர்திருக்க மசோதாவை "ஒத்திவைத்ததை" தொர்ந்து இலங்கை அரசாங்கத்தின் நெருக்கடி உக்கிரம் கண்டினாது ..... 2
- இவங்கை ஜானாதிபதி ஜனநாயக விரோத அரசியல் சீர்திருக்கத்தை பலாத்காரமாக நடைமுறைக்கடி நூயர்ச்சிக்கின்றார் ..... 3

- இந்தியாவுக்கும் காஷ்மீர் பிரிவினைவாதிகளுக்கும் இடையோான பேச்கவார்த்தைகளை மீண்டும் ஆரம்பிக்குமாறு அமெரிக்கா நெருக்குவாரம் ..... 4
- அமெரிக்க ஜனாதிபதி தேர்தல் ..... 5
- பிஜி இராணுவத் தலைவர்கள் இவாதிகளின் கோரிக்கைகளுக்கு சம்மதம் தெரிவித்துள்ளனர் ..... 6
- இலங்கையின் புதிய அரசியல் அமைப்பு மீதான பாராநுமன்ற விவாதத்தில் வஞ்சமும், கெஞ்சலும், கூச்சலும் ..... 15

இலங்கைத் தேயிலை  
ஏற்றுமதியின் பரிதாப  
நிலை

10-11 பக்கம்

## இலங்கையின் சோசலிச் சமத்துவக் கட்சி பொதுத் தேர்தலில் போட்டியிடுகின்றது

சோசலிச் சமத்துவக் கட்சியின் அறிக்கை ஆகஸ்ட் 23, 2000

நான்காம் அகிலத்தின் இலங்கைப் பதுதியான சோசலிச் சமத்துவக் கட்சி (Socialist Equality Party) அக்டோபர் 10ம் தேதி இம்பொதுநாள் பொதுத் தேர்தலில் போட்டியிட முடிவு செய்துள்ளது.

சோசலிச் சமத்துவக் கட்சி (சோ.ச.க) நாட்டில் உள்ள பல்வேறு சமூகங்களையும் உள்ளடக்கியுள்ள ஒரு பெரும் தொழிலாளர் வர்க்க மையமான கொழும்பு மாவட்டத்தில் வேப்பாளர்களை நிறுத்துவதை முக்கிய முதலாளித்துவக் கட்சிகளுக்கும் "தீதுசாரி" எனப்படும் அரசியல் அமைப்புக்களுக்கும் எதிராக சோ.ச.க. சிங்கள, தமிழ் தொழிலாளர்களையும், ஒடுக்கப்படும் மக்களையும், இளைஞர்களையும், புத்திஜிவிகளையும் ஒன்றிணைக்கவும், 17 வருட கால இரத்தம் தோய்ந்த உள்ளாட்டு யுத்தத்துக்கு முடிவுக்கடவும், ஜனநாயக உரிமைகளைக் காக்கவும், தீவில் உக்கிரம் கண்டுள்ள சமூகப் பிரச்சினைகளுக்கு -வேலையின்மை, வாழ்க்கைத் தரத்தின் வீழ்ச்சி, கல்வி, சுகாதார சேவைகளின் அவஸ்ததைத் தீர்வு காணவும் ஒரு வேலைத்திட்டதை முன்வைக்கும்.

உத்தியோகபூர்வமான முறையில் அங்கீரிக்கப்பட்ட ஒரு அரசியல் கட்சியென்ற முறையில் சோ.ச.க. முதற்துவையாக கொழும்பு மாவட்டத்துக்கு 23 வேப்பாளர் பட்டியலை சோ.ச.க. பொதுச் செயலாளர் விஜே டயல் தலைமையில் முன்வைக்கின்றது.

சோ.ச.க.வுக்கு உத்தியோகபூர்வமான அங்கீராகம், அது ஸ்தாபிதம் செய்யப்பட்டு 32 ஆண்டுகளின் பின்னரும் அந்த உரிமையை பெற்றுக்கொள்ள தொடுத் தூண்ட நீண்ட பிரச்சார இயக்கத்தின் பின்னருமே கிட்டியது. இதன் மூலம் சோ.ச.க. இலவசத் தொலைக் காட்சி, வா னாலி ஓலிபரப்புகளுக்கான வசதிகளைப் பெற்றுள்ளது. இதனால் முன்னர் ஒரு போதும் இல்லாத விதத்தில் அதுதனது கொள்கைகளை பரந்த தட்டினருக்கு முன்வைக்க வாய்ப்புக் கிடைத்துவதை.

இந்தத் தேர்தல், தீவின் யுத்தத்துக்கு பின்னைய வரலாற்றின் ஒரு தீர்க்கமான கால கட்டத்தில் இடம் பெறுகின்றது. தீவின் வடக்கு-கிழக்கு மாகாணங்களில் தமிழருக்கென ஒரு தனி நாட்டுக்காப் போராடி வரும் தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளிடம் கடந்த ஏப்ரிலில் இருந்து ஒரு தொடர்ச்சியான தோல்லிகளுக்கு உள்ளாகியதைத் தொடர்ந்து இலங்கை

அரசு ஒரு ஆழமான நெருக்கடிக்குள் தள்ளப்பட்டுள்ளது.

17 வருட கால உள்ளாட்டு யுத்தத்துக்கு முடிவு கட்டுவது எப்படி என்பது தேர்தலின் ஒரு மையப் பிரச்சினையாக விளங்கும். ஆனால் பொதுஜன முன்னணி அரசாங்கமும், எதிர்க் கட்சியான ஜக்கிய தேசியக் கட்சியும் இவாதிகள் மீதும் பொதுத் தூண்டுக்கள் மீதும் சாய்ந்து வருகின்றன. இதன் மூலம் சிங்கள சோவினிசுத்தை தூண்டிலூம் மக்கள் முகம் கொடுக்கும் நிஜ பிரச்சினைகளை இருட்டிடப்படச் செய்யவும் இவை பார்க்கின்றன. பொதுஜன முன்னணி, யூ.என்.பி. இரண்டும் தமிழ் மக்கள் பெறும்பாள்மையாக வாழும் நாட்டின் வடக்கு-கிழக்கில் பிராந்திய சபைக்கு வரையறுக்கப்பட்ட அதிகாரங்களை கையளிக்கும் அதிகாரப் பகிர்வுக்கு ஆதரவு வழங்கின. இனக்கும் அடிப்படையில் பிராந்தியங்களை கூறு போடும் திட்டமானது பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்கு மாறாக பத்தட் நிலையை மேலும் அதிகரிப்பதோடு பல்வேறு மாகாணங்களிலும் சிறுபான்மை சனத் தொகை கயின் இனக்கும் சுத்திகரிப்புக்கான' கதவுகளை மட்டுமே திறந்துவிடும்.

பொதுஜன முன்னணியும் யூ.என்.பி.யும்

ஏதே ஒரு வடிவிலான அதிகாரப் பகிர்வின் மூலம் தமிழ் முதலாளித்துவக் கட்சிகளுடன் ஒரு உடன்பாட்டைச் செய்துகொள்ளவும், தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளை (LTTE) ஓரங்கட்டவும், அதன் மூலம் பெரும் மேற்கத்தைய வல்லரக்களும் தீர்த்தியாவினதும் யத்தத்துக்கு முடிவு கட்டும் இலங்கையின் பெரும் வர்த்தக நிறுவனங்களதும் ஒரு பகுதியார்தாம் கோரிக்கைளை இட்டு நிரப்ப முடிவும் என நம்புகின்றன. இதே சமயம் இந்த இரண்டு கட்சிகளும் "யுத்தத்தை ஒரு நிஜமான முடிவுக்கு" கொண்டும் படிக் கோரும் சிங்கள சோவினிசு அமைப்புகளது ஆதரவையும் நாடு நிற்கின்றன.

இரு முக்கிய முதலாளித்துவக் கட்சிகளுக்கும் அவற்றின் சோவினிசுக் கூட்டுகளுக்கும் எதிராக சோ.ச.க., சிங்கள, தமிழ், தமிழ் பேசும் மூஸ்லீம் மக்களை ஒன்றிணைக்கும் ஒரு பதில்டான சோசலிச் வேலைத்திட்டத்தை முன்வைக்கின்றது ஒரு முந்ரோக்கான அடிப்படையில் யுத்தத்துக்கு முடிவுக்குள்ளதும் பெரும்பாள்மையினரான சாதாரண மக்களின் ஜனநாயக, சமூக அபிலாசைகளை இட்டுநிரப்புவதற்குமான ஒரே வழி அதுவே.

பொதுஜன முன்னணி தலைவர் ஜானாதிபதி சந்திரிகா குமாரதாங்கவுக்கு

18ம் பக்கம் பார்க்க

## இலங்கையில் பொதுத் தேர்தல் நடைபெறவுள்ள சமயத்தில் பொதுஜன முன்னணி ஆட்சியில் பிளவு

விஜே டயல்  
ஆகஸ்ட் 23, 2000

ஜானாதிபதி சந்திரிகா குமாரதாங்க ஆகஸ்ட் 18ம் திகதி இலங்கைப் பாராநுமன்றத்தை கலைத்ததோடு அக்டோபர் 10ல் பொதுத் தேர்தல் நடாத்தப்படும் எனவும் அறிவித்துள்ளார். இந்த பாராநுமன்றம் அதன் கால எல்லைக்கு ஆறு நாட்களுக்கு முன்னரே கலைக்கப்படுவதை. தேர்தலை முன் கூட்டியே நடாத்தவும் எதிர்க் கட்சிகளின் பிரச்சாரங்களுக்கு குழிப்பிக்கவுமே இங்ஙனம் செய்யப்படுவதை.

ஜானாதிபதியின் இந்த நடவடிக்கை, அவரது பொதுஜன முன்னணி அரசாங்கத்தின் உள்ளேயான அழுமான நெருக்கடியில் இருந்தும், இந்த கூட்டு முன்னணியின் முக்கிய அரசியல் கட்சியான ஸ்ரீலங்கா கதந்திரக் கட்சியினுள் தலையெடுத்துள்ள பெரும் பிளவுகளில் ஒரு நடவடிக்கைக்கைத்தை கொண்டுள்ளது.

பெருக்கெடுத்துள்ளது.

இரண்டு வாரங்களுக்கு முன்னர் தீவின் வடக்கு-கிழக்கு மாகாணங்களை முடக்கியின்றார்கள் 17 வருடத்துக்கும் மேலான ஒரு உள்ளாட்டு யுத்தத்துக்கு தீர்க்க காணும் இலக்கில் முன்வைக்கப்பட்ட அரசியலமைப்பு திருத்த மசோதாவுக்கு அவசியமான 2/3 பங்கு பெரும்பாள்மையை அரசாங்கம் பெற்ற தவறியது. அரசாங்கமும் எதிர்க்கட்சியான ஜக்கிய தேசியக் கட்சியும் (SPU) வாக்குகளை திருப்பும் பொருட்டு மாறி இலங்கும் கொடுப்பதில் ஈடுபட்டன. இறுதியில் பொதுஜன முன்னணி வெட்கக் கேடான் தோல்லிகளைத் தமுகியக் கைகளை தீவின் விதிகளின் நிலையில் கொடுப்பதில் ஈடுபட்டனது. இதன் பின்னால் பத்திரிகைத் தனிக்கையுடன் சேர்ந்து இன்னும் அமுலில் இருந்து கொண்டுள்ளது. இந்தத் தனிக்கை விதிகள், யுத்தம் சம்பந்தப்பட்ட விடயங்களைப் பற்றிப் பேசுவதையோ தடை செய்கின்றன. அத்தோடு அவற்றுக்கு எதிராக சட்ட நடவடிக்கை எடுக்கும் ஆட்சுதும் இருந்து கொண்டுள்ளது. இதன் மூலம் அரசாங்கம் சிங்கள அதிவரவாத அமைப்புகளுடனான உறவுகளை ஏற்படுத்த தீர்வுகளை இட்டு வருகின்றன.

முடு தேர்தல் பிரச்சார இயக்கமும் அவசரகால விதிகளின் நிழலாட்டத்தின் கீழேயே இடம் பெறும். இந்த விதிகள் படுபோக்கான பத்திரிகைத் தனிக்கையுடன் சேர்ந்து இன்னும் அமுலில் இருந்து கொண்டுள்ளது. இந



இலங்கை ஜனாதிபதி ஜனநாயக விரோத அரசியல் சீர்திருத்தத்தை  
பலாத்காரமாக நடைமுறைக்கிட முயற்சிக்கின்றார்

கே.ரத்னாயக்க  
ஆகஸ்ட் 4, 2000

இலங்கை ஜனாதிபதி சந்திரிகா  
குமாரதுங்க நேற்று பாராளுமன்றத்தில்  
முன்வைத்த அரசியல் சீர்திருத்தம்,  
தமிழ் சிறுபான்மையினருக்கு எதிரான  
17 வருடகால உள்நாட்டு யுத்தத்தால்  
எழுந்துள்ள அரசியல் நெருக்கடியின்  
புதிய கட்டத்தை வெளி க்  
கொணர்ந்துள்ளது.

தற்போதைய பாராளுமன்றத்தின் ஆயுள்  
காலம் முடிவுவும் தினமான ஆகஸ்ட்  
24ம் திகதிக்கு முன்னதாக இதனை  
நடைமுறைக்கிடும் ஒரு நிலையற்ற  
பிரயத்தனமாகவே, இந்த அரசியல்  
சீர்திருத்த பொதியை பாராளுமன்றத்தின்  
ஒரு விசேட அமர்வில் ஜனாதிபதி  
சம்பிரதாய பூர்வமாக முன்வைத்தார்.  
புதிய பாராளுமன்றத்திற்கான தேர்தல்கள்  
நவம்பர் 9ம் திகதிக்கு முன்னர்  
இடம்பெறும்.

பிராந்தியங்களுக்கு அதிகாரங்களைப் பகிர்ந்ததிலித்து வடக்கு-கிழக்குக்கான இடைக்கால நிர்வாக சபையை (Interim Council) உருவாக்கும் திட்டத்தின் மூலம் நாட்டில் இடம்பெற்று வரும் நீண்ட கால உள்நாட்டு யுத்தம் முடிவுக்கு வருவதோடு "தேசிய சமாதானத்தையும்" கொண்டு வரும் என, கூச்சஸ் நிறைந்த சபையில் குமாரதுங்க அதிகாரபூர்வமாக வெளிப்படுத்தினார். அவர் பிரிவினைவாத தமிழ்மீழ விடுதலைப் புலிகள் இயக்கத்துக்கு (LTTE) இதனை அனுப்புவதாகவும், "ஆனால் விடுதலைப் புலிகள் அந்த யோசனைகளை நிராகரிப்பார்களேயானால், நாம் யுத்தத்தைத் தொடர்வோம்" எனவும் குறிப்பிட்டார்.

எதிர்க் கட்சியான ஜக்கிய தேசியக் கட்சியின் (UNP) உறுப்பினர்கள் ஊ... சத்தமிட்டு குமாரதுவங்களின் இரண்டு மனித்தியால் பேச்சை கேலி செய்ததோடு, "ஒரு குடிகாரி நாட்டை விற்றுவிட்டாள்" என இடைக்கிடையே கோசமெழுப்பினர். ஏனைய எதிர்க் கட்சிப் பாராளுமன்ற உறுப்பினர்கள் சீர்த்திருத்த மசோதாவின் பிரதிகளை கிழித்து தீ மூட்டுகையில், ஜதேக் தலைவர் ரணில் விக்கிரமசிங்க சபையில் இருந்து வெளியேற்றனர்.

ஜூக்கிய தேசியக் கட்சி இந்தப்  
புதிய மசோதாவை எதிர்ப்பதில் தம்மை  
அர்ப்பணித்துக் கொண்டுள்ள சிங்கள<sup>1</sup>  
உறுமய கட்சி, மக்கள் விடுதலை  
முன்னணி (JVP), மற்றும் பிரதான  
பொள்த் தமத பிக்குகள்கள் உட்பட்ட  
இனவாத வலதுசாரி சிங்கள<sup>2</sup>  
சோவினிஸ்கூக்களுடன் தன்னை இணைத்துக்  
கொண்டுள்ளது.

கொண்டுவருவதாகவும் சோவினிஸ்டுகள் தீர்வுப் பொதி தமிழ்களுக்கு அளவு கடந்த அதிகாரத்தை வழங்குவதாகவும், நாட்டைப் பிரித்து, பொத்தத்தின் சிறப்புரிமை வாய்ந்த அரசியல் அந்தஸ்த முடிவுக்கு கொண்டுவருவதாகவும் சோவினிஸ்டுகள் தற்றும் சாட்டும் அதே வேளை, பகிரங்க விவாதமோ அல்லது பெரும் பொத்த மத பிக்குகளதும், மகா சங்கத்தினதும் ஆசியோ இல்லாமல் நிட்டங்களை விரைவுபடுத்துவதாக ஐதேக. சுமாரங்கள் வீட்டு கட்டுவதும் மற்றும் சூழ்நிலைகளை

தமாரதுவக மது குற்றம் சாடுகளிற்று.  
பாரானுமன்றத்திலிருந்து பல கிலோ  
மீற்றர்களுக்கு அப்பால், ஜே.வி.பி.யினரால்  
ஒழுங்கு செய்யப்பட்டிருந்த  
ஆயிரக்கணக்கான ஆற்பாட்க்காரர்களுடன்  
பொலிசார் மோதிக்கொண்ட அதே  
வீவளை, பெளத்த பிக்குகள் மத்திய  
கொழுப்பில் தமது சௌந்த கண்ணத்தை  
வெளிக்காட்டினர். இந்த திருத்தங்கள்  
அறுவல் செய்யப்படுமானால் ஆயிரக்  
கணக்கான பிக்குகள் "சாகும் வரை  
உண்ணாவிரதம்" இருப்பர் எனத்  
தெரிவித்த மகா சங்கத்தினருடன்,  
அதிகாரப் பகிர்வுப் பொதிக்கு எதிராக  
ஒரு கேசிய ரீதியிலான பிரச்சாக்கை

மன்னென்டுப்பதாக ஜே.வி.பி.  
உறுதியளித்துள்ளது ஆகஸ்ட் 7ம் திகதி  
தீர்வு யோசனை மீதான பாராஞ்மன்ற  
விவாதம் ஆரம்பிக்கப்பட்டு இரண்டு  
நாட்களின் பின்னர் ஆகஸ்ட் 9ம்  
திகதி- வாக்கெடுப்பு இடம்பெறவுள்ள  
வேளையில், இந்த குழுக்கள் தமிழ்  
மக்களுக்கு எதிரான ஒரு இனவாத  
மோதுதலை தூண்டிவிடுவதை  
அடிப்படையாகக் கொண்டுள்ளன.  
பாராஞ்மன்றம் இம்போதும் ஹோது 10,000  
பிக்குகளைக் கொண்ட ஒரு  
ஆர்ப்பாட்டத்துக்கு திட்டமிடப்பட்டுள்ளது.

சி ங் க எ லை இ ன வா தி க எ ஸ  
சுமாதானப்படுத்திக் கொண்டும் மலவிதமான  
தமிழ் முதலாளித்துவக் கட்சிகளுக்கு  
அறைப்பு விடுத்துக் கொண்டும் ஒரு  
ஆபத்தான கயிற்றின் மேல்  
நடந்துகொண்டு தீர்வுப் பொதியை முன்  
தள்ளுவதற்காக கடந்த இரண்டு  
மாதங்களாக குமாரதுங்க முயற்சித்து  
வருகின்றார். அவர் இரு கட்சிகளுக்கும்  
இடையிலான ஒருமைப்பாட்டை ஏற்படுத்தும்  
நோக்கில், ஐ.தே.க.வடன் ஒரு தொடர்  
பேச்கவார்த்தையை ஜாலை மாதத்தில்  
ஆரம்பித்து வைத்தார். ஆனால் ஐ.தே.க.  
இரண்டு வாரங்களுக்கு முன்னர் திட்டங்களை  
பேச்கவார்த்தைகளை முறித்துக் கொண்டது  
அதிலிருந்து அவர் தனது ஆளும்  
கூட்டணியை பலப்படுத்தவும், தமிழ்  
கட்சிகளின் ஆதரவை உறுதிப்படுத்தவும்,  
எதிர்க் கட்சியான ஐ.தே.க.வின்  
பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களை தீர்வு  
யோசனையை நடைமுறைக்கிடுவதற்கு  
ஆதரவாக வெற்றி கொள்ளவும்  
தீவிரமான பேச்கவார்த்தைகளில்  
சபேட்டுவருகிறார்.

தமிழ் கட்சிகளின் ஆதரவானது  
 அவரது திட்டத்தை வெற்ற  
 கொள்வதற்கான ஒரு திருப்புமணியாகும்.  
 மட்டுப்படுத்தப்பட்ட சுயாட்சிக்கான  
 மாற்றத்தில், ஒரு அரசியல் அதிகார  
 அந்தஸ்ததையும் மற்றும் ஏனைய  
 சலுகைகளையும் வழங்குவதன் மூலம்  
 இடைக்கால நிர்வாக சமையானது ஜூநு  
 வருடத்திலிருந்து 10 வருடத்திற்கு  
 விஸ்தரிக்கும் வகையில் அமையும்  
 என அவர் பேச்சளவில்  
 உறுதியளித்துள்ளார் - விடுதலைப்  
 புலிகளை தனிமைப்படுத்தவும் தீர்வுப்  
 பொதியை தமிழ் மக்கள் மீது  
 கட்டியடிக்கவும் தமிழ் முதலாளித்துவக்  
 கட்சிகளை பயன்படுத்த ஜனாதிபதி  
 எத்தனித்துள்ளார்.

ஜூலை 28ம் திகதி, குமாரதுங்க தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணியையும் TULF) தமிழீழ மக்கள் விடுதலை அமைப்பையும் (புளோட்) சந்தித்தார். வார இறுதியில் -ஆனால் கூட்டணியில் அங்கம் வசீக்கும் கட்சி- இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸ்தனும் கலந்துரையாடல் நடாத்தினார்(CWC). நிங்கள் இரவு அவர் மற்றொரு தமிழ் கட்சியான சமீ மக்கள் ஜனநாயகக் கட்சியை சந்தித்தார்(EPDP).

இந்த ஏற்பாடுகளில் தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளும் சேர்த்துக் கொள்ளப்படவாயிட்டால் தீர்வுப் பொதிக்கு ஆதரவளிக்கப் போவதில்லை என வி.கூ. குறிப்பிட்டிருந்தது. விடுதலைப் புலிகள், இந்த அரசியல் சீர்திருத்தத்தை நிராகரித்துள்ள போதிலும், தீவில் ஒரு னியான அரசை அமைப்பதற்கு தற்றங்க எதையும் ஏற்றுக் கொள்ளத் தயாரில்லை என அரிவிக்கவல்லை.

தின்கட்டிமை இடம்பெற்ற ஒரு விசேட கூட்டத்தில், குமாரதுங்க தனது அமைச்சரவை புதிய திட்டத்தை கமனதாக அங்கீரிப்பதற்கான முயிக்கையை உறுதிப்படுத்தினார். ஓனாதிபதியின் ககயீனமான தாயார் - ரிதமர் ஸ்ரீமாவோ பண்டாரநாயக்க- ண்டத்திற்கு சக்கர நாற்காலியில் அழைத்து வரப்பட்டார். "தேவையானால் ஹரண்டு கைகளாலும் வாக்களிப்பதாக"

பிக்குகள் அரசியல் சீர்திருத்தத்திற்கு எதிராகவும் தொடர்ச்சி யான யுத்தத்துக்காகவும் புதன்கிழமை பிரார்த்தனை கூட்டம் நூத்திய சமயம், குமாரதுங்க மகா சங்க தலைவர்களை கண்டியில் சந்திக்க முயற்சித்தார்.

புதிய அரசியல் சீர்திருத்தத்திற்கான ஜூடே.க.வின் ஆதரவை உறுதிப்படுத்திக் கொள்வதற்கான இறுதி நிமிட முயற்சியில் கடந்த பதன்கிழமை ஜனாகிபதி சுப்பத்

கூறுத புலவர்களும் ஜூனாபதி அரிட்ட  
போதும், அது வெற்றியளிக்கவில்லை.  
அன்றைய தினம் தீர்வுப் பொதி  
நாட்டின் உயர் நீதிமன்றத்தின் பூரண  
அங்கீகாரத்துக்காக முன் வைக்கப்பட்டது.  
முன்று நீதிபதிகளின் தீர்ப்பின்படி, தேசிய  
ரீதி யிலான கருத்துக்கணிப்பு  
வாக்கெடுப்புதனும் பாராளுமன்றத்தில்  
முன்றில் இரண்டு பெரும்பான்மை  
வாக்குகளுடன் மாத்திரமே அது  
நடைமுறைக்கிடப்பட முடியும். ஐ.தே.க,  
சிங்கள உறுமய கட்சி, ஜே.வி.பி.  
மற்றும் மகா சங்கத்தினர் அனைவரும்  
சட்டத்தியான எதிர்ப்பை தெரிவித்திருந்தனர்.  
ஆகஸ்ட் 24ம் திகதி இன்றைய  
பாராளுமன்றத்தின் முடிவுக்கு முன்னதாக  
வாக்கெடுப்பு நடத்தப்படாவிட்டால் அதன்  
தாக்கத்தால் இந்தத் திட்டங்கள்

வலிமையிழந்துவிடும். சி.இ.க. பொதுஜன முன்னணியினால் நியமனம் செய்யப்பட பிரதம நீதியரசின் ஆளுமையை கவால் செய்தது. இறுதியாக தீர்வுப் பொதியை அங்கீரித்து தீர்ப்பு வழங்கியது.

குமாரதுங்கவளன் பொதுஜன முனினன் அரசாங்கம், 1994ல் ஐ.தே.க. மீதான பரந்த வெறுப்பை சுரண்டிக் கொண்டும் அவர்களின் உள்நாட்டு யுத்த நடவடிக்கைகளை விமர்சித்துக் கொண்டும் ஆட்சிப் பீடம் ஏறியது. பொதுஜன முனினனி யுத்தத்தை நிறுத்துவதாகவும் ஜனநாயகத்தை உருவாக்கி வாழ்க்கை நிலைமைகளை உயர்த்துவதாகவும் உறுதியளித்தது. ஆனால் 1995ல் விடுதலைப் புலிகளுடனான பேச்சவார்த்தைகள் முறிவடைந்த வேளையில் அரசாங்கத்தின் திட்டங்களை விடுதலைப் புலிகள் ஏற்றுக் கொள்ளச் செய்வதற்காக "ஸமாதானத்துக்கான யுத்தம் ஓன்று" அவசியம் என குறிப்பிட்ட குமாரதுங்க, யுத்தத்தை உக்கிரூாக்கினார். 1995ல் யுத்தம் முன்னெடுக்கப்பட்டுக் கொண்டிருந்த வேளையில் முதலாவது அதிகாரப் பரவலாக்கல் பொதி முன்வைக்கப்பட்டது. 1997ல் அது சட்டரீதியான வரைவாக்கப்பட்ட வேளையில், அரசாங்கம் குறிப்பிடத்தக்க வகையில் அதன் வரையறுக்கப்பட்ட முன்னைய திட்டங்களின் வலுவைக் குறைத்தது.

## பிரித்தானிய அமுத்தம்

குந்த ஆண்டில் விடுதலைப் புலிகள் குறிப்பிடத்தக்க இராணுவமுன்னேற்றங்களை கண்டதன் பின்னாலே இந்த புதிய சீர்திருத்தத்தில் மாற்றுத் திட்டங்கள் கொண்டுவரப்பட்டன. இந்த ஆண்டின் ஏப்ரில் மாதத்தில் முக்கிய இராணுவத் தளமான ஆணையிறவு தளத்தின் வீழ்ச்சி ஒரு உடனடியானதும் ஆழமானதுமான அரசியல் நெருக்கடியை கொழும்பில் உருவாக்கியுள்ளதுடன், இது

விடுதலைப் புலிகள் யாழ் குடாநாட்டை  
கைப்பற்றிக்கொள்ளும் விஸிம்பிற்கு  
வந்ததை தொடர்ந்து மிகவும்  
மோசமாகியுள்ளது. அதனைத் தொடர்ந்து  
துமாரதுங்க யுத்தத்தை முடிவுக்கு  
கொண்டுவருவதற்காக விடுதலைப்  
புலிகளுடனான பேச்சுவார்த்தைக்கு சில  
உயர்மட்ட சக்திகளதும் இலங்கையின்  
பெரும் வர்த்தகர்களில் கணிசமான  
பகுதி யினர் தும் அழுத்தத்துக்கு  
உள்ளானார். பயனிக்காத ஒரு தொடர்  
பேச்சுவார்த்தைகளின் பின்னர், அரசாங்கம்  
அவசர அவசரமாக புதிய திட்டங்களை  
முனைக்கிறது.

பேச்கவார்த்தை முறிவைந்த நிலையிலும்,  
அதிகாரப் பரவலாக்கல் ஒரம்  
கட்டப்பட்டிருந்த நிலையிலும் குமாரதுங்க  
வண்டனுக்கு பறந்தார். இந்தப் யணம்  
மருத்துவ தேவைக்கான ஒரு தனிப்பட்ட  
பிரயாணமாக சித்தரிக்கப்பட்டாலும், தீர்வு  
போதியை அடுத்த தேர்தலுக்கு முன்னர்  
முன்வைப்பதற்கான அழுத்தம் பிரிட்டிஷ்  
அரசாங்கத்தால் அவர் மீது  
சுமக்தப்பட்டுள்ளது தெளிவாகியுள்ளது.

வைத்துப்பட்டுள்ளது என்னால்கண்டினால். பேச்கவர்த்தையின் பண்பு கடந்த வரும் பிரித்தானிய அரசாங்கம் அறிவித்த புதிய பயங்கரவாத எதிர்ப்பு சட்டத்தின் மூலம் மறை முகமாக சுட்டிக் காப்புப்போன்றது இது இயற்றப்போனால் இந்த தீர்மானத்தின் மூலம் பிரித்தானியா விடுதலைப் புலிகளை "பயங்கரவாத இயக்கமாக" பிரகடனப்படுத்துவதன் மூலம் ஐக்கிய இராச்சியத்தில் (UK) அதன் சகலவிதமான நடவடிக்கைகளுக்கும் தடை விதிக்க முடியும். இந்தப் பயமறுத்தல் சந்தேகமில்லாமல் விடுதலைப் புலிகளையும் அதே போல் கொழும்பு அரசாங்கத்தையும் பேரும்பேசல் மேசைக்கு தள்ளுவதற்கான அழுத்தத்தை வழங்க பயன்படுத்தப்படும்.

"இலங்கையில் இமுக்கப்பட்டு வரும் சந்தர்ப்பங்கள்" (*Missing Opportunities in Sri Lanka*) என்ற தலைப்பில் கடந்த வரும் வெளியிடப்படுவதோ உலக வங்கி அறிக்கை ஒன்றில் 1984 தொடக்கம் 1996 வரையான யுத்தச் செலவு 1,831 பில்லியன் ரூபாய்கள் (23 பில்லியன் அமெரிக்க டாலர்) என கணக்கிட்டுள்ளதுடன் யுத்தம் நிறுத்தப்பட்டால் மாத்திரமே முதலீடு அதிகரிக்கும் எனவும் கட்டிக் காட்டியுள்ளது. இந்த யுத்தம் பொருளாதாரச் சீர்கேட்டை மாத்திரம் உருவாக்கிவிடவில்லை. ஆனால் இந்தியத் துணைக் கண்டத்தில் இன மரணபாடுகளும் சில பிரிவினைவாத இயக்கங்களும் தலைநீட்டிக் கொண்டுள்ள ஒரு நிலைமையில் அரசியல் மற்றும் சமூக ஸ்தரமின்மையின் பெறுபோக அச்சுறுத்தல்களும் வெடித்துள்ளது.

அரசியல் திட்டத்தை மாற்றும் பொதுஜன முன்னணியின் திட்டத்தின் முழு அமைப்பும் பிறபோக்கான ஜனநாயக விரோத கொள்கைகளுக்குக் கீழ்ப்படிந்ததாகும். நேற்று வரை பல மாதங்களாக தீர்வுப் பொதியை வெளியிடுவது தொடர்பாக இடம்பெற்ற பேச்சுவார்த்தைகள், பகிரங்க ஆய்வுகள் எதுவுமின்றி முடிய கதவுகளுக்குள்ளேயே இடம்பெற்றது.

புதிய அரசியல் அமைப்புச் சட்டத்தின்  
கீழ் 1978ல் நிறைவேற்று அதிகாரத்தை  
பலப்படுத்த அறிமுகம் செய்யப்பட்ட  
நிறைவேற்று ஜனாதிபதி முறை மேலும்  
ஆறு ஆண்டுகளுக்கு நீடிக்கப்படுவதோடு  
குமாரதுங்க ஆறு ஆண்டுகாலம்  
தொடர்ந்தும் ஆட்சியில் இருப்பதை  
சாத்தியமானதாககிடியுள்ளது. இந்தப்  
பதவியை ஒழித்துக் கட்டும்  
வாக்குறுதியுடனேயே அவர் 1994ல்  
ஆட்சிப் பீடம் ஏற்றனர். இப்பதவி  
யந்தத்தை முன்னெடுக்கவும் தொழிலாளர்,  
ஒடுக்கப்படும் மக்களின் ஜனநாயக  
உரிமைகளை துவம்சம் செய்வதிலும்  
ஒரு முக்கிய பாத்திரம் வகித்தது.

உத்தேச அரசியல் அமைப்புச் சட்டம் அவசரகாலச் சட்டங்களைத் தினிக்கும் அரசாங்கத்தின் வல்லமையையும் பலப்படுத்தும். தற்சமயம் அவசரகாலச் சட்டப் பிரகடனம் ஒரு பாராளுமன்றப் பெரும்பான்மை பலத்தின் மூலம் மாதாமாதம் புதுப்பிக்கப்பட வேண்டும். இது இனி 100 நாட்களாக நீடிக்கப்படும். யூ.என்.பி. 1979ல் பிரகடனம் செய்ததில் இருந்து நாட்டின் வடக்கு-கிழக்கு மாகாணங்களில் ஒரு அவசரகால நிலைமை அமலில் உள்ளது. 1983ல் தமிழர் எதிர்ப்புக் கலவரங்களைத் தொடர்ந்து இது நாடு முழுவதற்கும்

# இந்தியாவுக்கும் காஷ்மீர் பிரிவினெனவாதிகளுக்கும் இடையோன பேச்சுவார்த்தைகளை மீண்டும் ஆரம்பிக்குமாறு அமெரிக்கா நெருக்குவாரம்

தீபால் ஜெயசேகர  
ஆகஸ்ட் 14, 2000

கடந்த ஒரு வருட காலமாக காஷ்மீர் நெருக்கடி தொடர்பான தனது தலையீட்டை தொடரும் விதத்தில் அமெரிக்க நிர்வாகம் இந்திய அரசாங்கத்துக்கும் காஷ்மீர் பிரிவினெனவாதிகளுக்கும் இடையே முதல் தடவையாக இடம் பெற்ற உத்தியோக பூர்வமான பேச்சுவார்த்தைகளை மீண்டும் ஆரம்பிக்குமாறு கேட்டுக் கொண்டுள்ளது. கூந்த வராம் யுத்த நிறுத்தம் தோல்வி கண்ட நிலையிலும் ஜம்மு-காஷ்மீர் இந்திய மாநிலத்தின் கோடைக்கால தலைநகரான ஸ்ரீநகரில் இடம் பெற்ற ஒரு மோசமான கார்க் குண்டு வெட்டப்பகிடையிலும் இந்த அழைப்பு விடுகப்பட்டுள்ளது.

காஷ்மீர் பிரிவினெனவாதிகளுக்கும் புதுஷல்லி அரசாங்கத்துக்கும் இடையோன இடைக்கால யுத்த நிறுத்த பேச்சுவார்த்தைகள், ஆகஸ்ட் 8ம் திகதி ஒரு பெரும் பாகிஸ்தானிய ஆதரவு பிரிவினெனவாதக் குழுவன் ஹிஸ்புல் முஜாஹி஦ின் 15 நாள் யுத்த நிறுத்தத்தை ஒரு முடிவுக்கு கொண்டந்ததைத் தொடர்ந்து மற்றும் போயிற்று.

இந்த ஹிஸ்புல் குழு இந்திய ஆட்சியாளர்களுடனான பேச்சுவார்த்தையை ஆகஸ்ட் 3ம் திகதி ஆரம்பித்தது. ஆளால் இதன் முக்கிய தலைவரான கலூஹாதீன் இந்தக் கலந்துரையால்களில் பாகிஸ்தானியும் சேர்த்துக்கொள்ளும்படி விடுத்த கோரிக்கையை இந்தியா நிராகரித்ததைத் தொடர்ந்து யுத்த நிறுத்தத்தை இரத்துச் செய்தது. ஆகஸ்ட் 7ம் திகதி பாரானுமந்தில் உரை நிகழ்த்திய இந்தியப் பிரதமர் அடல் பிழூரி வாஜ்பாம், பாகிஸ்தான் எந்த விதத்திலும் சம்பந்தப்படுவதை அடியோடு நிராகரித்தார்.

இந்தப் பேச்சுவார்த்தைகள் இரத்துச் செய்யப்பட்ட இரண்டு நாட்களின் பின்னர் ஸ்ரீநகரில் இடம் பெற்ற குண்டு வெட்டப்பகும் கடந்த சனிக்கிழமை நகரில் இடம்பெற்ற கைக்குண்டு வெட்டப்பகும் ஹிஸ்புல் முஜாஹி஦ின் உரிமை கோரியது. இச்சம்பவங்கள் வாஜ்பாம் அரசாங்கத்துக்கும் ஜெனால் முஷாராப் தலைமையிலான பாகிஸ்தானிய இராணுவ ஆட்சியாளர்களுக்கும் இடையோன பரஸ்பரம் குற்றச்சாட்டுக்களை தினிப்பதை தூண்டிவிட்டது. இருதர்பினரும் சமாதான ஆரம்பிப்பக்களை நாசமாக்கி விட்டதாக ஆஞ்காள் குற்றம் சாட்டியளர்.

பேச்சுவார்த்தைகளை மீண்டும் ஆரம்பிக்குமாறு அமெரிக்கா விடுத்துள்ள அழைப்பு இரண்டு நாட்களில் வாஹிந்டன் ஹெரியிட் இரண்டாவது அறிக்கையாகும். ஹிஸ்புல் குழுவினர் வாபஸ் பெற்றுக் கொண்ட ஆகஸ்ட் 8ம் திகதி இந்து பத்திரிகைக்கு அளித்த பேட்டியில் ஒரு அமெரிக்க இராஜாங்க தினைக்கள் அதிகாரி பின்வருமாறு குறிப்பிட்டார்: "காஷ்மீரில் சமாதான வழிகளை போலித்து தொடருமாறு நாம் சகல தற்பினரையும் தூண்டுகின்றோம்... நாம் இந்தியாவுக்கும் ஹிஸ்புல் முஜாஹி஦ினுக்கும் இடையோன பேச்சுவார்த்தைகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டதை வரவேற்றதோடு அது மீண்டும் ஆரம்பிக்கப்பட வேண்டும் என ஊக்குவிக்கின்றோம்." ஆளால் அமெரிக்கப் பேச்சாளர் இந்தப் பேச்சுவார்த்தைகளில் பாகிஸ்தானை கலந்துகொள்ள ஹிஸ்புல் வலியுறுத்துவது தொடர்பாக கருத்து வெளியிடுவதில் அவதானமாக இருந்து கொண்டார். "இந்தப் பேச்சுவார்த்தைகள் எந்த விதத்தில் அமையவேண்டும் என்பதை சம்பந்தப்பட்ட இரு தற்பினரும்

தீர்மானிக்க வேண்டும்" என அந்தப் பேச்சாளர் தெரிவித்தார்.

ஆகஸ்ட் 11ம் திகதி நியூயோக் டைப்ஸ் பத்திரிகையில் வெளியான ஒரு ஆசிரியத் தலையங்கம், கிளின்டன் ஆட்சியாளர்கள் அமெரிக்க ஆஞ்சென்றுவாங்களின் முக்கிய புள்ளிகளின் நெருக்குவாரங்களுக்கு உள்ளாகியுள்ளதை பிரதிபலித்தது. "வாஹிந்டன் இரு தரப்பினரையும் முன்னிபந்தனைகள் இல்லாமல் பேச்சுவார்த்தைக்கு வருமாறு நெருக்க வேண்டும்" என்றது. "ஒரு புதிய காஷ்மீர் யுத்தம் இடம் பெறுவதைத் தடுக்க சகல விதமான நியாயமான முயற்சிகளும் இப்பெற்றாக வேண்டும்" எனவும் அது குறிப்பிட்டது. இந்த ஆசிரியத் தலையங்கம் ஹிஸ்புல் முஜாஹி஦ின் இயக்கம் இப்பேச்சுவார்த்தைகளில் பாகிஸ்தானை பங்கு கொள்ள வைக்க வேண்டும் பாகிஸ்தானை காஷ்மீரிக்கு அல்லது அயலில் உள்ள பாகிஸ்தானுடனான ஒரு இணைப்புக்காக போராட வழிநிற்றன. எவ்வாறெனினும் இதைத் தொடர்ந்து வாஜ்பாம், முஷாராப் ஆட்சியாளர்கள் "எல்லைக்குள் ஹெட்டு வும் பயங்கரவார்த்தைக்கு" ஆதரவளிப்பதை நிறுத்தும் வரை பாகிஸ்தான் அரசாங்கத்துடன் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தும் சாத்தியம் இல்லை எனத் தெரிவித்தார். இது பாகிஸ்தானில் இருந்து தொழில்பட்டு வரும் காஷ்மீர் பிரிவினெனவாத குழுக்களை பெற்ற மாங்களுக்கு வேண்டும் கொண்ட ஒரு காஷ்மீர் ஆய்வு குழு (KSG- Kashmir Study Group) ஒரு அறிக்கையை வெளியிட்டு பாருக், கத்வாரி போன்ற செல்வாக்கான அமெரிக்க, காஷ்மீர் வர்த்தகர்களின் தலைமையிலான இந்த கா.ஆ.கு. அமெரிக்க காங்கிரஸ் பிரதிநிதிகளையும் மாஜி இராஜ தந்திரிகளையும் கொண்டும் கொண்டும் காஷ்மீர் மாநிலம் பாகிஸ்தானின் கட்டுப்பாட்டுக்கு உட்பட்ட காஷ்மீர் பகுதியும் இரண்டு இறைமை கொண்ட பகுதிகளை அல்லது தமது பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டு விவகாரங்களில் சொந்த கட்டுப்பாட்டுக்கு கொண்ட ஒரு தனி அரசாக ஒன்றிணைக்கப்பட வேண்டும் என பிரேரித்தது.

இந்த அமெரிக்க ஆரம்ப நடவடிக்கைகளை இடம் பெற்ற வந்த அதே வேளையில் சிரேஷ்ட ஹிஸ்புல் தளபதி கள் இந்த ஆண்டின் தொக்கத்தில் அமெரிக்காவுடன் தாமாகக் கொண்ட காஷ்மீர்காரர்களை, இந்திய அரசாங்கத்திடம் யுத்த நிருத்தகை உணர்ந்து அறிவுர்காக அனுபாவதைக்கொண்டு இத்தகை ஆல்லது பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டு விவகாரங்களில் சொந்த கட்டுப்பாட்டுக்கு கொண்ட ஒரு தனி அரசாக ஒன்றிணைக்கப்பட வேண்டும் என பிரேரித்தது.

## ஒரு வருடம்- நீண்ட தொடர்

அமெரிக்க ஜனாதிபதி கிளின்டன், இந்தியாவும் பாகிஸ்தானும் ஒரு யுத்த முஸ்தீபூலில் ஈடுபட்டு வந்த சமயத்தில், இந்திய காஷ்மீரின் கார்கில் மலைக் குன்றுகளில் இருந்து ஆயுதம் தாங்கிய ஊடுவெல்காரர்களை விலக்கிக் கொள்ள பாகிஸ்தான் பிரதமர் நவாஷ் செரிப்பிடம் இருந்து ஒரு இனைக்கத்தை பெற்றுக் கொண்டார். இதில் இருந்தே கடந்த பிரகடனம் செய்து கொண்டது. ஒரு அறிக்கை யுத்த நிறுத்தத்தை இதீர்க்கும் அதே சமயம் எந்த தீர்வு இந்திய அரசியலமைப்புக்குள் அமைய வேண்டும் எனவும் வாஜ்பாம் பிரகடனம் செய்தார்.

இந்த அமெரிக்க ஆரம்ப நடவடிக்கைகளை இடம் பெற்ற வந்த அதே வேளையில் சிரேஷ்ட ஹிஸ்புல் தளபதி கள் இந்த ஆண்டின் தொக்கத்தில் அமெரிக்காவுடன் தாமாகக் கொண்ட காஷ்மீர்காரர்களை, இந்திய அரசாங்கத்திடம் யுத்த நிருத்தகை உணர்ந்து அறிவுர்காக அனுபாவதைக்கொண்டு இத்தகை ஆல்லது பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டு விவகாரங்களில் சொந்த கட்டுப்பாட்டுக்கு கொண்ட ஒரு தனி அரசாக ஒன்றிணைக்கப்பட வேண்டும் என பிரேரித்தது.

இந்த அமெரிக்க ஆரம்ப நடவடிக்கைகளை இடம் பெற்று வந்த அதே வேளையில் சிரேஷ்ட ஹிஸ்புல் தளபதி கள் இந்த ஆண்டின் தொக்கத்தில் அமெரிக்காவுடன் தாமாகக் கொண்ட காஷ்மீர்காரர்களை, இந்திய அரசாங்கத்திடம் யுத்த நிருத்தகை உணர்ந்து அறிவுர்காக அனுபாவதைக்கொண்டு இத்தகை ஆல்லது பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டு விவகாரங்களில் சொந்த கட்டுப்பாட்டுக்கு கொண்ட ஒரு தனி அரசாக ஒன்றிணைக்கப்பட வேண்டும் என பிரேரித்தது.

இந்த அமெரிக்க ஆரம்ப நடவடிக்கைகளை இடம் பெற்று வந்த அதே வேளையில் சிரேஷ்ட ஹிஸ்புல் தளபதி கள் இந்த ஆண்டின் தொக்கத்தில் அமெரிக்காவுடன் தாமாகக் கொண்ட காஷ்மீர்காரர்களை, இந்திய அரசாங்கத்திடம் யுத்த நிருத்தகை உணர்ந்து அறிவுர்காக அனுபாவதைக்கொண்டு இத்தகை ஆல்லது பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டு விவகாரங்களில் சொந்த கட்டுப்பாட்டுக்கு கொண்ட ஒரு தனி அரசாக ஒன்றிணைக்கப்பட வேண்டும் என பிரேரித்தது.

இதே வேளைக்கையில் ஒரு காஷ்மீர் ஆரசியல்வாதிகளும் அதிகாரிகளும்-இந்தியன் காஷ்மீர் மாநில தேசிய காங்கிரஸ் உட்பட-மாஜி அமைச்சர் சௌபுல் காஷ்மீரில் சோல், காஷ்மீர் விவகாரம் தொடர்பான இந்திய தீர்வு கடந்த காங்கிரஸ் உட்பட்டு சொல்லப்படுகின்றது இதற்கான பகுதியில் இருந்து வெளியிடப்பட்டு வரும் காஷ்மீர் பிரிவினெனவாத குழுக்களுக்கு தீர்வுகள் இருந்து வெளியிடப்பட்டு வரும் காஷ்மீர் பகுதியில் இருந்து வெளியிடப்பட்டு வரும் காஷ்மீர் பகுதியில் இருந்து வெளியிடப்பட்டு வரும

## அமெரிக்க ஜனாதிபதி தேர்தல்

குடியரசுக் கட்சி வேட்பாளர் ஜோர்ஜ்.டபிள்யூ.பார்: முதன் முதலாக மக்கள் முன் தோன்றியுள்ளார்

பரிகிறே  
ஆகஸ்ட் 8, 2000

ஜோர்ஜ்.டபிள்யூ.புதி குடியரசுக்  
 கட்சி உச்சி மகாநாட்டுக்கு  
 கவனினால் (கெட்டப்போல்)  
 எய்யப்பட்டு, அமெரிக்காவின் அடுத்த  
 ஜனாதிபதியாக தெரிவு செய்யப்படும்  
 ஒரு நல்ல வாய்ப்பினைக்  
 கொண்டுள்ளார். அமெரிக்க  
 அரசியலின் பாரம்பரிய  
 அந்தஸ்துகளை நோக்குமிடத்து இது  
 ஒரு குறிப்பிடத்தக்க  
 அபிவிருத்தியாகும். அரசாங்க  
 அதிகாரம் நிறைந்த எந்த ஒரு  
 பதவிக்கும் பொறுக்கி எடுக்கப்படக்  
 கூடிய ஒருவராக அதுவும் உலகில்  
 ஒரு பெரிதும் சிக்கலானதும்  
 சாத்தியமான ஸ்திரமின்மையும்  
 கொண்ட நாட்டின் அரசு  
 தலைவராக அவரது சாதனைகள்  
 எதுவும் அவரை காட்டிக்கொள்வதாக  
 இல்லை.

இவர் முதல் நான்கு  
 தசாப்தங்களிலான தனது  
 வாழ்க்கையை எல்லா விதத்திலும்  
 குறிக்கோள் இல்லாது செலவிட்ட  
 ஒரு மனிதன் ஆவார். இவர்  
 வியட்நாம் யுத்தத்தை  
 எதிர்க்கவில்லை. ஆனால் பல  
 வசதி வாய்ப்புக்கள் படைத்த  
 இளைஞர்களைப் போல தனது  
 குடும்ப உறவுகளைக் கொண்டு  
 படைக்கு ஆள்திரட்டும் இந்த  
 விதியை தவிர்த்துக் கொண்டவர்.  
 டெக்சாஸ் என்னென்க  
 கைத்தொழிலில் ஏற்பட்ட பல  
 தோல்விகளின் பின்னரும் காங்கிரஸில்  
 ஒரு ஆசனத்தை வெற்றி  
 கொள்ளும் முயற்சி தோல்வி  
 கண்டு போன பின்னரும் அவர்  
 குடும்ப சகாக்களின் ஒரு முயற்சி  
 காரணமாக ஒரு தொழில்சார்  
 "பேஸ்போல்" (Baseball) விளையாட்டு  
 கோவண்டியின் ஒரு துணைச்  
 சொந்தக்காரராகியதன் மூலம் ஒரு  
 கோவண்டவரரானார்.

ஜோர்ஜ்.பிள்ளை.புஷ் அரசியலில்  
 இறங்கும் ஒரு பெரும் முயற்சியில்  
 மீண்டும் ஈடுபட்டார். ஏனெனில்  
 அவர் வாழ்க்கையில் வேறு  
 எதைத்தான் செய்வது என  
 அறியாது போனார். 1994ல் தனது  
 பெற்றோர்களின் அறிவுரைக்கு  
 மாறாக அவர் டெக்சாஸ் மாநில  
 ஆளுனர் (Governer) பதவிக்கு  
 போட்டியிட்டு, வெற்றி பெற்றார்.  
 தற்சமயம் .5 1/2 வருடகாலம்  
 ஆளுனராகப் பதவி வகித்ததன்  
 பின்னர் தேசிய அரசியலில்  
 அடியோடு அனுபவமே இல்லாமலும்  
 உலக விவகாரம் பற்றி  
 குறைந்தளவு அறிவு தன்னும்  
 இல்லாமலும் ஆங்கிலத்தைச்  
 சரியாகப் பேசவோ எழுதவோ  
 தெரியாமலும் அவர் வெள்ளை  
 மாளிகை வாயிலில் நின்று  
 தொண்டினார்.

இந்த உறவுகள் காரணமாகவும்  
 குடியரசுக் கட்சியின் தலையிடாக  
 கொள்கைப் பரிகாரத்துக்கான சமூக  
 நிலையத்துக்கு உகந்தவராகியின்ன  
 ஜோர்ஜ்டபிள்யூஷ்சின் முதிர்ச்சி  
 பருவத்தில் பெரும் பகுதி,  
 அரசியலில் எந்த ஒரு சிறப்பான  
 அக்கறையையும் காட்டிக் கொண்டது  
 கிடையாது. அவர் நீண்ட அரசியல்  
 உறவுகள் கொண்ட ஒரு  
 குடும்பத்தில் வாழ்க்கையைக்  
 கழித்துள்ளார். ஆனால் அவர்  
 அந்த அனுபவத்தில் இருந்து  
 எதையும் உள்ளீர்த்துக்  
 கொண்டதற்கான அறிகுறிகள்  
 தென்படுவதாக இல்லை.

அவர் ஏதேனும் படிப்பினைகளைப்  
பெற்றிருப்பாரானால் அவை சரியான  
உறவுகள், தொடர்புகள் மூலம்  
செல்வத்தையும் அதிகாரத்தையும்  
கொணர முடியும் என்ற  
நம்பிக்கையின்  
அடிப்படையிலேயேயாகும். அவரின்  
வெற்றியின் அடிப்படை என்ன?  
சீலரின் கருத்துப்படி அவர் ஒரு  
நல்ல புன்னகையைக்  
கொண்டுள்ளார்; அவர் அதிகார  
வர்க்க வட்டாரங்களில் வசதியான  
முறையில் நடமாடக் கூடியவராக  
உள்ளார். அவர் டெக்ஶாஸ் மாநில  
ஆனாராக இருந்த போது சமுக  
மரண்பாடுகளை எதிர் கொண்டது  
போல், அவை மோசடி

சோலாகங்கள் மூலம் பூசி  
 மெழுகுப்பட முடியும் என்ற  
 முடிவுக்கும் வந்தார்.  
 ஜோர்ஜ் புத்தின் குடியரசுக்  
 கட்சி நியமனத்தின் பிரச்சாரத்தின்  
 ஆரம்பக் கட்டடத்தில் எங்கும்  
 வியாபித்திருந்த அவரின்  
 மோசடியான புன்னகை, சில  
 பிரச்சினைகளை ஏற்படுத்தியதில் ஒரு  
 முக்கியத்துவம் இருந்து  
 கொண்டுள்ளது. ஒருவரின்  
 வாழ்க்கைப் பயணத்தில் குணநலமும்  
 உளியியலும் ஒருவரின் வெளிவாரி  
 முகபாவனைகளில் தனது தடயத்தை  
 பதித்துச் செல்வதுண்டு. மேலும்  
 அவர் தான் ஆபத்தில் மாட்டிக்  
 கொண்ட போது ஏனையவர்களைக்  
 கொண்டு தன்னை பிணையில்  
 விடுவிக்கச் செய்துள்ளார்.

வாசிக்கும் பழக்கம் இல்லாதவரும்  
 எதுவிதமான புத்திழீவி இரசனை  
 இல்லாதவருமான ஜோர்ஜ்.டபிள்யூ.புஷ்,  
 அமெரிக்கன் சமுதாயத்தின்  
 சுவையற்றதும் ஊழல்மிக்கதும்,  
 வேஷம் நிறைந்ததுமான  
 அனைத்தையும் பளிச்சிட வைக்கும்  
 கண்ணாடி.

புஷ்சை பெரும் அடி ஆழத்தில்  
 இருந்து ஒரு சாதாரணமானவராக  
 இனங்களுள்ள ஒரே சாதனம்  
 உலக சோசலிச் வலைத் தளம்  
 (WSWS) மட்டும் அன்று.  
 நியூயோர்க் டைம்ஸ் பத்திரிகை  
 தடியரசுக் கட்சி வேட்பாளரைப்  
 பற்றிய ஒரு குறிப்பத்துக்கூட  
 சித்திரத்தில் கூறுவதாவது: "திரு.புஷ்சை  
 ரமக்குறைய ஒரு திமிர வேட்பாளர்.  
 அதுவும் மதிப்புச்சியால்

ஏற அகம்பாறும் மகநூச்சயும்  
இறைந்த பேர்வழி. தனது  
வாட்க்கையில் பெரும் பகுதியை  
அலைந்து திரிந்து செலவிட்டவரும்  
1/2 வருடங்களுக்கு முன்னர்  
அவர் முதலாவது அரசியல்  
தலையை பொறுப்பேற்பதற்கு முன்னர்  
உக்கிய அமெரிக்க அரசுக்களுக்கு  
பரிதும் அறிமுகமற்ற பேர்வழியுமாக  
விளங்கினார். இருப்பினும் அவர்  
போது தேர்தலில் முன்னணியில்  
நிற்பதோடு, தேர்தலில் வெற்றி  
பறுப்பிடத்து கடந்த ஒரு  
நாற்றாண்டின் அரசாங்க சேவையில்  
ஒருந்த ஒல்லியான ஜனாதிபதிகளில்  
(நவாகவும் விளங்கவார்.

"திருப்புஷ்டிகள் விதிவிலக்கான நழிவுகழிவுகள், மரண்பாடுகளைக் காண்ட தட்டினரால் சல்லடைப் பாடப்பட்ட ஒத்தம் ஆகவும் விளங்குவதைக் குறிக்கின்றது. இது விவரைக் குடியரக்க கட்சியின் ஏரூட்டுத் திகதியாக வருணிப்பதற்கு மலதிகமானது. ஆனால் அவரது மிக்கைகள், தலைமைப் பாணிவர் எந்த வகையறாவைச் சர்ந்த தலைவராக விளங்குவார்-கீய பெருமளவிலான விடயங்கள் நன்மும் மூடு மந்திரமாகவே என்ன".

அரசியல் சட்டபாடற்றவர்

## ‡ବୋଟଗ୍ରହି

நூலாகிரியர்கள், தொழில்சார்  
முதலாளித்துவ பத்திரிகையாளர்கள்  
நாட்டின் ஒரு பதவிக்கு  
முக்கியமாக ஒரு அரசியல் ஈடுபாடு  
இல்லாத பேர்வழியில்  
தள்ளப்பட்டுள்ள முரண்பாடுகள்  
சம்பந்தமாகவே அடிக்கடி திரும்பத்  
தள்ளப்பட்டுள்ளனர். 1990களின்  
ஆரம்ப காலத்தில்  
ஜோர்ஜ்.பிள்ளை.புத்தின் தகப்பனாறின்  
ஜனாதிபதி பேச்சாளராக விளங்கிய  
மார்வின் பிட்ஸ் வோட்டரின்  
பின்வரும் வருணவையை அவர்கள்  
மேற்கோளாகக் காட்டுகின்றனர்:

"ஜோர்ஜ்-டபிள்யூ ஏறக்குறைய அரசியலில் அல்லது கொள்கையில் ஒரு போதும் ஆர்வம் காட்டியதே கிடையாது. உன்னமயில் நாம் கொள்கையைப் பற்றி எப்போதாவது பேசிக் கொண்டதாக எனக்கு ஞாபகம் இல்லை... ஜோர்ஜ்-டபிள்யூ. ஐனாதிபதி பதவியையும் குடும்பத்தையும் அந்த விதத்தில் அரசியல் குன்யமாகவே அனுகி வந்தார். அவர் (டெக்சாஸ்) ஆங்னராக போட்டியிட்டதைக் கண்டு நான் அதிர்ச்சி அடைந்தேன்."

அந்தக் கட்டுரை மேலும்  
கொர்ந்து கூறுவதாலுக்கு "1978ல்

நொடர்ந்து கூறுவதால்து: 1978ல்  
அவர் காங்கிரஸ்க்கு போட்டியிட்டுத்  
தோல்வி கண்ட சமயம்  
நன்பர்கள், அவர் ஆழமான  
சித்தாந்த திடநம்பிக்கையினால்  
ஊக்குவிக்கப்படவில்லை. ஆனால்  
ஒரு காங்கிரஸ் அங்கத்தவராக  
இருப்பது குளிர்ச்சியானதாக  
விளாங்கும் என நினைத்தனர்.

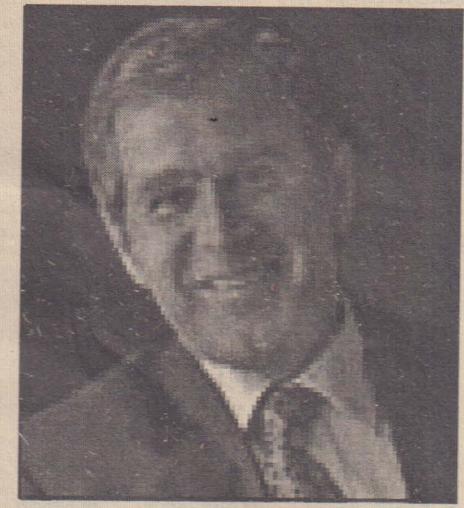
"வயது முதிர்ச்சி அடைந்த  
நிலையில் வெளிச்சத்துக்கு வரவும்  
உங்களின் ஜோக்குகளுக்கு பெரும்  
சிரிப்புகளைத் திரட்டவும் சிறந்த  
யழி, அரசியலில் வெற்றி  
ஊண்பதே. திரு.புஷ் அரசியல்  
மும்பிக்கைகள் இல்லாமலும், அதை  
அனுபவித்து ரசிப்பதாலும், அதில்  
வல்லவராக இருப்பதாலும் நோக்கி  
உள்ளப்பட்டார் போல் தெரிகின்றது."

இதைத் தொடர்ந்து இந்தப்  
விப்பான பார்வை  
வெளிப்படுகின்றது: "திரு.புச்சி  
விடாப்பிடியான முறையில் புத்திஜீவி  
திர்ப்பாளர். ஒரு அரசியல்  
த்துவம் பற்றி சிந்தித்ததற்கான  
ஒரு அற்ப சொற்ப சாட்சியமும்  
இடையாது. பல விவகாரங்களில்  
இசிறிக் கொள்கின்றார்.

வெறவேற்றுக் குழு சுருக்க  
 அறிக்கைகளை வாசிப்பதிலான  
 ரியத்தையிட்டு அடிக்கடி  
 கிழவிடுகின்றார். நீண்ட  
 அறிக்கைகளை தட்டிக்கொண்டே  
 பாகின்றார். இவை எல்லாம்  
 அவர் சரியாக ஒரு வெறும்  
 லேட் மட்டுமல்லாது, சார்பு  
 தியில் புரிந்து கொள்ள  
 டியாதவராகவும் இருக்கின்றார்  
 ஸுஷக்த் காட் டீவின்றது"

ஜோர்ஜ்.ஷிபிள்யூவின் சகோதரரும்  
 வோரிடா ஆனங்குமான ஜெப்  
 ஷி குடியரசுக் கட்சி மகாநாட்டில்  
 ரு தொலைக்கார்ட்சி சேவைக்கு  
 பட்டி அளிக்கையில், "ஒரு  
 முன்னுக்கு முன்னர் எனது  
 கோதரன் குடியரசுக் கட்சி  
 னாதிபதி வேட்பாளராக வருவார்  
 ன நம்பவில்லை" எனத்  
 தரிவித்தார்.

ஜோர்ஜ்டபிள்யூபுஷ்செ  
டையாளம் காணச் செய்யும்  
நேர விடயம் அவரது குடும்பம்  
யாரோ ஓரிசீம் நின்றன.



സോറ്റ് പിൻ്റപുരം

அமெரிக்க அரசியலில் ஒரு நீண்டகாலப் பாத்திரத்தை வகித்துள்ளது. அதற்கு தள்ளுபடி வழங்கும் இடத்தில் கூட இளைய புத் திடீரென பிரசித்தி பெற்றது, ஒரு அசாதாரணமான அபிவிருத்தியாகும். இன்றைய குழலில் புத்தின் பெயர் ஜோர்ஜ்.டபிள்யூவெ அரசியல் அரங்கில் பெரிதும் கிராக்கியான பண்டமாக்கியுள்ளது.

சந்தைப்படுத்தும் முலோபாயம்  
"இரக்கமுள்ள பழமைவாதிகள்"  
என்ற சுலோகமாக  
நிர்ணயிக்கப்பட்டுள்ளது.  
எவ்வாறெனினும் புத்தின் வாழ்க்கை  
வரலாற்றில் ஒன்றில் கல்லூரிக்  
களியாட்டக்காரராகவோ அல்லது  
டெக்காஸ் வர்த்தகராகவோ அல்லது  
ஆளுராகவோ எந்தவிதத்திலான  
இறக்கமும் இருந்ததாக  
குறிப்பிடுவதாய் இல்லை. நாம்  
நன்கு அறிந்தது போல் புத்,  
டெக்காஸ் மாநில மாளிகையில்  
இருந்த போது, 130க்கும்  
அதிகமான மரண தண்டனைகளுக்கு  
தலைமை தாங்கியுள்ளார். அவர்  
கூட்டுத்தாபனங்களுக்கும்,  
செல்வந்தர்களுக்கும் வரிச்சலுகைகள்  
வழங்கி அனுதாபத்தைக் காட்டிக்  
கொண்டார். குழல் பாதுகாப்பு  
விதிகளை தளர்த்தினார். ஆனால்  
ஏழைகளின் பரிதாப நிலையைப்  
போக்கும் எந்த ஒரு  
நடவடிக்கையையும் எதிர்த்தார்.  
"இரக்கமுள்ள பழமைவாதம்",  
அவரின் சொந்த வலதுசாரிக்  
கொள்கைகளால் பாதிக்கப்பட்டவர்கள்  
அழுது வடிக்கும் கண்ணீரில்  
கொதித்துப் பறக்கின்றது.

இத்தகைய ஒரு அற்பத்தனமான  
பேர்வழி அமெரிக்கன் அரசியல்  
மையத்துக்காகத் தடிப்பது ஏன்?  
அவரது வேட்பாளர் அந்தஸ்தது  
அமெரிக்காவில் உள்ள  
விவகாரங்களின் நிலைமையை  
அம்பலப்படுத்துவதும் என்ன? ஒரு  
மட்டத்தில் புத்தினது நன்கு  
நிர்ணயம் செய்யப்படாத அரசியல்  
முன்னோக்கு அவரை கம்பனி  
உரிமையாளர்களிடையே மிகவும்  
கவர்ச்சியான முன்னணி ஆளாகக்  
காட்டலாம். இவையே இவரது  
வேட்புரிமையை ஊக்குவிக்கின்றன.  
அத்தகைய மேலோட்டமான ஒரு  
மனிதனை மிகவும் சாதுரியமாகக்  
கையாள முடியும். ஆனால்  
மிகவும் அடிப்படையான மட்டத்தில்  
ஜோர்ஜ்.படிள்யூ.புத்தின் எழுச்சியானது  
அமெரிக்கன் சமூகத்திலும்  
அரசியலிலும் உள்ள புறநிலைப்  
போக்குகளைப் பிரதிபலிக்க  
வேண்டும்.

அமெரிக்க வெள்ளை

# பிஜி இராணுவத் தலைவர்கள் இனவாதிகளின் கோரிக்கைகளுக்கு சம்மதம் நேரிவித்துள்ளனர்

மைக் ஷைல் 12, 2000

இராணுவச் சட்டம் பிரகடனம் செய்யப்பட்டு ஒரு மாதத்துக்குப் பின்னர் பிஜி நாட்டின் இராணுவத் தளபதிகள் தமது நோக்கம், சட்டத்தையும் ஒழுங்கையும் நிலைநாட்டுவதும் நாட்டின் அரசியலமைப்பு சுப்ததை கடைப்பிடிப்பதும் மே 19 ம் திகதி ஜேர்ஜ் ஸ்பெயிட்டும் இராணுவத்தின் எதிர்ப்புர்ச்சி பிரிவின் அங்கத்தவர்களும் பாரானுமன்றத்தைக் கைப்பற்றியதனால் உருவான பணயக் கைத்தின் நெருக்கடியை முடிவுக்கு கொணர்வதுமே எனப் பிரகடனம் செய்துள்ளனர்.

கடந்த ணாயிற்றுக்கிழமை ஸ்பெயிட்டின் சகல கோரிக்கைகளுக்கும் சம்மதம் தெரிவித்து ஆயுதப் படைகளின் தளபதி பிராங் பெயினிமாரா கைச்சாத்திட்ட உடன்படிக்கை, ஆரம்பத்தில் இருந்தே இராணுவம் சதிப்புர்ச்சி மயற்சி தொடர்பாகப் பிளவுஞ்சு போனதையும் ஸ்பெயிட்டினதும் அவரின் குண்ட்ரகளதும் இனவாத இந்திய எதிர்ப்புக் கோரிக்கைகளுக்கு அடிப்படையில் இனக்கம் தெரிவித்தையும் எடுத்துக் காட்டுகின்றது. இதுகாலம் வரையும் இராணுவ உயர் மட்டப் புள்ளிகள் ஸ்பெயிட்டை அடியோடு எதிர்த்து வந்தனர். அவர்கள் பெரும் வர்த்தக நிறுவனங்களின் ஒரு பகுதியினரதும் பெரும் வல்லருக்களதும் உக்கிரமான நெருக்குவாரங்களுக்குப் பதிலளிக்க நேரிட்டது.

இந்தத் திருப்பம் ஏற்பட்ட போதும் அனைத்துலக தனிமைப்படுத்தலும் பொருளாதார வீழ்ச்சியின் சாத்தியங்களும் பெயினிமாரா மா ஜாலை 9ம் திகதி முனக்கா (Munaikau Accord) உடன்படிக்கையில் கைச்சாத்திடாமல் இருப்பதை அசாத்தியாக்கிவிட்டது. இந்த உடன்படிக்கையின் படி அவர் நாளை கூடவிருக்கும் படைத் தளபதிகளின் மாபெரும் சபையினால் (Great council of Chiefs) தெரிவு செய்யப்படும் ஒரு ஜனாதிபதியிடம் அதிகாரத்தைக் கையளிக்க இணங்கியுள்ளார். இச்சபை படவியேற்றும் அது கடந்த ஒரு வாரத்துக்கு முன்னதாக இடைக்கால பிரதமர் வைசேனியா குவாசினால் நிறுவப்பட்ட அரசாங்கத்தை இரத்துச் செய்யும்.

ஒரு சில வாரங்களுக்கு ஸ்பெயிட்டுக்கு விட்டுக் கொடுத்ததன் பின்னர் கடந்த வாரம் அவருடன் இடைக்கிடையே பேச்கவார்த்தைகள் நடாத்திய இராணுவம் கடந்த வாரம் தனது சொந்த சிவிலியன் நிர்வாகத்தை அமைத்ததோடு பணயக் கைத்தின் நாடகத்தை முடிவுக்குக் கொண்டுவர ஸ்பெயிட்டுக்கு ஒரு காலக்கெடுவும் வழங்கியது. ஆனால் இராணுவம் பிளவுப்பட்டு போனமை உடனடியாகவே வெளிப்படையாகியது. ஒரு இராணுவப் படையாக்கினர் வத்விடத்தையும் ஆயதக் களஞ் சியத்தையும் ஸ்பெயிட் ஆதாரவார்களிடம் ஒப்படைத்துவிட்டு கணித்த படை அதிகாரிகளும் சில சிபாம்களும் படையில் இருந்து விலகிக் கொண்டுள்ளனர். பெயினிமாராவும் அவரது ஆலோசகர்களும் பாரானுமன்றக் கட்டுத்தைச் சூழ ஒரு தடைசெய்யப்பட்ட பிராந்தியத்தை அமைக்க உடனடியாக ஆதாரவளித்தனர்.

ஸ்பெயிட்டினால் துண்டாடப்பட்ட பல்வேறு ஆயதும் தாங்கிய கும்பல்களும் பாரானுமன்றக் கட்டிட குண்டர் கும்பல்களுக்கு எதிரான நடவடிக்கையில் செபோட்ட தொடர்ந்து மறுத்துவந்த இராணுவத்தினால் ஊக்குவிக்கப்பட்ட நிலையில், நாட்டின் பல பகுதிகளை கைப்பற்றியதோடு தலைநகர் கூவாய்களா மின்சார விநியோகத்தையும் துண்டித்தனர். ஒரு கிராமத்தில் பாய்ந்த விழுந்த அவர்கள்

பணயக் கைத்தினாக பிடித்தனர். முக்கிய வீதிகளை தடை செய்ததோடு, பல இராணுவ, பொலிஸ் நிலையங்களையும் கைப்பற்றினர்.

இராணுவத் தளபதிகள் ஏற்கக்குறைய உடனடியாக வே ஸ்பெயிட்டின் அதிகாரத்தினுள் கொணரப்பட்டனர். உடன்படிக்கையின் கீழ் புதிய ஜனாதிபதி பெருமளவுக்கு ஸ்பெயிட்டினால் பொறுக்கியெடுக்கப்பட்ட வேப்பாளர் ரட்டு ஜோசோ இலொயினா குறைந்த ப்ரசம் இரண்டு ஆண்டுகளுக்கு பிஜியை ஆட்சி செய்ய ஒரு அரசாங்கத்தை தெரிவு செய்வார். இந்த ஆட்சி பீடம் ஒரு சில குவாரேசின் வர்த்தகர்களைக் கொண்ட அமைச்சரவை, அதிகாரத்துடன் ஸ்பெயிட்டுக்கு அங்கத்தவர்கள் தொடர்பாகப் பிளவுஞ்சு போனதையும் கொட்டப்பட்டுக்கொடுக்கியிருந்து நவச்சாடு கோரி கிராமவாசிகள் ஒரு ஹம்ட்ரோ மின்சார நிலையத்தைக் கைப்பற்றியதோடு அங்கிருந்து வெளியே மறுத்துவிட்டனர்.

பிஜி நாட்டின் ஆளும் பிரமுகர்களில் ஒரு பகுதியினர்- படைத்தளபதிகளின் மாபெரும் சபை (GCC) யின் சிரேஷ்ட அங்கத்தவர்கள் உட்பட- இத்தகைய ஒரு இயக்கமானது கட்டுப்பாடுக்கு அப்பாறப்பட்டாக சுற்றிச் சமூந்து, பல்வேறு குழுக்களும் தமது சொந்தக் கோரிக்கைகளை முன்வைப்பற்றகான ஒரு சந்தர்ப்பமாக்கிக் கொள்ளுமோ என அஞ்சுகின்றனர். ஸ்பெயிட்டின் ஆதரவாளர்களில் பலரும் அதிருப்பி கண்ட கிராமவாசிகளாகவும், வேலையற்ற இளைஞர்களாகவும் உள்ளனர். தற்போதைக்கு ஸ்பெயிட்டு அணித்திரட்டிக் கொண்டுள்ள வர்த்தக நிறுவனங்களின் சொந்தக்காரர்களும் கனிச்த நிலவுடமையாளர்களும் குறும் இந்த விரக்திகளை இந்திய எதிர்ப்பு இனவாதமாகவும் தொழிலாளர் வர்க்கத்தையும் ஏழைகளையும் பிளவுபடுத்தும் திசையிலும் வழிப்படுத்திக் கொண்டுள்ளனர். ஆனால் இது வெளிநாட்டு முதலீட்டாளர்கள் உட்பட்ட ஏனைய வர்த்தக நலன்களையும் ஊறுத்துச் செல்ல வாய்ப்புண்டு.

படைத் தளபதிகளின் மாபெரும் சபையின் (GCC) நாயை கூட்டத்திற்கு முன்னதாக ஸ்பெயிட்ட கனிச்த படைத் தலைவர்களின் ஒரு கூட்டத்தைக் கூட்டியுள்ளார். தனது நிலைப்பாடுக்கு மேலும் ஆதரவு திரட்டவே அவர் இதைச் செய்துள்ளார். படைத் தளபதிகளின் மாபெரும் சபையின் தலைவராக 1987 இராணுவ சதிப்புர்ச்சித் தலைவர் சிட்டிவேணி ரட்காவிளக்குகின்றார். இவர் சமீப நாட்களாக தமிழ் ஸ்பெயிட்டின் மகாமில் இருந்து அணியிப்படுத்திக் கொண்டுள்ளார். ரட்கா படைத் தளபதிகளின் மாபெரும் சபை ஸ்பெயிட்டினால் தெரிவு செய்யப்பட்ட ஆக்கிரமிக்கப்பட்டுள்ள பாரானுமன்றக் கட்டிடத்தில் அல்லாத குயின் விக்டோரியா இராணுவ ப்ராக்க்கில் கூட வேண்டும் என வலியுறுத்தினார். இந்தக் கூட்டத்தில் மாஜி- பிரதமர் ரட்டு கமிசேச மாராவும் கலந்து கொள்வார். இவர் ஜனாதிபதி பதவியில் இருந்து வழக்காறான முறையில் இராஜினாமாச் செய்ததோடு இவருக்கு பெரும் வர்த்தக நலன்களும் இருந்து கொண்டுள்ளன.

வெளிநாட்டு மூலதனத்தைத் தருவிப்பதை வாபஸ் பெற்றநாளும் உல்லாசப் பயணத் துறையின் சரிவினாலும் வியாபாரமும் வர்த்தகமும் பரந்த அளவில் பாதிக்கப்பட்டதாலும் கடந்த வாரம் பிஜியின் முதலாளிகள் சம்மேனங்களும், பிஜி சேம்ப்ர் ஓப் கொமர்க்கம்' (Chamber of Commerce) பிஜி- அவங்கிரேலியா வர்த்தக சபையும் பிஜி தொழிற்சங்க காங்கிரஸ்டன் (FTUC) சேர்ந்து 1997 அரசியலமைப்புச் சட்டத்தை புனர்நிர்மாணம் செய்யும்படி கோரினர். இந்த கூட்டின் ஒரு பாகமாக எப்.ரீ.யூ.சி. தலைவர்கள் பதவி நீக்கம் தொகுத்துக்கொடுத்ததை கைத்திகளையும் வழக்கிலையும் வர்த்தக நலன்களையும் அமைத்திருந்தார். ஆனால் வெற்றி கிட்டியதும் இதை அமல் செய்வதை சந்தேகத்துக்கு இடமாக்கினார். நேற்றைய தினம் அவர் பணயக் கைத்திகள், கூட்டத்துக்கு (படைத் தளபதிகள்) முன்னர் விடுதலை செய்யப்பட்டதோடு போகலாம் எனப் பிளடனம் செய்துதார். புதன்கிழமை விடுதலை செய்யப்பட்டதோடு போவதாக கூறியிருந்தார். ஆனால் வெற்றி கிட்டியதும் இதை அமல் செய்வதை சந்தேகத்துக்கு இடமாக்கினார். நேற்றைய தினம் அவர் பணயக் கைத்திகள், கூட்டத்துக்கு (படைத் தளபதிகள்) முன்னர் விடுதலை செய்யப்பட்டதோடு போகலாம் எனப் பிளடனம் செய்துதார். புதன்கிழமை விடுதலை செய்யப்பட்டதோடு போவதாக கூறியிருந்தார். ஆனால் வெற்றி கிட்டியதும் இதை அமல் செய்வதை சந்தேகத்துக்கு இடமாக்கினார். நேற்றைய தினம் அவர் பணயக் கைத்திகள், கூட்டத்துக்கு (படைத் தளபதிகள்) முன்னர் விடுதலை செய்யப்பட்டதோடு போகலாம் எனப் பிளடனம் செய்துதார்.

ஸ்பெயிட்டினால் நிலையத்தை கைப்பற்றியதோடு நாடி (NADI) யில் உள்ள சுவதோச விமான நிலையத்தைக் கைப்பற்றி போவதாகவும் பயமுறுத்தின் ஒரு பொலிஸ் நிலையத்தைக் கைப்பற்றியதோடு நாடி (NADI) யில் உள்ள சுவதோச விமான நிலையத்தைக் கைப்பற்றி போவதாகவும் பயமுறுத்தின் ஒரு பொலிஸ் நிலையத்தைக் கைப்பற்றியதோடு நாடி (NADI) யில் உள்ள சுவதோச விமான நிலையத்தைக் கைப்பற்றி போவதாகவும் பயமுறுத்தின் ஒரு பொலிஸ் நிலையத்தைக் கைப்பற்றியதோடு நாடி (NADI) யில் உள்ள சுவதோச விமான நிலையத்தைக் கைப்பற்றி போவதாகவும் பயமுறுத்தின் ஒரு பொலிஸ் நிலையத்தைக் கைப்பற்றியதோடு நாடி (NADI) யில் உள்ள சுவதோச விமான நிலையத்தைக் கைப்பற்றி போவதாகவும் பயமுறுத்தின

# ஜி-8 உச்சிமாநாடு கூடும்போது கடன் குறவுவை நேரிப்பு இறக்கமாகின்றது

நிக் பீம்ஸ்  
ஜூலை 22, 2000

1999ல் ஜேர்மனியின் கொலோன் (cologne) நகரில் ஏழு முக்கிய முதலாளித்துவ நாடுகளும் ரஷ்யாவும் ஜி-8 உச்சி மகாநாட்டில் சந்தித்த பின்னர் உலகிலுள்ள வறிய நாடுகளின் குரல்வளையை சுற்றியுள்ள கடன்பிடி தளர்ந்துவிடுமென கூறும் அறிக்கைகளால் வானம் நிரம்பியிருந்தது.

வறிய நாடுகளுக்கான 100 பில்லியன் பாஸர் கடனை பெட்ட முன்வந்துள்ளைம் "உலகின் வறியநாடுகள் வளர்ச்சி பெறவும், சுதந்திரம் அடையவுமான உதவியில் ஒரு வரலாற்றுப் படி என" அமெரிக்க ஜனாதிபதி அறிவித்தார். பிரித்தானிய பிரதமர் தனது பாணியான போலித்தனத்துடன் "இது பாரிய முன்னோக்கிய அடி எனவும், ஆரம்ப கடனான பில்லியன் கணக்கான டாலர்களை நாங்கள் இரத்து செய்யவள்ளோம். இம்மாநாடு நாங்கள் பல வருட காலம் எதிர் நோக்கிய கடன் தொடர்பாக பாரிய முன்னேற்றுத்தை குறிக்கும்" எனவும் தெரிவித்தார்.

1999ல் ஜேர்மனியின் கொலோன் நகரத்திலும், 1998ல் இங்கிலாந்தின் பேர்மிங்ஹாம் (Birmingham) நகரத்திலும் ஆயிரக் கணக்கில் கூடிய கடன்-எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டக் குழுக்களும் கூட இவ்வுடன்பாடு ஒரு முன்னோக்கிய படியென்ற கருத்தை முன்வைத்தன.

ஒரு வருடத்தின் பின்னர் தென் ஜப்பானிய தீவான ஒக்கினோவாவில் (Okinawa) ஜி-8 ன் தலைவர்கள் 2000 உச்சி மகாநாட்டிற்காக கூடியபோது கொலோன் உச்சிமாநாட்டில் கூறப்பட்ட கருத்துக்கள் இலட்சோப இலட்சம் மக்களை நோய்களாலும் வறுமையாலும் இளம் வயதில் பலிகொள்ளும் கடன் கூமக்கு மற்றொரு நல்ல கசப்பான உதாரணமாகும்.

கடன் நிவாரணம் வழங்க உறுதி கூறிய 40 நாடுகளில் 10 நாடுகள் மட்டுமே உண்மையாக கடன்களை குறைக்கும் திட்டத்தில் ஈடுபட்டுடன், ஒரு நாடு மட்டுமே கடன்களை இரத்துச் செய்தது.

2000 ஜூபிலி (Jubilee) ஸ்தாபகரான ஆண் பெட்டிபோரின் (Anne Pettifor) கருத்தின்படி பெரிதும் கடனாளியான வறிய நாடுகள் திட்டத்தின்படி (HIPC) உலக வங்கியாலும் சர்வதேச நாணய நிதியத்தாலும் வழங்கப்பட்ட நிவாரணம் ஏற்றுக்கொள்ள முடியாத நிபந்தனைகளை கொண்டுள்ளது.

"முழு நோக்கமும் இவ்வகை அடிமைத் தனத்தையும், நவீனாகாலனித்துவத்தையும் இல்லாதொழில்பதாக இருக்கையில் சர்வதேச நாணய நிதியம் இதற்கு மாறாக இச்சந்தர்ப்பத்தை பயன்படுத்தி" இந்நாடுகளின்

பொருளாதாரத்தின் மீது தனது கட்டுப்பாட்டை தினிக்க முயல்கின்றது

என" அவர் மேலும் தெரிவித்தார். ஓக்ஸ்பாம் இன்டர்நஷனல் (Oxfam International) பேச்சாளரான பில் ட்ரைஃப்ட் (Phil Twyford) இக் கடனுதை விட உறைநிலையை அடைந்துள்ளதாகவும்" கொலோன் உச்சி மாநாட்டில் வழங்கப்பட்ட "வரலாற்று வாக்குறுதிகள்" அனைத்தும் "காற்றில் பறந்து போய்விட்டதாகவும்" தெரிவித்துள்ளார்.

ஜூபிலி 2000 த்தினால் தயார் செய்யப்பட்ட புள்ளிவிபரங்கள் கடன் நிவாரணங்களை தாம் பெறும் போதும் கூட இதுவரை இத்திட்டத்தில் சேர்ந்து கொண்டுள்ள 10 நாடுகள் சுகாதார நலன்களின் பேரில் செலவிடுவதைக் காட்டிலும் கடன் சேவைக் கட்டணங்களாக வங்கிகளுக்கும் அனைத்துலக நிதி நிறுவனங்களுக்கும் 1/3 பங்கு கூடுதலாக செலவிட வேண்டியுள்ளதாகக் காட்டியுள்ளது. கொலோனில் தருவதாக வாக்களிக்கப்பட்ட 100 பில்லியன் பாஸர்களில் 5 பில்லியன் டாலர்கள் மட்டுமே இவ்வாண்டின் இறுதிவரை வழங்கப்படும். 2005ம் ஆண்டில் அல்லது சிலவேளை அதற்கு பின்னர் இந்த மொத்த தொகை 40 பில்லியன்களை எட்டும். 10 பில்லியன் ஒரு போதும் இரத்துச் செய்யப்படமாட்டாது.

தற்போது இக்கடன் மேலும் குரல்வளையை நெரிக்கத் தொடங்கியுள்ளது. வறிய நாடுகளிலிருந்து சர்வதேச வங்கிகளுக்கும். நிதி நிறுவனங்களுக்கும் தினமும் 60 மில்லியன் டாலர் மாற்றப்படுவதாக கணிபிடப்பட்டுள்ளது. இதற்கான சமூகச் செலவினை கணிப்பிட முடியாதது. உதாரணமாக சுகாதார சேவைகளுக்கும், கல்விச் சேவைகளுக்கும், சுதந்தமான குடிநீருக்கும் செலவிடுவதற்கு பதிலாக வெளிநாட்டு கடன் வழங்குபவர்களுக்கு பணம் செலுத்தப்படுவதால் நாளாந்தம் 19,000 குழந்தைகள் இருக்கின்றன.

பல வறிய நாடுகளுக்கள் பெரிதும் கடனாளியான நாடுகள் திட்டத்தின் (பெ.க.ந.ா.தி.) நிபந்தனைகளை நிறைவேற்றமுடியாது போன்தால் பல வறிய நாடுகள் எந்தவொரு உதவியும் வழங்கப்படவில்லை. உதாரணமாக தலாவருமானம் 300 டொலருக்கு குறைவாகவுள்ளபோதும், வருடாந்த ஏற்றுமதிக்கும் கடனுக்குமான விததாசாரம் 250 வீதத்துக்கும் அதிகமாக இருக்கின்றபோதும் நெஜீரியாவுக்கு எந்த வொரு உதவியும் வழங்கப்படுவதாகும். இதேபோல் லத்தீன் அமெரிக்காவின் வறிய நாடான மைட்டியில் இதேபோல் கடனுக்கும் ஏற்றுமதிக்குமான வீதாசாரம் 171 விகிதமாக இருந்த போதும் கடனுதவி மறுக்கப்படவில்லை. உதாரணமாக தலாவருமானம் 300 டொலருக்கு குறைவாகவுள்ளபோதும், வருடாந்த ஏற்றுமதிக்கும் கடனுக்குமான விததாசாரம் 250 வீதத்துக்கும் அதிகமாக இருக்கின்றபோதும் நெஜீரியாவுக்கு எந்த வொரு உதவியும் வழங்கப்படுவதாகும். இதேபோல் லத்தீன் அமெரிக்காவின் வறிய நாடான மைட்டியில் இதேபோல் கடனுக்கும் ஏற்றுமதிக்குமான வீதாசாரம் 171 விகிதமாக இருந்த போதும் கடனுதவி மறுக்கப்படுவதாகும்.

வரவுசெலவு திட்டத்தின் மீதான பெட்டுக்கள் மூலமாகவும், "மற்சீரமைப்பு திட்டங்களாலும்" இந்நிபந்தனைகளை அடையமயலும் நாடுகளுக்கு கூட

எவ்வித முன்னேற்றம் அல்லது சிறியளவு முன்னேற்றமும் இல்லை. உண்மையில் தன்சாளியா காட்டிக் கொண்டுள்ளது போல் அவற்றின் நிலைமை இன்னும் மோசமடையும்.

அங்கு கடந்த மே மாதம் தனது மொத்த வருடத்தில் 27% க்கு மேலாக [இது 1 பில்லியன் டொலருக்கும் அதிகம் என மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது] வெளிநாட்டு கடன்களுக்காக செலுத்தப்படும். நடப்பு வருடத்தில் இது பெரும் கடனாளியான நாடுகள் திட்டத்தினால் நுழைவதற்கு முன்னர் இருந்ததை விட அதிகமானதுடன், இவ்வருடத்தில் 290 பில்லியன் டொலர் செலுத்தவேண்டியுள்ளது.

ஆபிரிக்க நாடுகள் மொத்தத்தில் வெளிநாட்டுக் கடனுக்காக தமது வருமானத்தில் 2/5 பகுதியை செலுத்த வேண்டியுள்ளதுன் நிலைமை இன்னும் மோசமடைகின்றது.

1990ம் ஆண்டு தசாப்தத்தில் அவர்கள் 105 பில்லியன் டொலரினை முக்கிய முதலாளித்துவ கடன் வழங்கும் நாடுகளுக்கு கடன் கொடுப்பவாக செலுத்தியுள்ளன. இதனையும் விட நிலுவையிலுள்ள கடனின் அளவு 1998ல் 230 பில்லியன் டொலராக அதிகரித்துவதை 1988ல் இருந்து கடனின் 65% ஆன அதிகரிப்பானது புதிதாக பெற்ற கடன்களால் அல்லது முன்னர் பெற்ற முதலுக்கான வட்டியையும் நிலுவைகளையும் உள்ளடக்கியுள்ளது. 1980 க்கும் 1997 க்கும் இடையே வருடாந்தம் பெ.க.ந.ா.தி.கடன் 7.4% அதிகரித்ததோடு அந்நாடுகளின் மொத்த தேசிய உற்பத்தி வருடாந்தம் 1.1% ஆல் மட்டுமே அதிகரித்துவதை.

ஜக்கிய நாடுகள் மனித அபிவிருத்தி திட்டத்தின்படி ஆபிரிக்க நாடுகளால் கடனுக்காக செலவிகிக்கப்பட பணத்தின் மூலம் ஆண்டுதோறும் 7 மில்லியன் குழந்தைகளின் உயிர் களை காப்பாற்றியிருக்கலாம். இதன் கருத்து என்ன வெளின் இதன் மூலமாக இவ்வருடத்தில் இன்றுவரை மட்டும் 3 மில்லியனுக்கும் அதிகமான குழந்தைகள் இருந்துள்ளன.

இவ்வருட உச்சி மாநாடும் வறுமையை முடிவிற்கு கொண்டுவரும் தேவை கடன் வழ மையான வார்த்தைஜாலங்களுடன் இணைந்துள்ளது. உலக வங்கித் தலைவரான ஜேம்ஸ் வூல்பென் சன் (James Wolfensohn) "வழமையான நடைமுறை" பானி அணுகுமறைக்கு இயைந்து போக வேண்டாம் எனக் கோரி ஜி-8 தலைவர் கடன் குக்கு கடிதம் எழுதியுள்ளார். அவர் மேலும்" இந்த உலகத்தில் பணம் படைத்தோர் மேலும் பணக் காரர் ஆவதும் வறிய நாடுகள்கைவிடப்படுவதும் பாதுகாப்பும் ஸ்திரைத்தன்மையும் கொண்டதாக இருக்காது. மேலும் கடன் குறையை

நோக்கம், பொருளாதாரத்தின் சில துறைகளை கட்டுப்பாட்டுக்குள் கொண்டுவரதாக விளங்கும் வரை இந்த நலன்கள் ஒரளவுக்கு இனவாத கைப்பற்றல்களின் மூலம் சவால் செய்யப்பட்டுள்ளது.

எனவேதான் அமெரிக்க கிளின்டன் ஆட்சியாளர்கள் ஸபெபிட் முகாமின் கோரிக்கைகளுக்கு இராணுவம் உடன்பட்டு போவதையிட்டு கவலை தெரிவித்துவதாகும். இதேபோல் வெளிநாட்டு அமைச்சர் அலெக்சன்டர் போவ்னர் உடன்படிக்கை வரவேற்கப்படுவதாக தெரிவித

# மார்க்சிச அனைத்துலகவாதம் எதிர் தீவிரவாத எதிர்ப்பு முன்னோக்கு

பூகோளமயமாக்கல் தொடர்பான பேராசிரியர் சோகுடோவ்ஸ்கியின் விமர்சனத்திற்கு ஒரு பதில்



நிக் பீம்ஸ்

நிக் பீம்ஸ்  
பெப்பிரவரி 23, 2000

ਪਾਕਮ-2

பூகோள முதலாளித்துவத்தினது உலக  
வர்த்தக அமைப்பு (WTO) மற்றும்  
ஏனைய நிறுவனங்கள் தொடர்பான  
பேராசிரியர் சோகடோவல்ஸ்கியின் அடிக்கடி  
உணர்ச்சி வசப்பட்ட கண்டனங்கள்  
அனைத்தின் ஊடாகவும் இழையோடிக்  
கிடப்பது ஒரு திட்டவட்டமான அரசியல்  
வேலைத் திட்டமாகும். அவரது  
கண்ணோட்டத்தில் உலக வர்த்தக  
அமைப்பு போன்ற "சர்வ அதிகாரங்கள்"  
கொண்ட அமைப்புக் களினால்  
கீழ்ப்படுத்தப்பட்டு இருக்கின்ற தேசிய  
அரசின் இறைமையையும் அதிகாரத்தையும்  
புனரமைப்பதன் மூலமாக  
பூகோளமயாக்கல் கட்டாயம் எந்தக்கப்பட  
வேண்டும் என்பதாகும்.

சோக்டோவாஸ்கியின்டி, உ.வ.அ. நிறுவிய  
 1994 உடன்படிக்கை, "ஓவ்வொரு  
 அங்கத்துவ நாடுகளதும் ஜனநாயக  
 விதிமுறைகளைக் கடந்து சென்றுவிட்டது".  
 அத்துடன், பூகோள வங்கிகளுக்கும், பன்னாட்டுக் கம்பனிகளுக்கும் பேரளவு  
 அதிகாரம் வழங்குவதன் முஸ்லைக் தேசிய  
 சட்டங்களையும் அரசியலமைப்பு  
 விதிமுறைகளையும் வேண்டுமென்றே  
 சீரமிக்கின்றது.

அவர் பின்வருமாறு தொடர்கிறார்: ‘வேறு வார்த்தைகளில் சொன்னால், உருகுவே சுற்று பேச்கவார்த்தைகளின் இறுதி நடவடிக்கையை தொடர்ந்து உ.வ.அ. உருவாக்கப்பட்ட முறை, அப்பட்டமான ‘சட்டவிரோதம்’ ஆகும். தேசிய அரசாங்கங்களின் இறைமையையும், உரிமைகளையும் சீரழிக்கும், ஒவ்வொரு நாட்டுமுட்டத்தில் பொருளாதார மற்றும் சமூகக் கொள்கைகளை மேற்பார்வை செய்யும் சர்வதேச சட்டத்தின் கீழ் ‘சர்வ அதிகாரங்கள்’ கொண்ட அரசாங்கங்களுக்கிடையிலான அங்கம்

கேல் சோகடோவ்ஸ்கியால் எழுதப்பட்டு, வலைத் தளத்தில் (WSWS) 15 ஜூன் வரப்பட்ட “சியாட்டிலும் அதற்கு அப்பாலும் நகை பலவினமாக்கல்” என்ற கட்டுரைக்கு கமாக, உலக சோசலிச வலைத்துடன் ஆசிரியர் குழு உறுப்பினரும் சோசலிச சமத்துவக் கட்சியின் தேசிய தீர்மானத்தில் பீம்ளினால் எழுதப்பட்ட கட்டுரையின் தீர்மானத்தை இங்கே வெளியிடுகின்றோம்)

இதைவிட தெளிவான விளக்க  
வேறெதுவும் இருக்க முடியாது.  
இந்த பிரச்சினைகள் எவ்வகையிலு  
தற்போது முதல் முறையா  
வெளிப்படவில்லை. ஏகாதிபத்தி  
மையப்படுத்தலையும் தேசி  
ஒடுக்குமறையின் எல்லா வழவங்களையு  
எதிர்த்துப் போராடுகின்ற அரே  
வேளையில், "நமது கண்டம் முழுவது  
மட்டுமல்லாது மேலும் பூகோள்  
முழுவதுமாக திட்டமிடப்பட்ட அமைப்பை  
நோக்கிய, நவீன், தடை செய்ய முடியா  
மற்றும் ஆழமான பொருளாதா  
வாழ்க்கைப் போக்கின் வழியில் 'தேசிய  
கொள்கையை' ஈடுபடுத்த பாட்டால்  
வர்க்கம் அனுமதிக்கக் கூடாது". என்றால்ஸ்கி முதலாவது உலக யுத்தத்தில் மத்தியில் விளக்கினார்.

அவர் தொடர்ந்தார் : "நவீன  
பொருளாதாரம் முன்னர் வட்டார மற்று  
பிராந்திய எல்லைக்குள் சிறைப்பட்டு  
கிடந்ததுடன் தன்னைத்தானே கிழித்து  
கொண்டு வந்ததுபோல், குறுகிய தேசிய  
நோக்கின் பைத்தியக்காரத்தைத்திலிருந்து  
தன்னைப்பே மற்று முழுதாகத் துண்டித்து  
கொண்ட இந்தப் போக்கின் முதலூரித்து  
கள்ள வெளிப்பாடுதான் ஏகாதிபத்தியம்  
ஏகாதிபத்திய வழிவிளான பொருளாதார

മൈയ്പട്ടുത്തലുക്കു എന്നാകും പോരാട്ടുകിന്റെ  
അതേ വേണ്ടിയില്ല, അതു ഒരു കുറിപ്പില്‌  
പോക്കു എൻപത്രകാക ചോചവിച്ചുമ് ഉറു  
പോതുമ് അതെ എന്റെപ്പറ്റില്ലെല്ല, മാറ്റാം  
അന്തപ് പോക്കിനെ തന്തു ശൊന്തം  
വയി കാട്ടുമെ കൊள്ക്കുയാക്കുകിന്റെയും”  
ഇന്ത തൊട്ടിൻ മുഴുവൻ പകുതിയിലെ  
ഇന്തവയി കാട്ടുമെ കൊള്ക്കുയിഞ്ചു  
വിണ്ണപ്പയൻകാരിനു സിലവർഹ്രൈ നാസ  
കവനിപ്പപോമ്. ഇന്തകു കട്ടത്തിലെ  
ശോകടോവാവല്കിയാലും മുൻഞാടുക്കപ്പട്ടു

தேசியவாத வெலைத் திட்டத் தில்  
 விளைவுகளை நாம் ஆராய்வோம்.  
 பேராசிரியர் சோகடோவஸ் கியின்  
 கண்டனங்களை வாசிக்கும் பொழுது  
 உ.வ.அ. மற்றும் அவர் அழைக்கின்ற  
 புதிய உலக ஒழுங்கு ஒரு போதும்  
 பூகோள முதலாளித்துவ ஒழுங்கு அல்ல  
 இதேவேளை இது பற்றி அமெரிக்காவிலும்  
 ஜரோப்பாவிலும் உள்ள அதிதீவில்  
 வலதுசாரி தேசியவாதிகளின், மக்கள்வாத  
 மற்றும் நவீன் பாசிச அமைப்புக்களது  
 பிரகடனங்களை கூட ஒருவர் நினைவு  
 கூராமல் இருக்க முடியாது.  
 அமெரிக்காவில், பத்ரிக புக்கானனில்  
 [Patrick Buchanan] ஆதரவாளர்களும்  
 ஏனைய வலதுசாரி அரசியல்வாதிகளும்  
 புதிய உலக ஒழுங்கு, உ.வ.அ. மற்றும்

அடிப்படையாகக் கொண்டிருக்கும்  
வேலைத்திட்டமாகும்.

இந்த உள்ளடக்கத்தில் வெர்செயில்ஸ் உடன்படிக்கை [Versailles Treaty] தொடர்பான ட்ரொட்ஸ்கியின் நோக்கை நினைவு கூருதல் பயனுள்ளதாகும். கம்யூனிஸ்டு அகில இந்த உடன்படிக்கையை முற்றாக எதிர்த்த அதேவேளை, ஜேர்மன் கம்யூனிஸ்ட் கட்சி “வெர்செயில்ஸ் ஓழிக்” என்று வெறுமனே முழுக்கத்தை முன்னெடுக்க முடியாதிருந்தது. ஏனெனில் அவ்வாறு செய்வது அதனைத் தவிர்க்க முடியாதபடி நாசிகள் மற்றும் ஏனைய வலதுசாரி தேசியவாதக் குழுக்களின் அரசியலுடன் அணி சேர்த்துவிடும். இன்னும் சொல்லப் போனால், வெர்செயில்ஸ் மற்றும் அது அறிமுகப்படுத்திய “புதிய உலக ஓழங்கு” ஆகியவற்றுக்கு எதிரான அரசியல் எதிர்ப்பை, ஐரோப்பிய ஐக்கிய சோசலிச் அரசுகளுக்கான போராட்டத்தின் அடிப்படையில் அவர் நிலைநாட்டி வந்தார்.

சந்தேகத்துக்கிடமின்றி பேராசிரியர் சோகடோங்ஸ்கி, உவஅவிற்கு எதிரான வலதுசாரி தேசிய எதிர்ப்பாளர்களுக்கு குரோதமானவர்தான். ஆணால் அரசியலில் அது ஒருவரின் விருப்பங்கள் பற்றிய பிரச்சனை அல்ல, மாறாக ஒருவர் போராடும் வேலைத் திட்டத்தின் உள்ளடக்கம் மற்றும் புறநிலை தர்க்கமும், அத்துடன் அந்த வேலைத்திட்பம் எந்தச் சமூக சுக்கிளின் நலன்களை பிரதிநிதித்தவம்படுத்துகின்றது என்பதே முக்கியமாகும். உ.வ.அ. மீதான எதிர்ப்பானது, தேசிய அரசைப் பலப்படுத்தவும் அதன் அரசு உரிமைகளை புனருத்தரணம் செய்யும் அழைப்பவிடும் வேலைத்திட்டத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டு, அந்த தேசிய அரசின் உரிமைகளை கீழ்ப்படுத்துவதால் உ.வ.அ.வை "சட்ட விரோதமானது" என்று கண்டனம் செய்வது வலதுசாரி தேசியவாத அரசியல் போக்குடன் அரசியல் அணிசேர்தலையே உருவாக்க முடியும்.

உ.வ.அவுக்கு “மனிதாபிமான முகத்தை”  
வழங்கியும் அதனுடைய ஜனநாயக  
பண்பில் பிரமைகளை ஊட்டியும்  
வருவதில் அரசு சாரா அமைப்புகள்  
மற்றும் செய்தி நிறுவனங்களின்  
பாத்திரத்தை போர்சிரியர் கோகூலஸ்கி  
தனது கட்டுரை முழுவதும்  
அம்பலப்படுத்த விழைகிறார். ஆனால்  
தேசிய அரசு தொடர்பாக வருகையில்  
அவர் தானே பிரமைகளையும்,  
கட்டுக்கக்கூட பன்ன வனத்தையும்

உக்குவிக்கின்றார். அவர் அரசு நி று வன் கள் தம் மை நிதி நிறுவனங்களின் பிடியில் இருந்து விடுவில்துக் கொள்ள வும் நேரடி உற்பத்தியாளர்களின் உரிமைகளை மீட்கவும் அரசு நிறுவனங்களின் மாற்றத்திற்கு அழைப்புவிடுக்கிறார். அவரது நோக்கம் தேசிய அரசாங்கங்களுக்கு அழுத்தம் கொடுக்கவும் இறுதியில், முதலாளித்துவ அரசின் சீர்திருத்தத்தை நிறைவேற்றவும் 'மக்கள்' இயக்கக்கூடிய வளர்த்துப்புத்தான். ஆனால் வரலாற்று ஆதாரங்கள் அத்தகைய திட்டத்தின் சாத்தியமின்மையை எடுத்துக்காட்டுகிறது. முதலாளித்துவ தேசிய அரசு என்பது சக்திமிக்க பொருளாதார நலன்களால் கைப்பற்றப்பட்டிருக்கும் சமுதாயத்துக்கு மேலாக நிற்கும் ஏதோ நடுநிலையான அரசியல் நிறுவனம் அல்ல. அது முதலாளித்துவ வர்க்கத்தின் சிறந்தியும் அகன் அழைப்பாம் அதும் இந்க



சந்தேகத்துக்கிடமின்றி பேராசிரியர் சோக்டோவஸ்கி,  
 உ.வ.அ.விற்கு எதிரான வலதுசாரி தேசிய  
 எதிர்ப்பாளர்களுக்கு குரோதமானவர்தான். ஆனால்  
 அரசியலில் அது ஒருவரின் விருப்பங்கள் பற்றிய  
 பிரச்சனை அல்ல. மாறாக ஒருவர் போராடும்  
 வேலைத் திட்டத்தின் உள்ளடக்கம் மற்றும் புறநிலை  
 தர்க்கமும், அத்துடன் அந்த வேலைத்திட்டம் எந்தச்  
 சமூக சக்திகளின் நலன்களை  
 பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகின்றது என்பதே முக்கியமாகும்.  
 உ.வ.அ. மீதான எதிர்ப்பானது, தேசிய அரசைப்  
 பலப்படுத்தவும் அதன் அரசு உரிமைகளை  
 புனருத்தாரணம் செய்யவும் அழைப்புவிடும்  
 வேலைத்திட்டத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டு, அந்த  
 தேசிய அரசின் உரிமைகளை கீழ்ப்படுத்துவதால்  
 உ.வ.அ.வை “சட்ட விரோதமானது” என்று கண்டனம்  
 செய்வது வலதுசாரி தேசியவாத அரசியல் போக்குடன்  
 அரசியல் அணிசேர்தலையே உருவாக்க முடியும்.

அரக பரந்த மக்கள் திரளால் எப்புமேயோ  
"கைப்பற்றப்பட்டு" அவர்களின் நலன்களின்  
பேரில் ஜனநாயகப்படுத்தப்பட முடியாதது.  
இதன் கருத்து தொழிலாளர் வர்க்கமும்  
அதன் கூட்டணியும் ஜனநாயகக்  
கோரிக்கைகளுக்காகப்  
போராட்க்கூடாது; அல்லது இதற்கான  
போராட்டத்திற்கு ஏனைய சமூக  
வர்க்கங்களிலிருந்து வென்றெடுக்க  
முடியாது என்று அர்த்தப்படவில்லை.  
மாறாக, பூகோள் முதலாளித்துவ  
சந்தையின் சர்வ அதிகாரத்துக்கும்  
எதிரான போராட்டத்தில் ஜனநாயகக்  
கோரிக்கைகள் மிக முக்கியத்துவத்தை  
பெறவதுடன், பெறவும் முடியும். ஆனால்,  
தொழிலாளர் இயக்கத்தின் அரசியல்  
போராட்டத்தின் முழு வரலாறும் காட்டுவது  
போல், அதனுடைய வடிவம் எப்படிப்பட்ட  
"ஜனநாயக" மானதாக இருந்தாலும்  
இந்தக் கோரிக்கைகளுக்கான போராட்டம்  
முதலாளித்துவ அரசினுடாக அல்லாது  
அதற்கு எதிரான  
போராட்டத்தினுடாகத்தான் மேற்கொண்டு  
முன் செல்லமுடியும்.

பூகோள் "சுதந்திர சந்தை" யின்  
நடவடிக்கையால் இப்பொழுது  
உண்டுபண்ணப்பட்டிருக்கும் சமூக மற்றும்  
பொருளாதார சீரமிவுக்குக் காரணம்  
மூலதனம் இலாபத்திற்கான அதன்  
பூகோளப் போராட்டத்தில் தொடர்ந்து  
ஈடுபடும் தேவைக்காக சமுதாயத்தின்  
ஒவ்வொரு அம்சமும் மூலதனத்தின்  
இதை வகுக்க அம்சமும் மேலிருந்து  
கீழ்ப்படுத்தப்படுகின்றதாலாகும். இதற்கான  
தீர்வு பொருளாதாரத்தை மேலிருந்து  
கீழாக மறு சீற்றமைப்பை செய்வதும்  
மற்றும் பரந்த பெரும்பான்மையினாது  
தேவைகளை நிறைவு செய்ய விஞ்ஞானம்  
மற்றும் கலாச்சார முன்னேற்றங்களின்  
பயன்படுத்தல்களின் அடிப்படையில்  
முற்றிலும் புதிய சமூக முன்னுரிமைகளை  
நிறுவுதலை தவிர குறைவான எதையும்  
வேண்டி நிற்கவில்லை.

ஆனால், பேராசிரியர் சோகடோவ்ஸ்கி  
சந்தேகத்திற்கிடமின்றி ஏற்றுக்கொள்ளும்  
முன்னோக்கான முதலாளித்துவ அரசின்  
மூலம் அது அடையப்பட முடியுமா?  
அதற்கு பரந்த ஜனத்திரள் அரசியல்  
அதிகாரத்தைப் பயன்படுத்தும் புதிய  
வடி விலான அமைப்பின்  
உருவாக்கத்தையும் அரசியல்  
அமைப்புமறையை முழுவதுமாக மாற்று  
அமைப்பதையும் தனது இலக்காகம்  
கொண்டுள்ள ஒரு அரசியல்  
இயக்கம் தேவையில்லையா? இதற்கு  
எதிரான அனைத்தும் நிச்சயமா  
பிரமைகளை உண்டுபண்ணுவதும்  
உ.வ.அ.வின் ஆதரவாளர்களால்  
ஊட்டிவளர்க்கப்பட்டு வருபவை போன்ற  
அதே அளவு ஆபத்தானதுமாகும்.

பேராசிரியர் சோகடோவ்ஸ்கியில்  
 முன் னோக்கின் ஒருங்கிணைந்த  
 உள்ளடக்கம் “கதந்திர-சந்தை  
 நடவடிக்கைகளால் உருவாக்கப்பட்ட சமூ  
 மற்றும் பொருளாதாரச் சீரமிழு  
 தடுக்கப்படுவதற்கு, தேசிய  
 அரசாங்கங்களுக்கும் அவற்றின் நிறு  
 நிறுவனங்களுக்கும் தேசிய பொருளாதார  
 ஒழுங்கு முறை கொள்கைகளுக்கு  
 திரும்புமாறு நிரப்பந்தித்து அமுத்த  
 கொண்டு வந்தால் முடியும் என்று

அவரது நம்பிக்கை தான். இது  
யுத்தத்துக்கு பிந்திய செழிப்பைப்  
பண்பிட்டுக் காட்டும் தேசிய பொருளாதார  
இழங்கமைப்புக் கொள்கைகளின்  
மூலதாரியான பிரத்தானிய  
பொருளியலாளரான ஜோன் மேனார்ட்  
கீன்சின் [John Maynard Keynes] ஆய்வை  
அடிப்படையாகக் கொண்டதாகும்.  
அனைத்து கீன்சிய ஆதரவாளர்களைப்  
போலவே சோக்டோவல்ஸ் கியும்  
முதலாளித்துவப் பொருளாதார  
நெருக்கடியின் ஊற்றிற்கு பொருளாதார  
தேவையின் [Economic demand]  
பற்றாக்குறையை காரணம் காட்டுகிறார்.  
இதை மிகத் தெளிவாக அவரது  
புத்தகமான "வறுமையின்  
பூகோளமயமாக்கல்" என்பதில் நிலை  
நிறுத்துகிறார். சர்வதேச நாணய  
நிதியத்தினால் உதவி வழங்கப்படும்  
சீர்திருத்த திட்பங்கள் வேலையின்மையை  
உருவாக்கலும், "உற்பத்தி செலவைக்  
குறைத்தல்" போன்றவற்றால் உலக  
மக்களில் பெரும் பகுதியினரின்  
வறுமைக்கு வழிவகுக்கும் மற்றும்  
"கொள்வனவு செய்யும் சக்தியை  
பாரியாவில் சுருங்கச் செய்யும்" என  
எழுதுகிறார். "அபிவிருத்தி அடைந்த  
மற்றும் அபிவிருத்தி கண்டு வரும்  
நாடுகளில் முறையே, குறைந்த  
மட்டத்திலான வருவாய்கள் உற்பத்தியில்  
தாக்கத்தை ஏற்படுத்தி மேலும்  
தொடர்ச்சியான ஆலை மூடல்களுக்கும்  
வங்குரோத்துகளுக்கும் வழிமைக்கின்றன.  
இந்கு நெருக்கடியின் ஒவ்வொரா

நீந்த நெருக்கடியன் சூழலையுட  
நிலையின் இயக்கமானது பூகோளர்தியான  
மிகை உற்பத்தியையும் நூகர்வோர்  
தேவையின் வீழ் சி சையையும்  
நோக்கியிருக்கும். சமூகத்தின்  
நூகர்வதற்கான தகமையின் குறைவு  
மூலம், உலக ரீதியில் பிரயோகிக்கப்படும்  
உலக ரீதியான பொருளாதார [Macroeconomics]  
சீர்த்திருத்தங்கள் இறுதியில்  
மூலதனம் பெருகுவதற்கு தடையாகிறது.”<sup>2</sup>  
முதலானது வை பொருளாதார  
நெருக்கடியின் இத்தகைய அடிமலிருந்து

திட்டவட்டமான அரசியல்  
முடிவுகள் ஊற்றெடுக்கின்றன என்பது  
தெளிவாகிறது. போசிரியர் சொக்கால்ஸ்க  
நிலைநாட்டுவது போல், பூகோள் நித  
நிறுவனங்களால் திணிக்கப்படு  
வேலைத்திட்டம் இறுதியில் மூலதன  
விரிவடைய தடையாக இருந்தால், அங்கே  
அப்பொழுது இந்தக் கொள்கைகளை  
பின்நோக்கி திருப்பு நோக்கம் கொண்  
அரசியல் இயக்கம் வளர்வதை  
சாத்தியப்படும். அத்தகைய பின்நோக்க  
திருப்பம் இறுதி விளைவா  
மூலதனத்திற்கே நன்மை விளைக்கு  
அரசியல் இயக்கம் வளர்வதை  
சாத்தியப்படுத்தும். எவ்வாறாயினு  
நாம் எடுத்துக்காட்டப் போவது போல்  
இலாப முறைக்குள் இருக்கு  
முரண்பாடுகளால் எழும் நெருக்கடிகளு  
தேவையின் பற்றாக்குறையும் தவறா

கொள்கைகளின் விளைபொருள் அல்ல  
மாறாக அது மிக அடிப்படையாக  
போக்குகளின் வெளி ப்பாடாகும்  
அப்புயானால், தேவையினை விரிவடைய  
செய்வதன் அடிப்படையிலான சீர்திருத்தம்  
வேலைத்திட்டம் அதனைத் தீர்க்கா  
என்பது தெளிவு.

୫

**ஷுத்தம் இலங்கைக் கிராமத்தின் வாழ்க்கையை தவிடு**  
“புர ஹந்த கலுவர்” (பேளர்ணமி தின மரணம்) திரைக்கதை, நெறியாழ்கை: பிரசன்ன வித்தானகே



புரவுந்த திரைப்படத்தில் வன்னிஹுமியாக நடிக்கும் ஜோ அபேவிக்ரம்

பியசீலி விஜேகுணசிங்க  
பெப்பிரவரி 29, 2000

இலங்கை அரசாங்கமும் அரச நிர்வாகத்துக்குப்படி இலங்கைத் திரைப்படக் கூட்டுத்தானமும் பிரசன்ன விததானகேயின் "புரஹந்த கலுவர" திரைப்படம், திரையிடப்படுவதைத் திட்டமிட்டுத் தடை செய்து வருகின்றன. இதற்கான காரணம் தெளிவானது. 'பு ஹந்த கலுவர' (பெளர்ணமி தின மரணம்) தீவின் வடக்கில் வாழும் தமிழ் மக்களுக்கு எதிராக இடம்பெறும் இலங்கை அரசின் 16 வருடால காட்டுமிராண்டி யுத்தத்தினால் மக்களின் வாழ்க்கை நிலைமைகளில் ஏற்பட்ட பேரழிவைச் சித்தரிக்கின்றது. இந்தத் திரைப்பட விமர்சனத்தை எழுதுமிருஷால்டர், இலங்கையில் உள்ள பிரான்சிய தூதரகத்துடன் இணைந்த 'அலயன்ஸ் பிரான்சிலில்' (Alliance Francise) இடம் பெற்ற சமீபகால இலங்கைத் திரைப்பட விழாவில் கலந்து கொண்டதன் மூலம் இந்த பெருந்திரையில் போட்டுக் காண்பிக்கப்பட்டது. இந்த இலட்சணத்தில் விமர்சகள் படத்தைத் தரிசிப்பதானது அதை ஒரு நியாயமான முறையில் ஆய்வு செய்வதைத் தடுக்கின்றது. இத்தகைய ஒரு பாதகமான நிலைமையிலும் கூட விததானகேயின் திரைப்படம் ஒரு சக்திவாய்ந்த படப்படி 55000 உயிர்களைப் பலிகாண்டதும் இன்னும் பல்லாயிரக்கணக்கானோரை அங்கவீனர்களாகவும், அகதிகளாகவும், வறியவர்களாகவும் ஆக்கியதுமான ஒரு யுத்தத்தின் எண்ணற்றுயரங்களுக்கு முகம் கொடுக்க நேரிட்டவர்களின் வாழ்க்கையில் எதிரொலிக்கும் ஒன்று. 'புர ஹந்த கலுவர' 80,000 (அமெரிக்க) டாலர்கள் மட்டும் செலவழித்துத் தயாரிக்கப்பட்ட ஒரு திரைப்படம்; இலங்கையில் ஆண்டுதோறும் தயாரிக்கப்படும் ஒரு சில கணதிமிக்க படங்களில் இதுவும்

அவசரகாலச் சட்டம் பிரசன்ன வித்தானகேயின் ‘புறவுந்த கலுவர்’ திரைப்படத்துக்கு எதிராக பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளது இலங்கை அரசாங்கம் யுக்த எதிர்ப்பு திரைப்படத்தை தடை செய்துள்ளது

டயன்னே ஸ்ரேகெஸ்  
ஆகஸ்ட் 7. 2000

கலையின் கருத்துச் சுதந்திரத்துக்கும் ஜனநாயக உரிமைக்கும் ஒரு நேரடியான தாக்குதலாக. பிரசன் விதத்தான்கேயினால் எழுதப்பட்டு நெறிப்படுத்தப்பட்ட ஒரு அனைத்துலகப் புகழ் பெற்ற திரைப்படமான புரவுந்த கலுவர (பெளர்னமி தின மரணம்) திரைப்படத்தை இலங்கையின் பொதுஜன முன்னனி அரசாங்கம் தடைசெய்துள்ளது இந்த திரைப்பம் ஜாஸை 28ம் திகதி திரையிடப் போதிலும் விசேட பணிகள் அமைச்சின் தலையீட்டின் பேரில் காலவரையறையின்றி ஒத்தி வைக்கப்பட்டுள்ளது. ஏப்பிரல் கடைப் பகுதியில் யாழ்ப்பானக் குடா நாட்டில் ஏற்பட்ட இராணுவ பின்னடைவுகளைத் தொடர்ந்து அரசாங்கத்தால் கொண்டுவேறப்பட அவசரகாலச் சட்டத்தின் கீழ் தடை செய்யப்பட்ட முதல் திரைப்பம் இதுவாகும். புரவுந்த கலுவர கடந்த வருடம் சிங்கப்பூர் திரைப்பட விழாவில், சிறந்த நடிகருக்கான விருது உட்பட பரந்த எவிலான அனைத்துலகப் பாராட்டை வெற்றி கொண்ட ஒரு திரைப்படமாகும். இது தமிழ்மீ விடுதலைப் புலிகளுக்கு (PTE) எதிரான 17 வருடகால யுத்தம், ஒரு பார்வை இழந்த ஒடுக்கப்பட்ட ஏழை சிங்களக் கிராமத்தவர் மீது ஏற்படுத்தும் தாக்கம் தொடர்பான சக்தி வாய்ந்த ஒரு சிருஷ்டாகும். தனது பிரதேசத்தில் தொழில் கிளைக்காக காரணக்கால் இராணுவக்கில்

சேர்த் தள்ளப்பட்ட அந்தக் கிராமவாசியின் மகன், இராணுவ நடவடிக்கையொன்றில் கொல்லப்படுகின்றான். அரசாங்கம் வழங்கிய நல்தீட்டிடை நிராகரிக்கும் தந்தை, தனது மகன் இறந்து போய்விட்டதையும் நம்ப முயக்கின்றார்.

போதுஜன முன்னணியின் விசேஷ பணிகள் அமைச்சர் சுத் அம்முகம். விதானகேயின் திரைப்படத்தை ஜீலை 21ம் திகதி தடை செய்தார். படம் திரையிடப்படுவதை நிறுத்துவதற்கு ஏற்கனவே மேற்கொள்ளப்பட்ட முயற்சி. அரசாங்கத்தால் கொண்டுவரப்பட்ட தொடர்பு சாதனங்கள் மீதான தணிக்கை, சட்டத்துக்கு ஒவ்வாதது என மே 3ம் திகதி உயர் நீதிமன்றம் வழங்கிய தீர்ப்பைத் தொடர்ந்து பலனற்றதாகியது. அரசாங்கத் தின் தொடர்புசாதன தணிக்கைக்கான தகுதிவாய்ந்த அதிகாரி நீதிமன்றத் தீர்ப்பிற்கு இனங்கும் வகையில் குறிப்பிட்டதாவது: தொடர்பு சாதனங்கள் "யுத்தம் சம்பந்தமான" விபரங்களை வெளியிடும் போது "சுய தணிக்கை" யை கடைப்பிடிக்க வேண்டும் அல்லது குற்றச்சாட்டுக்களுக்கு முகம் கொடுக்க வேண்டும்.

இந்தத் தீர்ப்பு தேசியத் திரைப்படக் கூட்டுத் தாபனத் துக்கு (NFC) பிரயோகிக்கப்பட்டபோது, பலம்வாய்ந்த பொதுஜன கோரிக்கைகளுக்கு மத்தியில் ஜ்லை 28ம் திகதி தொடக்கம் வித்தானகேயின் திரைப்படத்தை வெளியிட திரைப்படக் கூட்டுத்தாபனம் தாங்கிட்டது. ஜ்லை 17வுடுத்தாபக் கூட்டுத்தாபனம்

ஒன்றாகும். பிரசன்ன வித்தான்கேயின்  
 சுயநம்பிக்கை மிக்கதும் உணர்ச்சி  
 பூர்வமானதுமான நெறியாள்கையும் முக்கிய  
 பாத்திரமான வண்ணஹாயியாக நடிக்கும்  
 பிரபல நடிகர் ஜோ அபேவிக்கிரமவின்  
 அழுர்வமான நடிப்பும் சங்கமமாகி,  
 யுத்தத் தின் அவஸ்தை நிறைந்த  
 துன்பங்களை எதிர்த்து போராடும் ஒரு  
 மனிதனின் உன்னதமான கதை இங்கு  
 சிக்கரித்துக் காட்டப்பட்டுள்ளது.

இத்திரைப்படம் இலங்கையின் வடபாகத்தின் உலர் வலயத்தில் உள்ள ஒரு சிங்களக் கிராமத்தில் வாழும் ஒரு முதிய விவசாயியான வண்ணிலூமியின் கதையைக் கூறுகின்றது. ஆரம்பத்தில் நாம் ஒரு நீண்ட வர்த்தியினால் வரண்டு போன ஒரு நிலத்தையும், தன்னீர் தட்டுப்பாட்டினால் பெரும் சங்கடங்களுக்குள்ளாகி உள்ள வண்ணிலூம் உட்பட்ட கிராமத்தவர்களை எயும் தரிசிக்கின்றோம். வண்ணி ஹாமி கண்பார்வை இழந்து போன நிலையிலும் அனுபவம் மிக்க ஒரு விவசாயி. அவர் நான்கு நாட்களுக்குள் மழை பெய்யும் எனக் கட்டியம் கூறுகின்றார். எதிர்காலத்தில் தனது மருமகனாக வரவுள்ள ஒருவரின் துணையோடு பருவகால மழைக்குத் தாக்கிப் பிடிக்கக் கூடிய விதத்தில் மன்குடிசையின் மைத்துப்போன கூரையை சீர் செய்வதில் ஈடுபடுகின்றார்.

வன்னிஹாமிக்கு இரண்டு பெண்  
 பிள்ளைகளும் ஒரு மகனும் உள்ளனர்.  
 முத்த மகளான சுமணா (நயனா  
 வெறடியாராசு) திருமணமாகி, வீட்டில்  
 இருந்து வெளியிடத்தில் வாழ்கிறார். இனைய  
 மகளான சனந்தா (பிரியங்கா சமரவீர)  
 கிராமத்தில் உள்ள ஒரு இலாநுணை  
 மனம் செய்யும் எதிரப்புடன் தந்தையுன்  
 வசிக்கிறான். வன்னிஹாமியின் ஏக புத்திரன்  
 வடக்கில் யுத்தம் செய்ய இராணுவத்தில்  
 சேர்ந்து கொண்டுள்ளான்.  
 பயம் பொத்த சித்தாந்தகளை இசைகூட்டி  
 இசைக்கும் 'காதா' (Gathas) ஓலியிடன்  
 (புத்தங் சுணங்க கச்சாமி...) அழும்பிக்கின்றது.  
 பெளத்தம் மக்கள் மீது கொண்டுள்ள  
 பொல்லார்சின் வகையை பின்னர் ॥ ५ ॥ சீல்

கடும் விமர்சனத்துக்கு இலக்காக்னற்று  
இந்தச் சித்தாந்தத்தை இசைப்பதானது  
பொத்தம் வாழ்க்கையை உள்ளீர்த்து  
கொள்ளும் முறைக்கும் யுத்தத்தினால்  
நாசமாகக்கப்பட்ட ஒரு நாட்டின்  
யதார்த்தத்துக்கும் இடையே இருந்து  
கொண்டுள்ள ஒரு மாபேரும்  
சமத்துவமின்மையை சினிமா ரசிகளும்  
புரிந்துகொள்ளச் செய்வதை நோக்காகக்  
கொண்டுள்ளது என்பது தெளிவு இங்கு  
இசைக்கப்படும் சித்தாந்தக் கவிகள் "முன்று  
இருத்தினங்கள்" (Triple Gems) (புத்தர்-  
அவரின் சித்தாந்தம், அவரின் சீப்ரகள்  
-பொத்த பிக்குகள்) கடவுள் பக்தி  
கொண்டவருக்கு ஆசீர்வாதங்கள் கீட்டும்  
என்பதையும் அனை அழக்குகளில் இருந்து  
பாதுகாக்கும் என்பதையும் இது இங்கு  
குறித்து நிற்கின்றது பத்தின் தொடக்கத்தில்  
இந்தப் பாடல் வரிகளை பின்னனி  
இசையுடன் சேர்த்து இசைப்பதானது  
இப்பத்தைத் தரிச்சியருக்கு பாரம்பரியமான  
ஒன்றைத் தவிர வேறு எந்த  
அர்த்தத்தையும் வழங்கும் சாத்தியத்தைக்  
கொண்டதாக இல்லை அந்தக் கீதமானது  
காற்றினால் அன்னிச் செல்லப்பட்டு  
கிராமத்தின் தூர அடிவானத்தில்  
எதிரொலிப்பதாகவும் கூட ஒருவர்  
குறிப்பிடலாம். அது ஒரு அஜாக்கிரதையான  
பார்வையாளர் மீது அதன் தலைமுறைக்  
கணக்கான பாரம்பரிய தாக்கக்களையும்  
ஏற்படுத்த முடியும். மகிழ்தன் மீது  
இழைக்கப்பட்ட எந்த ஒரு சமூக  
அட்டுமியத்தையும் திந்திக்காது  
ஏற்றுக்கொள்ளச் செய்யும் விதத்தில்  
ஸ்தம்பிக்க வைக்கவும் செய்யும்.

பொர்ணமி தினம்  
பொத்தர்களுக்கு மத ரீதியில் பெரிதும்  
முக்கியத்துவம் வாய்ந்த பொர்ணமி தினம்  
வருகின்றது. போத்தர்கள்- இந்த நாள்  
"உலகனாவிய ரீதியில் அழறிம்சை" (எந்த ம  
உயிருக்கும் தீவ்களைக்கக் கூடாது) நிலை  
வேண்டிய ஒரு நாள் எனக் கூடுதலாக இருக்கிறது.  
கொள்கிறார்கள். மனித இனத்தின்  
சிந்தனையிலும் செயலிலும் பேச்கிலும்  
சாங்கம் போலத்தோக்கு செலுக்க வேண்டிய

கருத்துச் சுதந்திரத்துக்கு ஏற்பட்டுள்ள  
அழ்த்தைப் பற்றி யடுமே நான் பேசுவேன்.  
இந்தத் திரைப்பதிவத திரையிடும் போது  
இராணுவத்தினரின் மனோதிடத்தையிட்டு  
எனக்கு அக்கவறபில்லை.

"இலங்கையில் நான் கண்ட ஆழமான  
சமுகப் பிரச்சினைகளின் தாக்கத்தை என்  
திரைப்பதத்தின் ஊடாக மீள நிர்மாணம்  
செய்வதில் நான் தற்போது கடுப்புள்ளேன்  
எனது திரைப்பதத்தில் கிடம்பெற்றுள்ள

பாத்திர வார்ப்புகளும் ஏனையவையும்  
 இன்னமும் கிராமங்களில் திடம்பெற்று  
 வருபவை. நான் எனது படத்தை  
 திரையிடாமல் அவர்களின் உண்மையான  
 அபிலாலைகளை பலவுற்றுமாக என்னுள்  
 முடக்கிக் கொள்வதா?  
 "அரசாங்கம் சமாதானம் அவசியம் என  
 சொல்லும் போது சமாதானத்திற்காக  
 எதையாவது நிர்மாணிக்கவும், யுத்தம்  
 அவசியம் என சொல்லும் போது  
 யந்தத்துக்காக எதையாவது நிர்மாணிக்கவும்-  
 கலைஞர்கள் அரசாங்கத் தின்னின்  
 கோரிக்கைகளுக்கு இணங்க  
 திரைப்படங்களை தயாரிக்க வேண்டிய  
 அவசியம் இல்லை.

திரைப்படங்கள் மீதான இனவாதக  
குண்டர்களின் தாக்குதல் அச்சுறுத்தல்களின்  
போது அரசாங்கத்தினதும் திரைப்படக்  
கூட்டுத்தாபனத்தினதும் பிரதிபலிப்புக்கள்  
எவ்வாறு அமைய வேண்டும் என ஒரு  
பத்திரிகையாளர் கேள்வியெழுப்பிய போது,  
அப்ரேசேகர் பல அர்த்தத்தில் குறிப்பிடதாவது  
"விளம்பரப் பலகைகளுக்கு தீ முட்டியும்

# பொடியாக்கியது எப்படி?

அன்றைய தினம் வண்ணிலூமியின் மகனது வீடு பெடி கிராமத்துக்கு வந்து சேர்கிறது. திரைப்படம் முக்கியமாக தனது மகனின் ஏற்றும் பற்றிய வன்னிலூமியின் டென்ரவுகளைத் தொட்டுக் காட்டுகின்றது. தனது மகன் யுத்தத்தில் கொல்லப்பட்டு விட்டான் என்ற சுலப சாட்சிகளுக்கும் முறணான விதத்தில் அவர் அதை நம்ப ஏற்கும் விதத்தைச் சிறப்பாகக் காட்டுகின்றது. இறந்த படையாளின் நடுப்பதின் அங்கத்தவர்களுக்கு நஷ்டசாக மழங்கப்பட பண்ததையும் வன்னி லூமியிற்குக் கொள்ள மறுக்கிறார்.

அங்குதான் திரைப்படத்தின் முக்கியமான அடிப்படை இருந்து கொண்டுள்ளது. உடக்கில் இடம்பெறும் யுத்தம் தமது புத்தம் என மக்கால் கணிக்கப்படவில்லை. சாதாரண மக்களைப் பிரதிநிதித்தவம் செய்யும் எந்த ஒரு பாத்திரம் யுத்தத்தில் கலந்து கொள்வதையிட்டோ அல்லது அதை வெற்றி கொள்வதையிட்டோ உணர்ச்சி வசப்பட்டுப் பேசுவதாக இல்லை. இது உண்மையில் அவர்களின் அடிப்படை அவசியங்களுக்கு அப்பாற்பட்டது. ஆனால் அது அதே சமயம் வாழ்க்கை நிலைமைகள் பெற்றும் கஷ்டமானதும் பிரச்சினைக்கு உரியதுமானதாகும் போது ஒரு ஜீவனத்துக்கு "அவசியமான கெடுதியாக" வாரும் விதத்தில் கூட்டத்தனமான முறையில் நிர்வகிக்கப்படுகின்றது.

யுத்தத்துக்கு ஆதாரவான ஒரே பாத்திரமாக கிராம விகாரையின் பொத்த பிக்குவே விளங்குகின்றார். அந்த பொத்த பிக்குவே யுத்தத்துக்கு ஆதாரவான தோயாமின உரை நிகழ்த்துகின்றார். அவர் வேறு சில கிராமவாசிகளுடன் துயரத்தில் ஆழ்ந்து போன வன்னி லூமியிடம் விஜயம் செய்கின்றார். இந்தப் பிக்கு தாய் நாட்டுக்காகத் தன்னை அர்ப்பணம் செய்து கொண்ட படையாளன் வன்னிலூமியின் மகனை கொரவிக்கும் விதத்தில் ஒரு பஸ்தரிப்பு ஒதுங்கிடத்தை (A bus shelter) அமைக்க வேண்டும் என கிராமவாசிகளிடம் கூறுகின்றார். ஒரு பஸ்தரிப்பு ஒதுங்கிடத்தை எதற்காக்கதான் அமைத்தாலும் அது மக்களுக்கு பயனுள்ளதாக இருக்கும் என

வன்னி லூ மி எடுத்த எடுப்பில் பதிலளிக்கின்றார்.

இத்திரைப்படம் கிராமவாசிகள் பொருளாதார ரீதியில் அவஸ்தைக்குள் தள்ளப்பட்டுள்ள ஒரு நிலைமையில் மட்டுமே இராணுவத்தில் சேர முயற்சிக்கிறார்கள் என்பதைத் தெளிவுபடுத்துகின்றது. உதாரணமாக வன்னிலூமியின் எதிர்கால மருமகனாக வர இருப்பவர், இந்த நிலை இப்படியே தொடருமானால் தானும் இராணுவத்தில் சேரவேண்டி நேரிடும் எனக் கூறுகின்றார். வன்னிலூமியின் மகன் இராணுவத்தில் சேர்ந்தது, தனது குடும்பத்துக்கென ஒரு நல்ல வீட்டைக் கட்டவும், தனது இளைய சகோதரிக்கு ஒரு கண்ணியமான திருமணத்தை செய்து வைப்பதை உத்தரவாதம் செய்யும் நோக்கத்துடனுமே. யுத்த முனையில் இருந்து இளைஞர் அனுப்பிவைத்த கடிதம் அவனின் மரணத்தின் பின்னாலே குடும்பத்துக்குக் கிடைக்கிறது. கடிதம் அவன் விரைவில் வீடு திரும்ப உள்ள விருப்பையும் தனது பொறுப்புகளை நிறைவேற்றி வைப்பதில் ஈடுபுது முடியும் என்பதையும் தெரிவிக்கின்றது. வன்னிலூமியின் இந்தக் கடிதத்தில் தொங்கிக் கொள்கிறார். ஏனெனில் அது அவரது மகன் இறந்து போய்விடவில்லை என்ற அவரின் நம்பிக்கையினை மீண்டும் ஊர்ஜிதம் செய்கின்றது. சவப்பெட்டி. அதிகாரிகளால் "சீல்" வைக்கப்பட்ட நிலையில் வந்து சேர்கின்றது. அத்தோடு எவரும் மையத்தின் மிச்ச சொச்சங்களை பார்க்க முடியாது உள்ள மையானது முதியவரின் திட நம்பிக்கையை மேலும் பலப்படுத்துகின்றது. தனது மகன் இறந்து போய்விட்டான் என்பதை ஏற்றுக் கொள்ள வன்னிலூமியின் மறுப்பதானது வாழ்க்கை பற்றிய அவரின் சொந்த மனோபால்துடன் பினைந்துகொண்டுள்ளது. வன்னிலூமியின் பார்வையில்த பரிதாபான உடல் பலவீனத்துக்கிடையேயும் படத்தின் சுலக காட்சிகளிலும் ஹெரிபிட்டிக் கொண்டுள்ளார். அவர் வயலில் வீழ்ந்து, கிராமத்தவர்களால் வீட்டுக்குத் தூக்கிச் செல்லப்படும் போது மட்டுமே நாம் அவரை ஒரு வலது குறைந்தவராகக் காண்கின்றோம். மற்றைய

தருணங்களில் அவரின் சுறுசுறுப்பும், உஜாரும், கயநம்பிக்கையும் அந்தளவுக்கு உயர்ந்து விளங்குவதால் பார்வையாளர்கள் வன்னிலூமியின் ஒரு குருடர் என்பதை மற்றுது போய்விடுகின்றார்கள். அவர் எதுவித சிரமமும் இல்லாத விதத்தில் படத்தில் ஒரு பலம் வாய்ந்த கதாபாத்திரமாக நின்று கொள்கிறார். கஷ்டங்களை வெற்றிகொள்ளும் தனது சக்தியில் வன்னிலூமியின் கொண்டுள்ள நம்பிக்கை அவரை தனது மகனைப் பற்றி அத்தகைய விக்வாசம் கொள்ளாச் செய்கின்றது. தனது குடும்பத்தின் முன்னோடிகளில் ஓடிய இருத்தும் தனது நரம்புகளிலும் தனது மகனின் நரம்புகளிலும் கூட ஓடிக் கொண்டுள்ளதாக அவர் கூறுகின்றார்.

இருந்து போன இளைஞரின் பேரில் ஒரு தானம் கொடுக்கும் வைப்பவும் இடம்பெறுவதற்கு ஒரு சில தினங்களுக்கு முன்னர், இரண்டு படையாட்கள், இருட்டில் வருகை தருகின்றனர். தாம் தானத்தின் பேரில் ஒரு அன்பளிப்பைக் கொண்டு வந்துள்ளதைக் கூற தனது குடிசையின் முன்னால் இருந்து கொண்டுள்ள வன்னிலூமியை நெருங்குகின்றனர். அவரது மகனின் இராணுவப் பிரிவு அங்கத்தவர்கள் இந்த அன்பளிப்பை வழங்கியதாக அவர்கள் விளக்குகின்றனர். அவரின் மகனின் மரணத்தை நிருபிக்கும் இந்தப் புதியதும் மறுக்க முடியாததுமான சாட்சியத்தை எதிர்கொள்ள முடியாமல் முதியவர் தின்டாடுவதை நாம் காண்கின்றோம். இது படத்தில் மனதை உருக்கும் மிகவும் சக்திவாய்ந்த ஒரு கட்டமாகும். மறுநாள் அதிகாலை அடி வானம் சிறிது செந்திரமாக நிறம் பெயர்ந்தது தான் தாமதம் வன்னிலூமியின் தனது மன்வெட்டியை தோலில் போட்டுக் கொண்டு வயல்புமாகச் செல்வதை நாம் காண்கின்றோம். நாம் தனது மகன் இறந்து போனான் என்ற உண்மையை வன்னிலூமியின் இறுதியாக ஒப்புக் கொண்டு விட்டாரோ என ஆச்சரியப்படுகின்றோம். ஆனால் எதிர்பாராத ஒன்று இடம்பெறுகின்றது. வன்னிலூமியின் தனது மகனின் புதைகுழிக்குச் சென்று அதைத் தோண்டத் தொடங்குகின்றார்.

**இது இலங்கை அரசினால் எதிர்பாராத விதத்திலும் பலாத்காரமான முறையிலும் யுத்தம் திணிக்கப்பட்டுள்ளதைத் தெளிவுபடுத்துகின்றது.**

இலங்கையில் இடம் பெறும் உள்நாட்டு யுத்தம் மனிதன் மீது ஏற்படுத்தும் தாக்கங்களைப் புரிந்து கொள்ள முயலும் ஒவ்வொருவரும் நிச்சயம் பார்க்க வேண்டிய படம், பூர் ஹந்த கலுவர்:

தண்ணீர் அள்ளக் கிராமக் குளத்துக்கு வந்த ஒரு பெண் வன்னிலூமியை கண்டு விடுகிறாள். அதைக் கிராமத்தவர்களுக்குத் தெரிவிக்கின்றாள். அவர்கள் உடனடியாக ஸ்தலத்துக்குச் சென்று சவப்பெட்டியை தோண்டி எடுக்கும் பணியில் ஈடுபூகின்றார்கள். வன்னிலூமியை சென்றிவிட்டுக் கொண்டுள்ள சந்தேகங்களைத் தணிய வைக்கும் நோக்குடன் அவர்கள் ஈடுபெட்டியை தோண்டி எடுத்து, 'சீலை' உடைத்து. அதனைத் திறக்கின்றார்கள். அவர்கள் சவப்பெட்டியை தோண்டி எடுத்து, 'சீலை' உடைத்து. அதனைத் தெரிவிக்கின்றார்கள். இடம் பெற்று வரும் சகலதையும் கண்டு உத்சாகமாக இருந்து வந்த வன்னிலூமியை, சவப் பெட்டிக்குள் கை வைத்து அதனுள் இருப்பதை தடவுகின்றார். சவப் பெட்டிக்குள் சில மரக்கட்டை துண்டுகளும் ஒரு பேரும் கல்லுமே கிடந்தன. வன்னிலூமியை மகனின் மரணத்தை நிருப்கும் எதுவுமே இருக்கவில்லை. சுடலையில் இருந்து வன்னிலூமியை வெளியேறும் போது அவர் ஒரு தோல்வி கண்டவராகவோ அல்லது மனமுடைந்து போனவராகவோ இல்லை. தனது மகன் இன்னும் உயிருடன் இருக்கின்றான் என்பதில் நம்பிக்கை கொண்டவராக அவர் இருப்பது தெளிவாகின்றது.

19ம் பக்கம் பார்க்க



இலங்கை விததானகே

வீறுவிதமான இடையூறுகளையும் பெடுவதுபெற்றுக்கொடுக்கும் எதிராக சட்டத்தின் மூலம் நடவடிக்கை எடுக்கப்படும். இறுதி கீர்மானமானது திரைப்படத்தோ, நீதிமன்றத்தினதோ அல்லது கலைஞரினதோ, கைகளில் அல்லது மக்களின் கைகளிலேயே டென்டில்லன்து. இந்த திரைப்படம் யுத்தத்தில் கூட்டுறவுள்ள இளைஞர்களுக்கு உளவியல் நாட்டிக்கையாக அல்லது எதேச்சையாக காபத்தையோ தூண்டிலிழுமானால் அதற்கு மகம் கொடுக்க வேண்டி நேரிடும். அதிலைத் திருத்தான்தோ, நீதிமன்றத்தினதோ அல்லது கலைஞரினதோ, கைகளில் அல்லது மக்களின் கைகளிலேயே டென்டில்லன்து. இந்த திரைப்படம் யுத்தத்தில் கூட்டுறவுள்ள இளைஞர்களுக்கு உளவியல் நாட்டுக்காக சட்டத்தையோ தூண்டிலிழுமானால் அதற்கு மகம் கொடுக்க வேண்டி நேரிடும். அதிலைத் திருத்தான்தோ, நீதிமன்றத்தினதோ அல்லது கலைஞரினதோ, கைகளில் அல்லது மக்களின் கைகளிலேயே டென்டில்லன்து. இந்த திரைப்படம் யுத்தத்தையோ தூண்டிலிழு

# இலங்கை பொதுஜன முன்னணி அரசாங்கம் சிங்கள சோவினிஸ்டுகள் பக்கம் திரும்பியுள்ளது

சரத்குமார், கே.ரத்னாயக  
ஆகஸ்ட் 18, 2000

இலங்கை ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்கவின் பொதுஜன முன்னணி அரசாங்கம், அதனது அரசியலமைப்பு சீர்திருத்தப் பொதியை வாபஸ் பெற்றதைத் தொடர்ந்து அது இரண்டு தோணியில் கால்வைக்கும் கொள்கையைக் கடைப்பிடித்து வருகின்றது. இந்த அரசியல் பொதி தமிழ் மக்கள் வாழும் வடக்கு-கிழக்கு மாகாணங்களிலான கடந்த 17 வருடங்கள் யுத்தத்தை முடிவுக்கு கொணர்வதை இலக்காகக் கொண்டு இருந்தது.

ஒரு புறத்தில் இது அரசியலமைப்பு திருத்த மசோதாவை வாபஸ் பெற்ற தன்னிய இனவாத மொத்த பிக்குகளும் சிங்கள சோவினிச் சூழ்களைப் பிரச்சார இயக்கத்தை குற்றம் சாட்டுகிறது. மறுபறுத்தில் இது ஒரு புதிய யோசனைகளைக் கொண்ட மசோதாவை அறிமுகம் செய்வதன் மூலம் யுத்தத்தை முடிவுக்கு கொணரும்படி கோரும் இந்தியா, மேற்கத்தைய வல்லரக்களையும் திருப்திப்படுத்த முயற்சிக்கின்றது.

சிங்கள சோவினிஸ்டுகளுக்கு ஆதரவு தரும் ஒரு பெரும் நடவடிக்கையாக குமாரதுங்க நோய்வாய்ப்பட்ட தனது 84 வயது தாயார் ஸ்ரீமாவோ பண்டாரநாயக்காவை பிரதமர் பதவியில் இருந்து நீக்கி விட்டு அந்த இடத்துக்கு தமது நீண்ட கால சகாவான ரத்னசிரி விக்கிரமநாயக்காவை நியமனம் செய்துள்ளார். இச்சம்பவம் தொடர்பான அரசாங்க அறிக்கைகளின்படி ஸ்ரீமாவோ பண்டாரநாயக்காக் தாமாகவே பிரதமர் பதவியில் இருந்து விலகிக் கொண்டாகக் கூறப்பட்டது. ஆனால் ஜனாதிபதி குமாரதுங்கவின் தமிழ்யான அனுரபண்டாரநாயக்க (ஜக்கிய தேசியக் கட்சி அங்கத்தவர்) தாயார் பதவி விலகும்படி நெருக்கப்பட்டாகக் கூறியுள்ளார்.

இந்த மாற்றத்துக்கு பின்னணியில் இருந்து செயற்பட்ட தில்லுமில்லுகள் என்னாக இருந்த போதிலும் விக்கிரமநாயக்க மொத்த பிக்குகளுடனும் சிங்கள அமைப்புக்களுடனும் கொண்டுள்ள நெருக்கமான உறுபுகளின் காரணமாகவே இப்பகுக்கு நியமனம் செய்யப்பட்டுள்ளார். அவர் பொதுஜன முன்னணி கூட்டராசாங்கத்தின் முக்கிய கட்சியான ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் முக்கிய புள்ளியாவார். 1994ல் சந்திரிகா குமாரதுங்க தமது தாயாரை ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் தலைமைப் பதவியில் இருந்து வெளியேற நெருக்கிய வேளையில் இவர் முக்கிய புள்ளியாக விளங்கினார். இது ஒரு புதிய கூட்டணியை அமைத்ததோடு அதே ஆண்டில் இடம்பெற்ற தேர்தலில் ஸ்ரீ.என்.பி.யின் இடத்துக்குத் தெரிவு செய்யப்பட்டது.

பிரதமர் பதவிப் பிரமாணம் செய்து கொண்டு நிகழ்த்திய தமது கனிப் பேச்சில் விக்கிரமநாயக்க, "வடக்கு-கிழக்கில் ஒரு தனிநாடு கோரும் தமிழீ விடுவைப் புவிகளுக்கு எதிரான யுத்தம் தொடரும். "ஜனாயகமும் பயங்கரவாதமும் கைகோர்த்துச் செல்லமுடியாது" என குறிப்பிட்டார். "ஆதலால் பயங்கரவாதத்தை ஓழித்துக் கட்டுவதற்கான ஒரே வழி யுத்தம் மட்டுமே. எவ்வாறே நினைவு மிருபான்மையினருக்கு ஏதும் குறைபாடு இருக்குமோயானால் நாம் அவற்றுக்கு தீர்வு காணவேண்டும்".

புதிய பிரதமரின் முதலாவது நடவடிக்கைகளில் ஒன்றாக முன்னணி பொத்த பீடாதிபதிகளை தரிசிக்கும் விஜயம் விளங்கியது. அவர்களை சுந்திப்பில் விக்கிரமநாயக்கவுக்கு எதுவித பிரச்சினையும் இருக்கவில்லை. இந்தப் பீடாதிபதிகள் அரசியலமைப்பு பொதிக்கு எதிரான தமது பிரச்சார இயக்கத்தின்

உச்சக் கட்டத்தில் இவர்கள் ஜனாதிபதியை சந்திக்க மறுப்புத் தெரிவித்திருந்தனர்.

இந்தப் பொத்த பிக்குகளை இந்த மசோதாவுக்கான திருத்தங்களை முன்வைக்கும்படி கோரி அழைப்பு விடுக்கையில் விக்கிரமநாயக்க கூறியதாவது "நாம் இந்த அரசியலமைப்பு வரைவின் ஒவ்வொரு பந்திக்கும், சாத்துக்கும், வரிக்கு வரியும் மகாநாயக தேரர்களின் கருத்துக்களை வேண்டுகின்றோம். அப்போது அவர்கள் நாம் எங்கே தவறு இழைத்துள்ளோம் என்பதைச் சுட்டுக்காட்டி திருத்த முடியும்". அத்தோடு விக்கிரமநாயக்க தமது தலைமையில் இந்த (அரசியலமைப்பு) சீர்திருத்த மோசனைகளில் "பிரச்சினைக்குரிய பகுதிகளை மீளாய்வு செய்யும்" ஒரு அமைச்சரவை உபகுழுவையும் நியமனம் செய்தார்.

பிரதமர் பதவியை பொறுப்பேற்றதன் மூலம் விக்கிரமநாயக்கா நான்கு தசாப்தங்களுக்கு மேலாக சிங்கள சோவினிச் அரசியலில் ஈடுபடு கொண்ட தமது வரலாற்றையும் தம்முடன் சேர்த்துக் கொண்டுள்ளார்.

விக்கிரமநாயக்க 1960 மார்ச்சில் இம்பெற்ற பொதுத் தேர்தலில் மக்கள் ஜக்கிய முன்னணியின் (MEP) ஒரு முக்கிய அங்கத்தவராக போட்டியிட்டதன் மூலம் தேசிய அரசியலில் நுழைந்தார். இக்கட்சி சிங்கள பொத்தர்களின் நலன்களைப் பிரதிநிதித்துவம் செல்வதாகக் கூறிக் கொண்டது. 1962ல் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியில் சேர்ந்த இவர் 1970-77 கூட்டராங்க காலப்பகுதியில் பிரதி அமைச்சர், அமைச்சர் பதவிகளை வகித்தார். 1977ல் ஸ்ரீ.ல.க.க. பொதுச் செயலாளராக நியமனம் செய்யப்பட்டார்.

1977 பொதுத் தேர்தலை தொடர்ந்து ஸ்ரீ.ல.க.க. எட்டு எம்.பி. க்களை மட்டும் கொண்ட ஒல்லியகிப் போன வேளையிலும் அதனது அன்றைய பாரானுமன்ற தலைவர் அனுரபண்டாரநாயக்க யூ.என்.பி.பக்கம் சாய்ந்து வந்த வேளையிலும் சந்திரிகா குமாரதுங்கவும் அவரது கணவரும் ஒரு தீவிரவாத வேஷம் போட்டுக் கொண்டனர். தொழிற்சங்கங்களை அணிந்திரட்டவும் யூ.என்.பி.க்கு எதிரான பிரச்சாரத்துக்கும் அழைப்பு விடுத்தனர். விக்கிரமநாயக்க ஸ்ரீ.ல.க.க.வில் இருந்து பிரிந்து ஸ்ரீலங்கா மக்கள் கட்சியை அமைப்பதில் ஈடுபட்டார். குமாரதுங்கவுடன் சேர்ந்து அவர் 1993ல் மீண்டும் ஸ்ரீ.ல.க.க. வகுக்கப்படும் எனத் தெரிவித்தார்.

"இந்த பிக்குகள் சம்பளங்களை அரைவாசியாக வெட்டவும் சகல அபிவிருத்தி திட்டங்களை நிறுத்தவும் அடுத்து வரும் 2 1/2 வருடங்களுக்கு எந்த ஒரு புதிய தொழில் வந்த கூட்டராங்காக் கண்டனம் செய்தோடு "இனஞ்சு என்னிக்கையில் ஏற்படுள்ள பற்றாக்குறையை நிறுப்ப அவசியமான 20,000 ஆட்களை நிர்ப்பது தங்களது உழைப்பை "இனவாதிகளும் பிக்குகளும்" செலவிடுவார்களா எனவும் சவால் செய்தார்.

"இந்த பிக்குகள் சம்பளங்களை அரைவாசியாக வெட்டவும் சகல அபிவிருத்தி திட்டங்களை நிறுத்தவும் அடுத்து வரும் 2 1/2 வருடங்களுக்கு எந்த ஒரு புதிய தொழில் வந்த கூட்டராங்காக் கண்டனம் செய்தோடு "இனஞ்சு என்னிக்கையில் ஏற்படுள்ள பற்றாக்குறையை நிறுப்ப அவசியமான 20,000 ஆட்களை நிர்ப்பது தங்களது உழைப்பை "இனவாதிகளும் பிக்குகளும்" செலவிடுவார்களா எனவும் சவால் செய்தார்.

"இந்த பிக்குகள் சம்பளங்களை அரைவாசியாக வெட்டவும் சகல அபிவிருத்தி திட்டங்களை நிறுத்தவும் அடுத்து வரும் 2 1/2 வருடங்களுக்கு எந்த ஒரு புதிய தொழில் வந்த கூட்டராங்காக் கண்டனம் செய்தோடு "இனஞ்சு என்னிக்கையில் ஏற்படுள்ள பற்றாக்குறையை நிறுப்ப அவசியமான 20,000 ஆட்களை நிர்ப்பது தங்களது உழைப்பை "இனவாதிகளும் பிக்குகளும்" செலவிடுவார்களா எனவும் சவால் செய்தார்.

சிங்கள சோவினிஸ்டுகள் சம்பளங்களை அரைவாசியாக வெட்டவும் சகல அபிவிருத்தி திட்டங்களை நிறுத்தவும் அடுத்து வரும் 2 1/2 வருடங்களுக்கு எந்த ஒரு புதிய தொழில் வந்த கூட்டராங்காக் கண்டனம் செய்தோடு "இனஞ்சு என்னிக்கையில் ஏற்படுள்ள பற்றாக்குறையை நிறுப்ப அவசியமான 20,000 ஆட்களை நிர்ப்பது தங்களது உழைப்பை "இனவாதிகளும் பிக்குகளும்" செலவிடுவார்களா எனவும் சவால் செய்தார்.

சிங்கள பொத்த அமைப்புக்களை சீல ஏற்கனவே ஜனாதிபதியின் சவாலை ஏற்றுக்கொள்ள தமது உஜார் நிலையை காட்டிக் கொண்டார். ஆனால் மத்திய அரசாங்கம் கானிகர் மீதான கட்டுப்பாடுகளை கொண்டிருப்பதை உத்தரவாதம் செய்யும் விதத்தில் கொண்டார். ஆனால் மத்திய அரசாங்கம் கானிகர் மீதான கட்டுப்பாடுகளை கொண்டிருப்பதை உத்தரவாதம் செய்யும் விதத்தில் கொண்டார்.

சிங்கள சோவினிஸ்டுகள் பொத்த அமைப்புக்களை சீல ஏற்கனவே ஜனாதிபதியின் சவாலை ஏற்றுக்கொள்ள தமது உஜார் நிலையை காட்டிக் கொண்டார். சோவினிச் சக்திகளை தாக்கும் அதே வேளையில் கொண்டார். ஆனால் மத்திய அரசாங்கம் கானிகர் மீதான கட்டுப்பாடுகளை கொண்டிருப்பதை உத்தரவாதம் செய்யும் விதத்தில் கொண்டார்.

சிங்கள சோவினிஸ்டுகள் பொத்த அமைப்புக்கள

# இலங்கையில் போதுத் தேர்தல் நடைபெறவள்ள சமயத்தில் போதுஜன முன்னணி ஆட்சியில் பிளவு

ம் பக்கத் தொடர்ஸ்சி

இணக்கப்பாட்டுக்கு வந்திருந்ததோடு யூ.என்.பி. இறுதி நேரத்தில் பொத்த பிக்குகளும் இனாத சக்திகளும் நெருக்குவாரத்தின் கீழ் தனது ஆதரவை விலக்கிக் கொண்டது.

பொதுஜன முன்னணி ஆகஸ்ட் 11ம் திகதி தேசிய தொலைக்காட்சிக்கு ஜனாதிபதி குமாரதாங்க வழங்கிய ஒரு பேட்டியுடன் உடனடியாகவே ஒரு வெகுஜனத் தொடர்பு சாதனங்களின் பிரச்சார இயக்கத்தை தொடுத்து அதில் பல மாதங்கால கலந்துரையாடல்களைத் தொடர்ந்து எட்டப்பட்ட இணக்கத்தை யூ.என்.பி.

காட்டிக் கொடுத்துவிட்டதாக அவர் குற்றம் சாட்டினார். ஜனாதிபதி, மசோதாவை நிறைவேற்றி வைக்கும் முயற்சியை பொதுஜன முன்னணி கைவிடாது எனவும் அவசியப்படின் அடுத்த பாரானுமன்றத்தை ஒரு அரசியலமைப்பு நிர்ணய சபையாக மாற்றும் எனவும் யூ.என்.பி.யின் ஆதரவுக்கு காத்திராது. சாதாரண பெரும்பான்மை மூலம் மசோதாவை நிறைவேற்றும் எனவும் வலியுறுத்தினார்.

பொதுஜன முன்னணி ஆட்சியாளர்கள் யூ.என்.பி.க்கு எதிராக திட்டமிடப்பட்ட குற்றச்சாட்டுக்களை குமத்திய அதே வேண்டியில் ஏகாதிபத்திய வல்லாக்களும் இந்திய ஆனங் வர்க்கத்தின் சில பகுதியினரும் யூ.என்.பி. அதனது நிலைப்பாட்டை மாற்றிக் கொண்டதையிட்டு அதிருப்தி தெரிவிக்க ஒன்றிணைந்தனர். குமாரதாங்கவின் தொலைக்காட்சி பேட்டி வெளியான அதே நாளில் வெளியான இரண்டு இந்திய தேசிய தினசரிகளன் 'இந்துவும்' 'இந்தியன் எக்ஸ்பிரஸும்' புதிய அரசியலமைப்பு சீர்திருத்தங்களுக்கு வாக்களிக்க யூ.என்.பி. மறுத்தை கண்டனம் செய்தன.

'இந்து' பத்திரிகையின் ஆசிரியத் தலையங்கம் பின்வருமாறு குறிப்பிட்டது: "... ஜூக்கிய தேசிய கட்சி- ஏனைய அரசியல் கட்சிகளைப் போல் இந்த (அரசியலமைப்பு) வரை வை உருவாக்குவதில் நெருக்கமாக பங்கு கொண்ட அது- புதிய அரசியலமைப்பு சட்டத்தை ஆதரிக்கப் போவதில்லை எனப் பிரகடனம் செய்தமை வருந்தத் தக்கது. இலங்கைப் பாரானுமன்றத்தில் உள்ள அரசியல் கணிதத்தின்படி இந்த புதிய அரசியலமைப்பை நிறைவேற்ற அவசியமான 2/3 பங்கு பெரும்பான்மை பலத்தை பெறுவது அது அடியோடு சாத்தியமில்லாது போய்விட்டது. யூ.என்.பி. மனதை மாற்றி கொண்டமை, திருமதி. குமாரதாங்க அரசியலமைப்பு மசோதா மீதான வாக்கெடுப்பை ஒத்திவைப்பதாக அறி விப்பதைத் தவிர வேறு பதிலீடுகளை இல்லாமல் செய்துவிட்டது."

அவ்வாறே இன்டியன் எக்ஸ்பிரஸ் பத்திரிகை கருத்து தெரிவிக்கையில் கூறியதாவது: "பல தசாப்தகால சிங்கள அரசியல்வாதிகளின் தற்கொலைத் தனமான அரசியல் சீர்திருத்தங்களின் பின்னர் யூ.என்.பி. தலைவர் ரணில் வி.கி.ரம சிங்க, ஜனாதிபதி குமாரதாங்கவும் தொலைக்காட்சி போது வரைவு யோசனைகளை ஆதரிப்பதாக காட்டிக்கொண்டதால் வெற்றிகருமான நம்பிக்கை பிரிந்தது. எவ்வாறெனினும் இது பற்களை நறுப்பு விடயாக, உறுதியும் தூரத்தினமும் கேள்விக்கிடமாகியதும் விக்கிரமசிங்கம் மனதை மாற்றிக் கொண்டார். இது ஒரு பொதுஜன அபிப்பிராயத்தின் காலதாமதமான ஒரு தாக்குதலாக அல்லது கோடெங்களை எழுப்பிய பிக்குகளின் எதிர்ப்பின் தாக்கமாக இருக்கலாம். அவர் ஒரு நிஜமான மறுசிந்தனையை கொண்டிருந்திருந்தால் ஒரு பொறுப்பு வாய்ந்த தலைவர்

ஒருவர் அதைக் கண்டுபிடிப்பதற்கான உரிய சாத்தியமான தருணமாக விளங்கியிருக்கும்."

இந்த நெருக்குவாரங்கள் கடந்த வெள்ளிக்கிழமை இடம்பெற்ற ஒரு பொதுத் தூப்பத்தில் யூ.என்.பி. தலைவரை தமிழர் பிரச்சினைகளை ஒரு அரசியல் தீர்வுக்கான பேச்சுவார்த்தைகளை மீண்டும் ஆரம்பிக்கும் தமது விருப்பத்தை பிரகடனம் செய்யும்படி தள்ளியது. முன்னாள் யூ.என்.பி. வெளிநாட்டு அமைச்சராக விளங்கி, காலமான ஏ.சீ.எஸ்.ஹி. மீட்டின் முதலாவது நினைவுதின் தீர்வுக்கான முன்னிலையில் கூடியிருந்தவர்கள் முன்னிலையில் பேசுகையில் அவர் கூறியதாவது: "ஒரு அனைத்துக்கட்சி இணக்கப்படும், தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளுடன் பேச்சுவார்த்தை நடாத்துவதற்கான பொது பொருள் கூறியிட்டின் முதலாவது நினைப்பாடுமே ஒரு தீர்வாக விளங்கும் என திருவூமீத் கனவு கண்டார்". இது நோர்வேயின் மாஜி பிரதமர் கெஜல் பொன்டிலிக்கின் நினைவுப் பேருரையைத் தொடர்ந்தே இப் பெற்றது. பொன்டிலிக் தமது பேச்சில் வலியுறுத்தியதாவது: "யுத்தம் முடிவுக்கு வந்து அரசியல் தீர்வு பூரணமாக்கப்படும் போது இலங்கை முன்னொரு போதும் இல்லாத அளவிலான முன்னேற்றத்தை நோக்கிச் செல்லும்."

விக்கிரமசிங்க இனவாதிகளுக்கு இயைந்து போவது சம்பந்தமான அம்சத்தை சாடைகாட்டி கருத்து தெரிவிக்கையில் பொன்டிலிக் மேலும் கூறியதாவது: "கூந்த 39 ஆண்டுகாலாநிதி. ஹமீட்டின் தொகுதியில் இடம்பெற்றவை, இலங்கை மக்கள் குறுகிய மத அல்லது இனக்குமு விவகாரங்களுக்கு மேலாக நின்று கொண்டுள்ளதை கூட்டிக் காட்டுகின்றது. பொதுத் தீர்வு சிங்கள் சமகத்தினரை பெரும்பான்மையினராகக் கொண்டவர்கள் ஒரு மூல்கியமைப்பை நிறைவேற்ற அது மாபெரும் ஜனா யக முதிர் சி ய சுட்டிக்காட்டுகின்றது."

**சி.ல.சு.க. பிளவு**

தேர்தல் பிரச்சார இயக்கத்துக்கு முன்னோடியாக பொதுஜன முன்னணியின் பிரதன அரசியல் கட்சியான யீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி தலைமைப் பீடத்தில் இரண்டு முக்கியமான மாற்றங்களைச் செய்து. அரசியலமைப்பு சீர்திருத்த மாற்றங்களை வரை வை உருவாக்குவதில் நெருக்கமாக பங்கு கொண்ட அது- புதிய அரசியலமைப்பு சட்டத்தை ஆதரிக்கப் போவதில்லை எனப் பிரகடனம் செய்தமை வருந்தத் தக்கது. இலங்கைப் பாரானுமன்றத்தில் உள்ள அரசியல் கணிதத்தின்படி இந்த புதிய அரசியலமைப்பை நிறைவேற்ற அவசியமான 2/3 பங்கு பெரும்பான்மை பலத்தை பெறுவது அது அடியோடு சாத்தியமில்லாது போய்விட்டது. யூ.என்.பி. மனதை மாற்றி கொண்டமை, திருமதி. குமாரதாங்க அரசியலமைப்பு மசோதா மீதான வாக்கெடுப்பை ஒத்திவைப்பதாக அறி விப்பதைத் தவிர வேறு பதிலீடுகளை இல்லாமல் செய்துவிட்டது."

**சி.ல.சு.க. பிளவு**

தேர்தல் பிரச்சார இயக்கத்துக்கு முன்னோடியாக பொதுஜன முன்னணியின் பிரதன அரசியல் கட்சியான யீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி தலைமைப் பீடத்தில் இரண்டு முக்கியமான மாற்றங்களைச் செய்து. அரசியலமைப்பு சீர்திருத்த மாற்றங்களை வரை வை உருவாக்குவதில் நெருக்கமாக பங்கு கொண்ட அது- புதிய அரசியலமைப்பு சட்டத்தை ஆதரிக்கப் போவதில்லை எனப் பிரகடனம் செய்தமை வருந்தத் தக்கது. இலங்கைப் பாரானுமன்றத்தில் உள்ள அரசியல் கணிதத்தின்படி இந்த புதிய அரசியலமைப்பை நிறைவேற்ற அவசியமான 2/3 பங்கு பெரும்பான்மை பலத்தை பெறுவது அது அடியோடு சாத்தியமில்லாது போய்விட்டது. யூ.என்.பி. மனதை மாற்றி கொண்டமை, திருமதி. குமாரதாங்க அரசியலமைப்பு மசோதா மீதான வாக்கெடுப்பை ஒத்திவைப்பதாக அறி விப்பதைத் தவிர வேறு பதிலீடுகளை இல்லாமல் செய்துவிட்டது."

அவ்வாறே இன்டியன் எக்ஸ்பிரஸ் பத்திரிகை கருத்து தெரிவிக்கையில் கூறியதாவது: "பல தசாப்தகால சிங்கள அரசியல்வாதிகளின் தற்கொலைத் தனமான அரசியல் சீர்திருத்தங்களின் பின்னர் யூ.என்.பி. தலைவர் ரணில் வி.கி.ரம சிங்க, ஜனாதிபதி குமாரதாங்கவும் தொலைக்காட்சி போது வரை யோசனைகளை ஆதரிப்பதாக காட்டிக்கொண்டதால் வெற்றிகருமான நம்பிக்கை பிரிந்தது. எவ்வாறெனினும் இது பற்களை நறுப்பு விடயாக, உறுதியும் தூரத்தினமும் கேள்விக்கிடமாகியதும் விக்கிரமசிங்கம் மனதை மாற்றிக் கொண்டார். இது ஒரு பொதுஜன அபிப்பிராயத்தின் காலமாதால் கோடெங்களை எழுப்பிய பிக்குகளின் எதிர்ப்பின் தாக்கமாக இருக்கலாம். அவர் ஒரு நிஜமான மறுசிந்தனையை கொண்டிருந்திருந்தால் ஒரு பொறுப்பு வாய்ந்த தலைவர்

முறையில் முறியடிக்கப்பட்டுள்ளது"

அரசாங்கத்தின் ஊதுகுழலும் வெகுஜன தொடர்புசாதன அமைச்சர் மங்களா சமர வீர வி. கட்டுப்பாட்டுக்கு உட்பட்டதுமான ஒன்றில் இருந்து வெரிப்பட "பிளவுடுத் எடுத் து முயர்ச்" என்ற குறிப்பானது பொத்த சாசன அமைச்சர் லக்ஷ்மின் ஜயக்கொடி, விவசாய அமைச்சர் ஷ.எம்.ஜூயர்தன் போன்ற சிறேஷ் யீ.ல.சு.க. தலைவர்கள் தொடர்பான ஒரு நேரடி விமர்சனமாக கணிக்கப்பட்டுள்ளது. இவர்கள் இருவரும் பிரதமர் பதவி மீது கண் வைத்து இருந்தனர். தாம் நெருக்கடி நிலைமையில் என்றும் கட்சியில் கூறியிட்டின் முதலாக கொட்டான ஒரு நேரடி விமர்சனமாக கணிக்கப்பட்டுள்ளது. இவர்கள் இரு





**மார்க்சிச அனைத்துலகவாதம் எதிர் தீவிரவாத எதிர்ப்பு முன்னோக்கு.**

இறுதி ஆய்வில், முதலாளித்துவம்  
 பொருளாதாரத்திற்குள்ளே இலாபத்திற்கான  
 முற்றுமுழு ஊற்று தொழிலாள  
 வர்க்கக்தின் உயிருள் உழைப்பிலிருந்து  
 உபரி மதிப்பு கறந்தெடுக்கப்படுவதில்  
 தான் இருக்கிறது. ஆனால் இலாப  
 வீதங்கள் முதலீடு செய்யப்பட்டுள்ள  
 மொத்த மூலதனத்துடன் தொழிலையன.  
 அதாவது மூலப் பொருட்களிலும்,  
 இயந்திரத்திலும் முதலிடப்பட்டுள்ள  
 மூலதனத்துடனும் (நிலையான மூலதனம்),  
 உழைப்புச் சக்தி யின் மீது  
 முதலிடப்பட்டுள்ள மூலதனத்துடனும்  
 (மாறும் மூலதனம்) ஆகும்.

மாறும் மூலதனம் உபரி மதிப்பிற்கான  
முழு ஆதாரமாக இருக்கும் வரையில்,  
இந்த உபரி மதிப்பு என்றுமில்லா  
அளவு மொத்த மூலதனத்தை (மாறும்  
மற்றும் நிலையான மூலதனத்தை)  
அதிகரிக்கும். முதலாளித்துவ உற்பத்தியை  
மிக விரிவடையச் செய்யும் இம்  
மூலதனத் திரட்சி இலாப வீதத்தில்  
ஒரு போக்கினைத் தூண்டும். அது  
மொத்தமாக இடப்பட்டுள்ள பொத்த உபரி

மூலத்துக்கும் மொத்த உபரி  
மதிப்புக்கும் இடையேயுள்ள விகிதாசாரம்  
வீச்சியலைவதாகும். இந்த நிகழ்ச்சிப்  
போக்கின் தோற்றும் நெருக்கடிக்கு  
வழிவகுக்கும்.

இவ்வாறான நெருக்கடியின் மத்தியில்  
 இருப்பது தேவையின் பற்றாக்குறை  
 அல்ல மாறாக இலாபங்களின்  
 பற்றாக்குறையே தான், அல்லது இன்னும்  
 குறிப்பாகச் சொன்னால் முன்னைய  
 வீதத்தில் மூலதனம் தொடர்ச்சியாக  
 விரிவடைவதற்கு இலாபங்கள் போதுமான  
 அளவு இல்லாமை தான்.

இலாபீத வீழ்ச்சிப்போக்கு 1960 களின் முடிவில் எடுத்துக்காட்டப்பட்டது. இதனைத் தொடர்ந்து 1970 களில் ஒரு தொடர் பொருளாதார, நிதி நெருக்கடிகள் உருவாகியதுடன் நிலையான நாணயமாற்றுக்கான பிரெட்டன் வூட்ஸ் நிதியமைப்பை இல்லாதொழில்தது. இது 1974-75 இல் யத்தகாலத்தின் பாரிய வீழ்ச்சியின் பின்னர் ஆழமான பின்னடைவை உருவாக்கியது.

இது இரண்டு முக்கிய விளைவுகளை  
 உருவாக்கியது. முதலாவதாக, முன்னைய  
 காலத்தில் தொழிலாளி வர்க்கத்திற்கு  
 வழங்க கடமைப்பட்ட சமூகநல்  
 நிலைமைகளை அரசாங்கங்கள்  
 இல்லாத தொழிக்க தொடங்கின.  
 இரண்டாவதாக, இலாபவிதா  
 வீழ்ச்சியிலிருந்து மீழ்வதற்காக  
 பூகோமயமான உற்பத்தி முறைகளை  
 அபிவிருத்தியை அடித்தளமாக கொண்ட  
 மறுசீரமைப்பு போக்கை மூலதனம்

இலங்கை ஜனாதிபதி ஜனா  
அம் பக்கத் தொடர்ச்சி

விஸ்தரிக்கப்பட்டது. 1994ல் அநிகாரத்துக்கு  
 வந்ததும் குமாரதுங்க இதனை சிறிது  
 காலம் தளர்த்தினார். இது 1995ல்  
 மீண்டும் வடக்கு-கிழக்கில் அமுல்  
 செய்யப்பட்டது. 1996ல் அவர் மீண்டும்  
 அவசரகால நிலைமையை நாடு  
 முறையும் விஸ்தரிக்கார்

முழுவதற்கும் வல்தரத்தார்.  
 இந்த வருடம் மே மாதத்தில்  
 அரசாங்கம் ஒரு படுகொடுரோமான  
 அவசரகால விதிகளைப் பிரகடனம்  
 செய்ததோடு, செய்திகளை இருட்டிப்புச்  
 செய்யும் தனிக்கை விதிகளையும்  
 தினித்தது. இதன் கீழ் சகல வேலை  
 நிறுத்தங்களும் பொதுக் கூட்டங்களும்  
 ஆர்ப்பாட்டங்களும் சட்ட  
 விரோதமாக்கப்பட்டன. புதிய அரசியல்  
 அமைப்புத் திருத்தம் அவசரகால  
 விதிகளையும் அந்தோடு நாட்டின் படு  
 கொடுரோமான பாதுகாப்புச் சட்டத்தையும்,  
 பயங்கரவாதத் தடைச் சட்டத்தையும்

தமிழ் சிங்களத் தொழிலாளர்களுக்கு  
எதிராக ஒன்றே விதத்தில் யண்படுத்தப்பட்ட  
மற்றும் அடக்குமுறைச் சட்டங்களையும்  
உள்ளடக்கிக் கொண்டிருக்கும்.  
  
புதிய அரசியல் அமைப்புச் சட்டத்  
திருத்தம் தமிழர்களுக்கு எதிரான  
பாகுபாடுகளுக்கு முடிவு கட்டிவிடும்  
உண்ண குறைஷுத்திவினா வாக்கிலை

ஊக்குவித்ததுடன் , கண்ண  
 தொழில்நுட்பத்தையும் பிரயோகிக்க  
 தொடங்கியது.

இந்த நெருக்கடிகளை ஆராய்வது  
 முதலாளித்துவ வர்க்கத்தின் எந்தவொரு  
 பிரிவோ அல்லது முழு முதலாளித்துவ  
 வர்க்கத்தாலோ யந்தத்திற்கு பின்னராக  
 காலக்ட்ததால் குறியிப்பட்ட தேவையின்  
 பெருக்கத்திற்கும், சமூகநல்  
 சலுகைகளுக்குமான கொள்கைகளுக்கு  
 ஏன் திரும்பமுடியாது போனதற்கான  
 சாத்தியமின்னையே வெளிப்படுத்துகின்றது  
 சம்பளத் தினதும், சமூகநல்  
 நடவடிக்கைகளநும் ஒழிவாரு அதிகரிப்பு  
 தேவையின் அளவை கூட்டும் என்பது  
 நிச்சயம். ஆனால் இது இலாபத்தின்  
 எந்த வொரு பாதி ப்பையும்  
 ஏற்படுத்தாததுடன், மொத்த மூலதனத்தின்  
 அளவிற்கு ஏற்கனவே இலாபம்  
 பொருத்தமற்றதாக இருக்கும்  
 நிலைமையிலும் கூட இப்படியான  
 நடவடிக்கைகள் நெருக்கடியை  
 தீவிரமாக்கும்.

இது தொடர்பான இன்னுமொரு அரசியல் காரணம் கவனத்திற்கு எடுக்கப்பட வேண்டியுள்ளது. சொக்கோவஸ்கி "சுத்திர சந்தை" யின் விளைவிற்கு எதிராக போராட்டம் "பரந்த அடித்தளத்திலும் எல்லா நாடுகளிலும் உள்ள பாரிய தாக்குதலுக்குரிய தொழிலாளர்கள் விவசாயிகள், சுய உற்பத்தியாளர்கள் சிறிய வியாபாரிகள், உத்தியோகத்தர்கள் கலைஞர்கள், கல்விமான்கள், மத பிரதிநிதிகள், மாணவர்கள், புத்திஜ்ஜீவிகளை கொண்ட சமூகத் தின் சகல மட்டத்திலுமென்ன கால பிரிவினரையும் ஜனநாயக ரத்யாக உள்ளடக்கியதாக இருக்க வேண்டும் "எனவியறுத்துகின்றார்.

பூகோள முதலாவித்துவத்திற்கு எதிரான போராட்டத்தில் தொழிலாள வர்க்கம் ஏனைய வர்க்கங்களினதும், நெருக்கமான சமூகத் தட்டினரதும் ஆதரவைப் பெற முயற்சிக்க வேண்டும் என்பது தொப்பாச ஜயமெதுவும் இல்லை. ஆனால் கடந்த 25 வருட அரசியல் வரலாறு ஏன் இப்படியான ஒரு இயக்கம் கீனியவாத தேசிய ஒழுங்கமைப்புக் கொள்கைகளுக்கு திரும்பும் அடித்தளத்தில் உருவாக்க முடியாது என்பதை எடுத்துக்காட்டியுள்ளது கீனி சியவாத முன் னோக்கின சாதகமாக்கிய பொருளாதார நிலைமைகள் அதாவது 1970 களில் வீழ்ச்சிகளை இலாப குவிபின் அதிகரிப்பும் முதலீடும் இதனை அரசாங்க பற்றாக்குறையை அதிகரிக்க செய்வதன் மூலமாகவும் உயர் வரிகளினாடாகவும் நிலைத்திருக்க வைக்க முயல்வது பணவீக்கத்தில் வசிகரிப்பினால் உருவாக்குவதான் பார்க்

நியுத்தம் விதத்தில் 1972 சந்தியில் சிறீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி லங்கக் கூட்டரசாங்கத்தினால் அரசு மதமாக பொத்தத்தை பிரகனம் செய்யும் சரத்துக்களை தனிகத்தே கொண்டுள்ளது. புதிய அரசியலமைப்பு சட்டம் அரசினை "பொத்த மதத்துக்கு முதன்மைத்தானம் வழங்குதல் வேண்டும் என்பதோடு பொத்த மத விவகாரங்களுக்குப் பொறுப்பான அமைச்சர், பொத்த பிக்குமார் பிடத்தையும் கலந்தாலோசித்தல் வேண்டும் என்கிறது. மீண்டும் பொத்த மதத்துக்கு ஒரு சிறப்புரிமை அரசியலமைப்பு அந்தஸ்தது வழங்குவதோடு வலதுசார் மேலாதிக்கம் கொண்ட பொத்த பிக்குகளுடன் ஒரு நேரடி உறவையும் ஸ்தாபிதம் செய்கின்றது. இதன் மூலம் இந்த அரசியல் தீர்வுப் பொதி, மதப் பாகுபாட்டையும் இனவாதத்தையும் மேலும் பலப்படுத்தியுள்ளது.

மேலும் இந்த அதிகாரப் பகிரவீ  
 யோசனைகள் தமிழ் மக்கள்  
 பெரும்பான்மையாக வாழும் வடக்கு  
 கிழக்கு மாகாணங்களுக்கென ஒரு  
 இடைக்கால நிர்வாக சபையை ஸ்தாபிதம்  
 செய்வதன் மூலம் இனவாதுப் பிளவுகளை  
 உக்கிரமாகத் தூண்டிவிடுகிறது. இந்த  
 கூடும்பங்கள் பிரதிரிதியான் (கேரள) என்று

மத்தியதர வர்க்கத்தினரிடையே ஆழந்  
மனக்கசப்பை உருவாக்குவதிலேலே  
சென்று முடியும். சமூக சீர்திருத்தத்தில்  
தோல்வியின் மீதான அரசியல்  
எதிர்ப்புணர்வு எதிர்மாறாக மேற்கொள்ளப்பட்ட  
அரசாங்கங்களால் மேற் கொள்ளப்பட்ட  
தாக்குதல்களுக்கான அரசியல்  
அடித்தளத்தை உருவாக்கும்.

“கதந்திர சந்தை” முன்னோக்கினால்  
தொடர்ந்த அனுபவங்கள் அதை  
அறி முகத் துடன் இனைந்  
நப்பாகைகளையும் இல்லாதொழில்துள்ளும்  
இது இந்த முன்னோக்கினால் ஒரு  
காலத்தில் கவரப்பட்ட மத்தியத்  
வர்க்கத்தினர் உட்பட சமுதாயத்தில்  
சகல பிரிவினரிடையேயும் ஆழமாக  
நூருக்கும்மீண்டும் உருவாக்கியுள்ளது. அனாதை  
அதிகரித்த வகையில் விலகிச் சென்று  
கொண்டிருக்கும் மத்தியர் வர்க்கத்தினரை  
கடந்த காலத்திற்குரிய தோல்வியடைந்து  
தேசிய சீர்திருத்தவாத முன்னோக்கின்  
அடித்தளத்தில் தொழிலாள் வர்க்கத்தை  
நோக்கி வென்றுகொள்ள முடியாது.

மத்தியதர வர்க்கத்தினரையும் ஏனை  
நெருக்கமான சமுகத் தட்டினரையு  
தொழிலாளர் வர்க்கம் வென்றுகொள்ள  
இலாப அமைப்பினை சீர்திருத்து  
நோக்கத்தை கொண்டிராத அதற்கு  
எதிரான முன்நோக்கினை முன்வைக்  
வேண்டும். தொழிலாள வர்க்கம் முடிவு  
சமுதாயத்தினது உடல், முனை  
உழைப்பினால் உருவாக்கப்பட்ட பாரிசு  
உற்பத்திச் சக்திகளை தனிச்சொத்து  
நலன்களுக்கான ஆழமையிலிருந்து  
விடுவித்து சமுதாயத்தின் சொத்துக்களாகக்  
அதன் கட்டுப்பாட்டின் கீழ் கொண்டுவர  
வேண்டும். அது சொல்லிலும் செயலிலும்  
சமுதாயத்தை புதிய சமுக நோக்கில்  
மறுஞக்கு செய்வதன் தேவையை தமிழ்  
வேறொன்றும் இல்லை என்பதையிடும்.

வல்யுறுத்த வேண்டும்.  
 போசிரியர் சோகடோவ்ஸ்கி சரியா  
 கூறுவதுபோல், "பூகோளமயமாக்கல்  
 "கதந்திர சந்தை" அமைப்பிற்கு எதிராக  
 போராட்டத்திற்கு "உயர்ந்தளை  
 ஒற்றுமையும், உலக வரலாற்றில்  
 முன்னுதாரணம் காட்ட முடியாதளம்  
 அனைத்துலகவாதமும் தேவை". ஆனால்  
 இங்குதான் அவரது முன்னோக்கில்  
 அடிப்படை தவறு உள்ளது. அந்த  
 அளவிலான சர்வதேசியவாதம் "எம்பா  
 நாடுகளின் இறைமை நிலை நாட்டுவதன்" ஊடா  
 அடையுமுடியாது.  
 இந்தப் பிரச்சனைக்கான உண்மையா

தேரிவு செய்யப்பாது, தற்கூமயம் உள்ளினவாத அடிப்படையிலான கட்சிகள் அமைப்புக்களின் பிரதிநிதி களால் ஜனாதிபதியினால் நியமனம் செய்யப்படுவதற்கு முதல் அமைச்சர் ஒரு தமிழராகவும் முதலாவது பிரதி அமைச்சர் ஒரு முஸ்லீம் ஆகவும் இரண்டாவது பிரதி அமைச்சர் ஒரு சிங்களவராகவும் இருப்பது தமிழ் கட்சிகள், காணிக சம்பந்தமாக இடைக்கால சபைக்கு கூடிய அதிகாரங்கள் வழங்க புதிய அரசியலமைப்பு தவறிவிட்டதாக கண்டனம் செய்துள்ளன. காணி ஒரு இனவாரி விவகாரமாகியுள்ளது. ஏனெனில் தசாப்தங்களுக்கு மேலாக சிங்கள முதலாளி வர்க்கம் தமிழ் பிராந்தியங்களில் தென் மாகாணங்களில் ஏழை சிங்கள விவசாயிகளை குடியமர்த்தும் ஒரு கொள்கையை கடைப்பிடித்து வந்துள்ளது. ஒரு நீண்ட காலமாக கடைப்பிடிக்கப்பட்டு வந்துள்ள இக்கொள்கையானது சில மாவட்டங்களில் சனத் தொகை அமைப்பு முறையை மாற்றி விட்டது. சிறப்பாக கிழக்கு மாகாணத்தில் தமிழ் கிராமியர்களின் ஏழைகளிடையே ஒரு ஆழமான கூப்புஞ்சையும் சுட்டத்தையும் கொழுந்து விட்டு எரியச் செய்துள்ளது.

எந்தவொரு முன்னோக்கும் அதாவது தனது எதிராளி களுக்கும், போட்டியாளர்களுக்கும் எதிராக ஒரு நாட்டின் உரிமையை வலியுறுத்துவது தவிர்க்க முடியாதவாறு சர்வதேச ஒற்றுமையின் வளர்ச்சிக்கும், தேவையான "பூகோளமயமான" போராட்டத்திற்கு தடையாகவே இருக்கும். மேலும் தேசிய இறைமையை வலியுறுத்துவதும், தேசிய சட்டங்களை திறமையானதாக்க முன்னுரிமை வழங்குவதும் புதிய ஏகாதிப்திய யந்தத்திற்கான தயாரிப்பாகும். சோக்போவில்ஸ்கி கறுவது போல், யந்தமும் பூகோளமயமாக்கலும் ஒன்றுடன் ஒன்று தொடர்படையதுடன், யுத்தம் பற்றிய அபாயத்தை விளங்கிக்கொள்ளவும் வேண்டும். இது தொடர்பாக எவ்விதகருத்து ஹேபாடுமில்லை. ஆனால் இதனால்தான் தேசிய அரசையும், அதன் தேசிய இறைமையையும் அடிப்படையாக கொண்ட முன்னோக்கு முக்கியமாக எதிர்க்கப்பட வேண்டும். இப்படியான ஒரு முன்னோக்கு யுத்தத்தை நாத்துவதற்கான அரசியல், தத்துவார்த்த நிபந்தனைகளை உருவாக்க உதவியளிக்கின்றது. சொக்போவில்ஸ்கி நேட்டோவை தில்லாமல் செய்யவும், ஆயுத தொழிற்சாலையை கலைக்கவும் அமைப்பு விடுக்கையில், ஒரு பக்கம் இன்னொரு நாட்டின் இறைமையை உறுதிப்படுத்தவும் பாதுகாக்கவும் அழைப்பு விட்டுக்கொண்டு மறுகரையில் "தனது" ஒருநாட்டின் யுத்தத்திற்கான திட்டங்களை எதிர்ப்பது சாத்தியமல்ல.

அனைத்துவகையாக வாதம் வெறும்  
நல்லுணர்வுக்குரிய கட்டாயமானதல்ல.  
அதற்கு அவசியமானது தேசிய  
வாதத்தின் குறையை இல்லாமல்  
செய்வதாகும். இது உலக மக்களின்  
தலைவிதி தேசிய அரசுடன்  
பினைக்கப்பட்டிருக்கவில்லை என்பதை  
அதித்தன ஆதாராக கொன்டுள்ளதுடன்,  
தனியார் சொத்துமையின் கட்டமைப்பான  
தேசிய அரசு மனித இனத்தின் மேலூய  
வளர்ச்சிக்கு முக்கிய தடையாக  
மாறியுள்ளதுடன், அது ஒர் உயர்ந்த  
பொருளாதார, சருக, அரசியல்  
அமைப்பினால் மாற்று செய்யப்பட  
வேண்டும்.

முன்னோக்கி செல்வதற்கான பாதை  
சோகடோவல்ஸ்கி வழிமொழிவது போல்  
தேசியவாத அடுப்படிக்கு செல்வதல்ல,  
மாறாக உலக சோசலிசத்திற்கான  
அபிவிருத்திக்காக போராடுவதாகும்.  
இப்பதிலின் அடுத்தவரும் பகுதியில்  
பூங்கள் முதலாளித்துவத்தினால் இயங்கும்  
போக்கினால் எவ்வாறு இப்போராட்டம்  
தயார்ப்படுத்தப்படுகின்றது என  
அராய்வோம்.

இந்த சபைகள் மொத்தத்தில்  
பெரும்பான்மை வாக்கை மட்டுமேன்றி  
தமிழ், சிங்கள, முஸ்லீம் சமூகங்கள்  
ஒவ்வொன்றினதும் பெரும்பான்மையையும்  
வேண்டி நிற்கும். சிறுபான்மை  
சனத்தொகையினரை  
அப்பற்படுத்துவதற்கான நெருக்கவாரத்தை  
இச்சமூகங்கள் ஒவ்வொன்றினதும்  
சோவினிஸ்டுகள் தூண்டிலிட்டுக்  
கொண்டிருப்பர். வடக்கு- கிழக்கு  
மாகாணங்களில் மட்டுமேன்றி நாடுபூராகவும்  
சிங்களவர் பெரும்பான்மையை வாழும்  
பகுதிகளில் இருந்து தமிழர்களையும்,  
தமிழர்களின் கட்டுப்பாட்டுக்கு உட்பட்ட  
வடக்கில் இருந்து முஸ்லீம்களையும்  
சிங்களவர்களையும் அப்பற்படுத்தும்

ஆபத்து இருந்து கொண்டிருள்ளது.  
வேறு வார்த்தைகளில் சொன்னால்  
புதிய ஏற்பாடுகள் சமாதானத்தை  
ஏற்படுத்துவதற்கு மாறாக அரசியல்  
வாழ்வில் இன் மதக் கட்சிகளின்  
பாத்திரத்தை பலப்படுத்துவதோடு,  
அவநம்பிக்கையையும் பதட்டத்தையும்  
அதிகரிக்கச் செய்யும். இது இன்றுள்ள  
இனக்குழுப் பிளவுகளை மேலும்  
இறுக்கமாக்குவதோடு பால்கன் நாடுகளைப்  
போன்ற ஒரு இனக்குழு சுத்திகரிப்புக்கும்  
இனக்கு வரங்களுக்கு குமானா  
நிலைமைகளைச் சிருஷ்டிக்கும்.

## அமெரிக்க ஐனாதிபதி தேர்தல்...

5ம் பக்கத் தொடர்ச்சி

மாளிகையைக் கைப்பற்றிக் கொண்டு இருந்தவர்கள் எப்போதுமே சிறப்புத் தகுதி வாய்ந்த மக்களாகக் கருதப்பட்டவர்கள் என்பது அல்ல. ஆனால் குறிப்பாக செல்வங்களும் தகாத நடவடிக்கைகளும் நிறைந்த காலப்பகுதிகளுள் -1920பதுகளும் 20ம் நூற்றாண்டின் இறுதி இரண்டு தசாப்தங்களும்- ஒரு மாபெரும் நெருக்கடியை நோக்கி அதிகரித்த அளவிலான முரண்பாடுகள் வளர்ச்சி கண்டு வரும் காலப் பகுதிகளிலும்- உள்நாட்டு யுத்தத்துக்கு முந்திய 1850பது போன்ற தசாப்தத்திலும்- ஐனாதிபதி பதவி இரண்டாம் தரமானவர்களாலேயே ஆக்கிரமித்துக் கொள்ளப்பட்டது.

ஒரு புறத்தில் குறிப்பாக நெருக்கடிக் காலப்பகுதிகளில் அமெரிக்க ஆளும் வர்க்கம் வெள்ளை மாளிகையில் ஆட்சிபுரிய அழிரவமான பண்புகள் கொண்ட மனிதர்களைத் தேடிப்பிடிக்க முடிந்த காலமும் இருந்தது. ஒவ்வொரு ஐனாதிபதியிடமும் உள்நாட்டிலும், வெளிநாட்டிலும் அமெரிக்க முதலாளித்துவத்தின் அடிப்படை நலன்களைக் காக்கும் பொறுப்பு ஒப்படைக்கப்பட்டது. ஆனால் சிலர் அரசியல் மூலதனத்தினை நீண்டகால அரசியல் அனுபவம், அனைத்துவகையான அறிவு, கல்வி அறிவு அல்லது பேச்கவுன்மை மூலமே ஈடுபிக்க கொள்ள முடிந்தது. ஏனையோர் ஓன்றில் யுத்தம் அல்லது சமாதானம் மூலமான தனிப்பட்ட கடும் சோதனைகளுக்கு உள்ளாகினர். இது அவர்களின் பணியை இறுக்கமாக்கியதோடு அமெரிக்க முதலாளித்துவ விவகாரங்களை மேற்பார்வை செய்யும் பணிக்கு அவர்களைத் தயார் செய்தது.

தியோடர் ரூஸ்வெல்ட் (Theodore Roosevelt) ஒருவர் ஒரு

அரசியல்வாதியம் யுத்த

மாவீரனாகவும் கருதுகின்றனர். இவர் அமெரிக்காவை ஒரு ஏகாதிபத்தியச் சக்தியாக தோன்றச் செய்வதில் வெற்றி கண்டார். இலாப அமைப்பு நீண்டகாலம் நின்று பிடிப்பதற்கு ட்ரஸ்டுகளின் (Trusts) அதிகாரத்தை ஒழுங்குபடுத்துவது அவசியம் என இவர் இனங்கண்டார். ஷூட்ரோ வில்சன் வெள்ளை மாளிகையில் இடம் பிடித்துக் கொண்டு அமெரிக்காவை முதலாம் உலக யுத்தத்துக்கு இட்டுச் செல்லுவதற்கு முன்ற் ஒரு பேர்போன அரசியலமைப்பு நிபுணராக விளங்கினார். 1933ல் ஆட்சிக்கு வருமுன்னர் பிராங்ஸின் ரூஸ்வெல்ட் நியூயோர்க் மாநில அரசியலிலும் தேசிய அரசியலிலும் பாரிசவாதத்துடன் கூடிய அவரது போராட்டத்தின் நீதி நலன்களிலும் பல வருட கால அனுபவம் கொண்டிருந்தார். இரண்டாம் உலக யுத்த காலத்தில் வெளிக்காட்டிக் கொண்டது போல் ஜெனோவர் அமைப்பு நடவடிக்கைகளில் ஒரு மேதையாகவும் பிற்காலத்தில் அவர்மாறியது போல் கோல்ப் விளையாட்டை நேசிக்கும் ஒரு தேனியை விட ஒரு பெரிதும் முக்கியமான ஒரு பேர்வழியாக விளங்கினார். கெண்டி கூட ஐனாதிபதியாக வருவதற்கு முன்னர் யின்டும் ஆரம்பிக்கும் மாவீரனாகவும் காங்கிரஸில் 14 வருடகாலம் இருந்ததாகவும் ஜம்பம் அடித்துக் கொண்டார். சமீபத்தில் வெளியிடப்பட்ட கியூபன் ஏவுகணை நெருக்கடி (Cuban Missile Crisis) பதிவு நாடாக்கள் அம்பலமாக்கியது போன்ற, கெண்டி அசாதாரணமான திறமை படைத்த ஒரு அரசியல்வாதி.

ஐனாதிபதி பதவிக்கு அறிவும்

அனுபவமும் ஒரு நிலைமையை நுணுக்கமாகவும் சிக்கலான நிலைமையிலும் உள்ளீர்த்துக் கொள்ளும் வல்லமையும் கணிசமான முக்கியத்துவம் வாய்ந்த விடயங்களாகும். அரசின் உச்சியில் அறியாமையும் அனுபவமின்மையும் குறுகிய பார்வையும் இருப்பதானது மறுபற்றத்தில் அமெரிக்கன் ஆளும் வர்க்கத்துக்கு மட்டுமல்லாது உலகத்துக்கே பெரும் ஆபத்துக்களை கொண்டாரும்.

புது இரண்டு சமாந்தரமான போக்குகளினை -பழைய அரசியல் பிரமுகர்களின் சீரமிவையும் செல்வந்தர்கள், வசதிவாய்ப்புகள் கொண்டவர்களிடையே ஒரு புதியதும் ஆழமானதுமான பிறபோக்கு மூலகம் எழுசிக் காண்பதையும் ஊடறுத்துச் செல்வதை பிரதிநிதித்துவம் செய்கின்றார்.

கடந்த இரண்டு தசாப்தங்களும் அமெரிக்காவில் மட்டுமன்றி அனைத்துலக ரீதியில் முதலாளித்துவக் கட்சிகளும் அரசியல்வாதிகளும் ஒரு குறிப்பிடத்தக்க வீழ்ச்சி கண்டதை தரிசித்துள்ளது. இந்த இரண்டு தசாப்தங்களும் பிரமாண்டமான சமூக மாற்றங்களைக் கொண்டிருந்தன. எல்லாவற்றுக்கும் மேலாக சமூக சமத்துவமின்மையின் வளர்ச்சியையும் பொருளாதார ஏணியின் உச்சியில் இருந்து கொண்டுள்ள ஒரு சிறிய தட்டினர் பிரமாண்டமான செல்வங்களை ஈடுபட்டதும் கூட அநைத்துவம் கூட அவர்களின் நடவடிக்கைகள் குறுகிய கால நலன்களாலும் அமெரிக்க முதலாளித்துவத்தின் நலன்களைப் பற்றிய பெரிதும் தூரதிருஷ்டி கொண்ட பரந்த விளக்கமின்மையாலும் வழிநடாத்தப்பட்டது.

புது பெரிதும் அத்தகைய சக்திகளின் ஒரு பேச்சாளர் ஆவார். அவர் அரசியல் பார்ம்பரியங்களை கொண்ட ஒரு குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவராக இருந்தாலும் அவரின் நடவடிக்கைகள் உகங்கள் நிறைந்த ஒரு செமிப்பு காலப்பகுதியில் ஆளும் பிரமுகர்களுடன் சேர்ந்து கொண்ட ஒரு சமூகத் தட்டின் அனுபவங்களோடு பெரிதும் தொடர்புடேள்ளது. கடந்த வாரம் பில்லெஸ்பியாவில் கூடிய பேராசையும் வசதியும் படைத்தவர்கள் புதினால் ஈர்தாக்கப்பட்டனர். ஏனெனில் மகாநாட்டுக்கு வருகை தந்தவர்கள் டெக்காஸ் ஆளுனரில் தமது

இதன் விளைவாக ஒரு அரசியல் தலைவருக்கு முன்பு அவசியப்பட்டாக இருந்த அடிப்படை திறமைகள் கூட -கூட்டுக்களை அமைக்கும் திறமையும் சனத்தொகையின் பரந்த தட்டினருடன் சேர்ந்து செயற்படுவதும் -மதிப்பிறக்கம் செய்யப்பட்டுப் போயிற்று. இன்று அரசியல்வாதிகள் ஒரு குறுகிய வட்டத்தினாலேயே தெரிவு செய்யப்பட்டு அரிதாக சந்தைப்படுத்தப்படுகின்றனர்.

ஜோர்ஜ்டிலிஸ்டூபுஷ் ஒரு நல்ல உதாரணம்.

அமெரிக்க மக்களில் மிகப் பெரும்பான்மையினர் அப்படி ஒருவர் குறுப்பாக அறிந்து கொள்வதற்கு முன்னரே புது குடியரசுக் கட்சி ஜனாதிபதி வேப்பாளர் நியமனத்தைப் பெற்றுவிட்டார்.

இதே சமயம் ஆளும் பிரமுகர்களிடையேயும் கணிசமான அளவு மாற்றங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. நீண்டு வந்த பங்குமுதல் சந்தைச் செழிப்பின் பெறுபோகவும் தடையற்ற ஊக்கத்தின் ஒரு பொது குழுமம் கூட குறுகிய கட்சியரசுக்கு கட்சியும் ஜனாதிபதி வேப்பாளர் நியமனத்தைப் பெற்றுவிட்டார்.

புது சமயம் ஆளும் பிரமுகர்களிடையேயும் கணிசமான அளவு மாற்றங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. நீண்டு வந்த பங்குமுதல் சந்தைச் செழிப்பின் பெறுபோகவும் தடையற்ற ஊக்கத்தின் ஒரு பொது குழுமம் கூட குறுகிய கட்சியரசுக்கு கட்சியும் ஜனாதிபதி வேப்பாளர் நியமனத்தைப் பெற்றுவிட்டார்.

இதே சமயம் ஆளும் பிரமுகர்களிடையேயும் கணிசமான அளவு மாற்றங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. நீண்டு வந்த பங்குமுதல் சந்தைச் செழிப்பின் பெறுபோகவும் தடையற்ற ஊக்கத்தின் ஒரு பொது குழுமம் கூட குறுகிய கட்சியரசுக்கு கட்சியும் ஜனாதிபதி வேப்பாளர் நியமனத்தைப் பெற்றுவிட்டார்.

இதே சமயம் ஆளும் பிரமுகர்களிடையேயும் கணிசமான அளவு மாற்றங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. நீண்டு வந்த பங்குமுதல் சந்தைச் செழிப்பின் பெறுபோகவும் தடையற்ற ஊக்கத்தின் ஒரு பொது குழுமம் கூட குறுகிய கட்சியரசுக்கு கட்சியும் ஜனாதிபதி வேப்பாளர் நியமனத்தைப் பெற்றுவிட்டார்.

இதே சமயம் ஆளும் பிரமுகர்களிடையேயும் கணிசமான அளவு மாற்றங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. நீண்டு வந்த பங்குமுதல் சந்தைச் செழிப்பின் பெறுபோகவும் தடையற்ற ஊக்கத்தின் ஒரு பொது குழுமம் கூட குறுகிய கட்சியரசுக்கு கட்சியும் ஜனாதிபதி வேப்பாளர் நியமனத்தைப் பெற்றுவிட்டார்.

(பங்குமுதல் சந்தை) குவிந்தது. இத்தகைய பேர்வழிகளுக்கு பார்ம்பரியங்கள் கிடையாது. தங்களின் உடனடி நலன்களுக்கு அப்பாற்பட்ட பார்வையும் கிடையாது.

இதை எப்படிச் சாதித்தோம் என்பதைத் தன்னும் சரியாக தெரியாமல் பிரமாண்டமான அதிஸ்டங்களை ஈட்டியோர் கொஞ்ச நஞ்சம் அல்ல. தமது துறையிலான வரையறக்கப்பட்ட செயற்பாடுகளுக்கு அப்பால் வர்த்தகத்துக்கான ஒரு திறமை; கண்ணி திட்டமிடலுக்கான ஆற்றல் அல்லது ஒரு சாதுரியமான கருத்தை அபிவிருத்தி செய்யும் சக்தி இல்லாமலும் கூட பணத்தைச் சம்பாதித்துக் கொள்கின்றனர்.

இருந்த போதிலும் அத்தகையவர்கள் தமது செல்வத்தின் புண்ணியத்தினால் அரசியல் அரங்கில் ஒரு முக்கியமான விளையாட்டு வீர்களாக முடிந்தது. ஆனால் அத்தோடு இந்த அரங்கிலும் கூ

இலங்கையின் சோசலிச் சமத்துவக் கட்சி பொதுத் தேர்தலில் போட்டுயிடுகிறது

## 1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி

இத் தேர்தலானது இந்த மாதத்தின் ஆரம்பத்தில் அவர் வாபஸ் பெறத் தள்ளப்பட்ட அதிகாரப் பகிர்வு மீதான அரசியலமைப்பு பிரேரணைகளை நிறைவேற்றுவதற்கான 2/3 பங்கு பாரானுமன்ற பெரும்பான்மையை பெறுவதற்கான ஒரு போட்டியாகும். அதைச் சாதிக்க முடியாது போய் ஆட்சிக்கு தெரிவு செய்யப்படுமிடத்து பொதுஜன முன்னணி ஒரு சாதாரண பெரும்பான்மையின் மூலம் இந்தப் பிரேரணைகளை நிறைவேற்றுவதற்கான ஒரு "அரசியலமைப்பு நிர்ணய சபை"யாக பாரானுமன்றம் மாற்றப்படும்.

யூனிபி. பாரானுமன்றத்தில் பொதுஜன  
முன்னணியின் அதிகாரப் பகிர்வு  
பொதியை ஆதரிக்க மறுத்துவிட்ட  
நிலைமையில் அது ஒரு தீர்வை  
முன்வைக்கும்படி அனைத்துலக,  
உள்நாட்டு சக்திகளின்  
நெருக்குவாரத்துக்கு உள்ளாகியது.  
எவ்வாறெனினும் அதுவும் கூட இந்த  
சிங்கள சோவினிஸ்டுகளின் ஆதரவை  
கவர முயற்சிக்கின்றது. இந்த இரட்டை  
பாதை கொள்கையானது இதனை  
"தாழ்நாட்டை காக்கும் தேசிய இயக்கம்"  
போன்ற இனவாத அமைப்புகளுடன்  
வெளிவெளியாக இணைந்து. பொதுஜன  
முன்னணியின் அதிகாரப் பகிர்வக்கு  
நதிரான பிரச்சாரத்தில் ஈடுபெடும் அதே  
வேளையில் யத்தத்துக்கு ஒரு அரசியல்  
தீயான ஒரு தீர்வைக் கான ஏனைய  
கட்சிகளின் உடன்பாட்டுக்கும் அழைப்பு  
விடுக்கின்றது.

கடந்த 12 மாத காலத்தினுள் நமிழீழ விடுதலைப் புலிகள் ஈட்டிய இராணுவ வெற்றிகள் பாசிச, இனவாத அமைப்புகளிடமிருந்து ஒரு வெறிபிடித்த விரதிபலிப்புகளை வெளிக் கக்கியது. ஒன்றா விமுக்தி பெரமுன (JVP) மீப்காலத்தில் அது கடைப்பிடித்த ஒன்றாயக, சோசலிச வாய்சிப்புகளை காகவிட்டது. அது 1980துகளின் கடைப்பகுதியில் முன்னெடுத்த "தாயகம் பாப்போம்" போன்ற சுலோகத்தை துப்பித்துக் கொண்டது. இச்சுலோகத்தின் மேமே ஜே.வி.பி. தொழிற்சங்கவாதிகள், தாழிலாளர்கள், ஏனைய அரசியல் ட்சி தலைவர்களுக்கு எதிரான பாசிச அணியிலான கொலைகளை நடாத்தியது. யூ.என்.பி., பொதுஜன முன்னணி, ஐவிபியில் இருங்க எட்டாம் பிரத்த

සිංහල ප්‍රජා ශ්‍රද්ධය සුදු ය පැවත්  
ක්‍රිඩක්කාන්, සිංහල මූල්‍ය ක්‍රිඩක්කා  
Sinhala Heritage Party) අම ක්‍රිඩක්කා  
න්‍යෙහින්නත්තන. නිවේ ඉග්‍ර "නිජ  
ත්‍රිත්‍රීත්තත්ත්ව" කොරුම පිරිස්චාරත්ත්වීල  
ත්‍රියිල නිර්ඝ්‍යීයාන්නා. නිත්ත නිවාත  
මෘත්‍යුම්පෑකක්කාන් තම්ම් මක්කුනුක්කා න්ත  
රු යුත්තනායක මෘත්‍යුම්පෑක මෘත්‍යුම්පෑක  
මුණ්කුවත්ත නිර්ක්කිත්තන. නිවාතක්කා  
මීමුර්ක්කාන් ප්‍රාථමිකරාමාන මුළුවයිල  
න් කාන් පෙන ත්‍රීත්ත අරාස්ක්කා  
මුළුවත්තපෑක වෙන්ටුම් නෑ  
වියුත්තක්කිත්තනර්.

தற்போதைய அரசியல் நெருக்கடி  
 ரீபீ காலத்தில் பொதுஜன முன்னணி  
 ரசாங்கம் முகம் கொடுத்த இராணுவத்  
 தால்விகளால் மட்டும் ஏற்படும்  
 ந்றல்ல. இது அரை நூற்றாண்டுக்கு  
 மலாக முதலாளித்துவ கட்சிகளினால்  
 வழிப்பிடிக்கப்பட் கொள்கைகளின் உச்சக்  
 டத்தை பிரதிநிதித்துவம் செய்கின்றது.  
 48ல் பிரித்தானிய காலனித்துவ  
 ஜமானர்கள் அதிகாரத்தை கையளித்த  
 னில் இருந்து இலங்கை முதலாளி  
 ர்க்கம் தொழிலாளர் வர்க்கத்தையிட்டும்  
 வசாயி களையிட்டும் அச்சம்  
 னன்றிந்தது.

இதைத் தொடர்ந்து இம்மக்களை  
ன., இங்கும் அடிப்படையில்  
வாயுபூத்துவதை இலக்காகக் கொண்டு,  
ங்கள் பொத்த சித்தாந்தங்களை  
அடிப்படையாகக் கொண்ட ஒரு  
சாவினிசக் கொள்கையைக்  
நடப்பிடித்தது.

1948ல் ஆட்சிக்கு வந்த அரசாங்கம் நீத்த முதல் நடவடிக்கை, தமிழ்நாட்டத் தொழிலாளர்களின்

குழியிருமையை ஒழித்ததேயோரும். இதை தொடர்ந்து 1956ல் சிங்களம் மட்டு சுட்டம் இயற்றப்பட்டது. 1972ல் பொத்த அரசு மதமாக அரசியலமைப்பி சேர்க்கப்பட்டது.

ஆனால் முதலாளித்துவத்தில்  
"பிரித்தானும்" வேலைத்திட்டம், 1950  
களில் சிங்கள, தமிழ் வெகஜனங்களை  
ஒன்றிணைக்கும் தனது சோசலிஸ்  
வேலைத்திட்டத்தை சமச்சாஜக் கட்ட  
(LSSP) வேகமாக கைவிட்டிராத  
நிலையில் ஒரு போதுமே முன்னோக்கில்  
சென்றிருக்க முடியாது. இதன் உச்சக்  
கட்டமாக 1964ல் ஒரு கூட்டரசாங்கத்தில்  
ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியிடன் சேர்ந்து  
கொள்வதென எடுத்த முடிவு விளங்கியது  
லங்கா சமச்சாஜக் கட்சியின்  
இக்காட்டிக் கொடுப்பானது ஒரு புறத்தில்  
தமிழ் தொழிலாளர் வர்க்கம், மத்தியதூர  
வர்க்கத்தினரிடையே தேசியவாத,  
பிரிவினைவாத போக்குகள் வளர்ச்சி  
காணவும் மறு புறத்தில் சிங்கள  
கோவிலிசீம் உக்கிரம் அடையாறும் இட்டுச்  
ஷன்றது. லங்கா சமச்சாஜக் கட்சியின்  
மாஜி சோசலிஸ்டுகள் இதைத் தூண்டும்  
மக்கிய புள்ளிகளிடையே இப்போது  
இருந்து கொண்டுள்ளனர்.

தொடர்ந்து வந்த இந்த பாகுபாடுகள் ஆயுதம் தாங்கிய பிரிவினைவாத அமைப்புகளை -குறிப்பாக விடுதலைப் போலிகள்- தலையெடுக்கச் செய்தபோது கொழும்பு யூ.என்.பி. ஆட்சியாளர்களின் அதிலான து 1983ல் தமிழ்நாடுவெகுஜனங்களுக்கு எதிராக ஒரு புத்தக்கை தொடுப்பதாக விளங்கியது சொவினிச் தமிழர் எதிர்ப்பு வெறியானது தீர்க்கமான மாற்றங்களை ஏற்படுத்தவும் பயன்படுத்தப்பட்டது யூ.என்.பி. ஆட்சியாளர்கள் அதிகாரம் போலிக்க ஒரு நிறைவேற்று ஜனாதிபதி ஆட்சிமுறையையும் ஸ்தாபிதம் செய்து தொழிலாளர் வர்க்கத்தின் வாழ்க்கைத் தோற்றினை தாக்கினர். மன்னை தேசிய பாருளாதார அபிவிருத்தித் திட்டங்களை கலவிட்டு விட்டு பொருளாதாரத்தினுள் எனத்துலக மூலதனம் ஆருவவதற்கான பாதையைத் திறந்து பிட்டனர்.

எவ்வளவுக்கு எவ்வளவு அவர்களது காள்கைகள் பரந்த வெகுஜனங்களின் மூலமியங்களுடனும் நலன்களுடனும் மாதிக் கொண்டதோ அவ்வளவுக்கு எவ்வளவு தொடர்ந்து ஆட்சிக்கு வந்த தலையித்துவம் ஆட்சியாளர்கள் -பொதுஜனங்னன்னி, யூ.என்.பி. இரண்டும்- மிழர்களதும் சிங்களவர்களதும் ரத்தத்தை ஒரே விதத்தில் பிருக்கெடுக்கச் செய்தனர். வடக்கிலும் முக்கிலும் கொலைக் களங்களில் 60,000 ரீ. இறந்துள்ளதாகவும் தெற்கில் சுமார் 0,000 பேர் கொல்லப்பட்டதாகவும் நிப்பிடப்பட்டுள்ளது. ஏறக்குறைய படக்கு, முக்கு மாகாணங்களில் வாழ்ந்த மக்கள் கணவரும் அகதிகளாக நேரிட்டது. வர்களில் 90 வீதமானவர்கள் கணத்துக்கும் தொற்று நோய்களுக்கும், டினிக்கும், கொலைக்கும் முகம் எடுத்த வண்ணம் வழுமைக் கோட்டும்

ம் வாழ்ந்து கொண்டுள்ளனர். இதே  
யம் சுஸ்ஸு மக்கள் நாட்டை  
ட்டு வெளியேற்ற தன்னப்பட்டனர்.  
ஆயிரக் கணக்கான கிராமப்புற  
வஸலையற்ற இளைஞர்கள் யுத்தத்தில்  
ங்கி குண்டுகளாக யன்படுத்தப்பட்டனர்.  
94ல் பொதுஜன முன்னணி ஆட்சிக்கு  
ந்ததில் இருந்து வாழ்க்கைச் செலவு  
டெண் 1066 புள்ளிகளால்  
திகரித்துள்ளது. சமூக துருவப்படுத்தல்  
மும் கண்டுள்ளது. 1996, 97ம்

ண்டின்	உத்தியோகபூர்வமான விலிப்பங்களின்படி	சனத்தொகையில்
இயவர்களான	40	வீதத்தினர் தேசிய நாமானத்தில்
	15.30	சதவீதத்தையே
றுகின்றனர்.	இதே	சமயம்
லவந்தர்களான	20	சதவீதத்தினர்
சிய வருமானத்தில்	49.90	வீதத்தை
ஞுபவிக்கின்றனர்.	1970 - 72 ல்	
இயவர்களின்	எண்ணிக்கை	5.4
லியன்களாக	இருந்தது.	1996 97ல்

இது 8.6 மில்லியன்களாக அதிகரித்து  
ஒரு நாளைக்கு 22 பேர் தற்கொண்டு  
செய்துகொள்கின்றனர். இது உலகிலேவே  
உயர்ந்த புள்ளியாகும். இப்புள்ளியிருப்பங்கள்  
முதலாளித்துவ ஆட்சியின் சமகாலை  
தாக்கங்களின் ஒரு துளி மட்டுமே

கடந்த மூன்று மாதங்களுள் மட்டு  
 பொதுஜன முன்னணி பாதுகாப்பு  
 செலவீணங்களை- 48 மில்லியன்களாக  
 இரண்டு மடங்காக்கியுள்ளது இதே சமய  
 வாழ்க்கைச் செலவு சுட்டென்னை  
 புள்ளிகளால் அதிகரிக்கச் செய்துள்ளது  
 நாடு ஒரு "யுத்த நிலைமைக்கு  
 கொண்றப்பட்டது அதிகரித்த அளவிலாவு  
 அவசரதாலச் சட்ட விதிகள் ஜனநாயக  
 உரிமைகளை தாக்கின. வெகுஜன  
 தொட்டிப் சாதனங்களின் சுதந்திர  
 கடுமையாகக் கட்டுப்படுத்தப்பட்டதோ  
 வெகுஜனப் போராட்டங்கள் தன  
 செய்யப்பட்டன.

அத்தோடு பொதுஜன முன்ன  
 அரசாங்கம் சர்வதேச நாண  
 நிதியத்தினதும் உலக வங்கியினது  
 அடுத்த கட்ட நிகழ்ச்சி நிரலுக்  
 எதிராக பரந்த அளவிலா எ  
 போராட்டங்கள் வெடிக்கும் என்பதையிட  
 அச்சம் கொண்டுள்ளது. இதன் கீ

இன்று அரசுடையாக உள்ள மின்சாரப் போல நீர், தால் கேவைகள், அரசு வங்கிகள் கிராமப்புறத்தில் உள்ள பொஸ்பே (Phosphate) போன்ற இயற்கை வளங்களை தனியார் மூலதனத்துக்கு திறந்துவிட்டிருப்பதை எவ்வாறெனினும் வங்கா சமச்சாஜ குடியிருப்பு ஒரு கிரிவீர பால்வீரி என்று அழைகிறேன்.

கட்டு, இலங்கை ஸ்டாலின் கமியூனிஸ்ட் கூட்டுரை தொழிலாளர் காங்கிரஸ் அத்தோடு தொழிற்சங்க அதி காரத்துவங்கள் தும் தமிழ் முதலாளித்துவக் கட்சிகளதும் ஆதரவு இல்லாமல் ஆட்சி செய்வது என்பது முடியாத காரியமாகும். வங்கா சமசுண்டுக் கட்சியும் இலங்கை

கமயூன்ஸிடுக் கட்சியும் ஒரு முக்கிய  
 பாத்திரத்தை வகித்துள்ளன. 1994ல்  
 ஆட்சியில் இருந்த யூ.என்.பி  
 அரசாங்கமும் பறந்தளவிலான எதிர்ப்புக்கு  
 முகம் கொடுத்த வேண்டியில் இக்கட்சிக்கூ  
 றில்லங்கா சுதந்திரக் கட்சியுள் சேர்ந்தது  
 ஒரு முதலாளித் துவ மாற்றி இ  
 அரசாங்கமாக பொதுஜன முன்னீ  
 அரசாங்கத்தை அமைக்க முன்வந்தன  
 இவர்கள் பொதுஜன முன்னீ யத்தத்தை  
 நடாத்த ஆதரவளித்ததோடு நாட்டை  
 அவசரகால பிரகடனங்களுடன் கூடிய  
 ஒரு யுத்த நிலைமையிலும் இருத்தினர்  
 இவ்விரு கட்சிகளும் தொழிலாளர்  
 வர்க்கத்தை பிளைடுத்துவதை இலக்காகக்  
 கொண்ட பொதுஜன முன்னீயின்  
 அதிகாரப் பகிர்வ பொதிக்கு ஆதரவாக  
 வக்காலத்து வாங்கின.

விலைவாசி உயர்வுக்கும், சிக்கன்  
நடவடிக்கைகளுக்கும் எதிரான தொழிலாளர்  
வர்க்கப் போராட்டங்களின் பேரிலான  
அதிகாரத்துவங்களின் குரோதத்தைத்  
தொகுத்துக் கட்டும் விதத்தில் ஸங்கா  
ஸமசமாஜுக் கட்சியினால் சமீபத்தில்  
வெளியிடப்பட்ட ஒரு அறிக்கை  
கூறியதாவது: "ஒரு நாட்டுக்கு யுத்த  
நிலைமையை ஈடு செய்யக்கூடிய ஒரு  
"யுத்தப் பொருளாதாரம்" இல்லாமல்  
ஒரு "யுத்த நிலைமை" இருக்க முடியாது  
என்பதே உண்மையாகும்" எனப்  
பிராகு னார் செப்தூ

இந்த நிலைமையில் சோ.ச.க.வும் அதன் முன்னோடியான புரட்சிக் கம்பூனிஸ்ட் கழகமும் தமிழ் மக்களுக்கு எதிரான யந்தத்தை எதிர்த்து வந்துள்ளன. தொழிலாளர் வர்க்க ஜக்கியத்துக்காக சகல வடிவிலான இனவாதத்தையும் சோவிசிசத்தையும் அவை எதிர்த்துப் போராடின. இந்தக் கொள்கைப் பிடிப்பான நிலைப்பாட்டுக்காக போராடுகையில், சோ.ச.க. வடக்கு-கிழக்கில் ஒரு முதலாளித்துவ குட்டியரசை அமைக்கும் தமிழ்மீடு விடுதலைப் புலிகளின் பிரிவினைவாதக் கொள்கையையும் எதிர்த்துப் போராடி வந்துள்ளது. இது தமிழ் வெகுஜனங்களின் ஜனநாயக உரிமைகளை அடைவதற்கான, ஒரு வேலைத்திட்டம் அல்ல. மாறாக இது

தமிழ் பேசும் தொழிலாளர்களை  
அவர்களின் சிங்களம் பேசும் சகோதர,  
சகோதரிகளில் இருந்து பிரித்து  
வைப்பதை இலக்காகக் கொண்ட ஒரு  
முதலாளித்துவக் கொள்கையாகும்.

தமிழ்ம் விடுதலைப் புலிகள், மேற்கத்தைய வல்லரக்களும் எல்லாவற்றுக்கும் மேலாக இந்தியாவும் தமது பிரிவினையாத வேலைத்திட்டதங்கு ஆதரவளிக்கவில்லை என்பதை தெறிந்து கொண்டு, கொழும்பு ஆட்சியாளர்கள் தமிழ் பிரமுகர்களுக்கு அதிக அளவிலான அதிகாரத்தை வழங்கத் தயாரானால் இருத்தும் தோற்றந்த கொழும்பு ஆட்சியாளர்களுடன் ஒத்துழைக்கும் தமது தயார் நிலையை வெளிப்படுத்திக் கொண்டுள்ளது. அது ஒரு தனிநாட்டு வேலைத்திட்டமாக இருந்தாலும் சரி அஸ்து அதிகாரப் பசிர்வு எனப்படுவதாக இருந்தாலும் சரி தமிழ் ஒடுக்கப்படும் மக்களின் ஜனநாயக உரிமைகளை பேணிக் காக்கப் போவதில்லை. மாறாக அது சிங்கள, தமிழ் ஆரூம் வர்க்கங்கள் இரண்டினதும் கரங்களைப் பலப்படுத்தவதாகவே விளங்கும்.

லங்கா சமசமாஜுக் கட்சியும்  
கம்யூனிஸ்ட் கட்சியும் பொதுஜன  
முன்னணியில் சேர்ந்த வேளையில்  
"இடு" நவசமசமாஜுக் கட்சி (NSSP)  
முதலாளித்துவ ஆட்சியை பேணுவதற்கு  
தனது பங்களிப்பை நல்ல முறையில்  
செய்யும் பொருட்டு அதற்கு வெளியில்  
நின்று கொண்டது. 1994ல் இக்கட்சி  
பொதுஜன முன்னணி அரசாங்கத்தை  
ஆட்சிக்கு கொணர ஆதரவளித்தது.  
குழாதுநக யுத்தத்துக்கு முன்வு கட்டுவார்;  
சமாதானத்தை ஏற்படுத்துவார்; யூ.என்.பி.  
ஆட்சியில் பிடிங்கிக் கொள்ளப்பட்ட  
ஜனநாயக உரிமைகளை மீள

வழங்குவார் என்பன போன்ற  
 நப்பாசைகளை ந.ச.ச.க. வளர்த்தது.  
 நவசமஸ்மாஜக் கட்சியின் சந்தர்ப்பமாத  
 பண்பு அது 1995-1997வரை பொதுஜன  
 முன்னணியின் அரசியல் தீர்வுப் பொதியை  
 தேசிய ஒடுக்குமுறைக்கான தீர்வாகக்  
 காட்டி, ஆதரவு வழங்கியதன் மூலம்  
 வெளியிட்டது. அன்றில் இருந்து நசக்க.  
 தனியான தமிழர் "தாயகம்"  
 கோரிக்கைக்கு ஆதரவு காட்டி வந்த  
 அதே வேளையில் தமிழர் விரோத  
 சிங்க கள சே சா வினி ஸ் டு களா ன  
 ஜே.வி.பி.யுடனும் கூட்டுச் சேர்ந்து  
 கொண்டது. எவ்வாறெனினும் ந.ச.ச.க.  
 அதனது சகல நெ யி வு  
 சுழிவுகளுக்கிடையேயும் ஒரு உறுதியான  
 நாலையும் பற்றிக் கொண்டு இருந்தது:  
 அது தொழிலாளர் வர்க்கத்தின்  
 சுபார்மீனான தொழிலாளர் ஏரிக்ஷன்

சுயாதவமான கொங்குமை எதரத்தத்து.  
 வெகுஜனங்கள் முதலாளித்துவக்  
 கட்சிகளாலும் அவற்றின் "இடதுசாரி"  
 ஆதரவாளர்களாலும் சிருஷ்டிக்கப்பட்ட  
 சதுப்பு நிலத்தில் இருந்து  
 வெளியேறுவதற்கான ஒரு பாதையை  
 சோசலிச சமத்துவக் கட்சி  
 வேலைத்திட்டம் மட்டுமே வழங்கும்.

## മുൻ്റു തൂണ്കൻ

சோ.க.க. முன்று தூண்களில் நின்று கொண்டுள்ளது: அனைத்துலவாதம். தொழிலாளர் வர்க்கக்தலின் அரசியல் சுபார்மீட்டும் சோந்திர சொன்னார்ட்

\*ஸோகலீச சமத்துங்க கட்சி யந்தத்தை நிறுத்தும் போர்ட்டு இலங்கை அரசாங்கப் படைகளை வடக்கு-கிழக்கில் இருந்து வாபஸ்பெறும்படி கோருகின்றது. பேரழிவு மிக்க யுத்தத்துக்கு ஒரு ரூபாயோ அல்லது ஒரு ஆணோ வழங்கப் படக் கூடாது என நாம் கூறுகின்றோம். இந்த யுத்தம் தொழிலாளர்களதோ அல்லது ஏழைகளதோ யுத்தம், அல்ல. இந்த யுத்தம் ஆனால் வர்க்கத்தால் சிருஷ்டிக்கப்பட்டு, பொதுமக்கள் மீது கசிக்க முடியாத கமைகளைத் திணிப்புதன் மூலம் பராமரிக்கப்பட்டு வங்கள்கள்.

\*அரசியலமைப்பு சட்டத்தை வரையும் பணிகள் வெகுஜனங்களின் பிரதிநிதிகளால் செய்யப்பட வேண்டுமேயன்றி ஒரு சில செல்வந்தர்களால் அல்ல. இப்போது 1948லும் 1972லும் 1978லும் போல்

இந்தியாவுக்கும் காவீர்ம் பிரிவினைவாதிகளுக்கும் இடையோன பேச்சுவார்த்தைகளை..

## 4ம் பக்கத் தொடர்ச்சி

சொல்லப்பட்டது.

இந்த நடவடிக்கைகள் காலம்பீர் மாநில தேசிய காங்கிரஸ் அரசாங்கத்தின் முதலமைச்சர் பாரூக் அப்புல்லாவிடம் இருந்து ஒரு பிரதிபலிப்பை வெடிக்கச் செய்தது. ஜௌலை 26ம் திகதி இது ஒரு சுயாட்சி மசோதாவை இயற்றியது. மாநிலத்துக்கு பரந்தளவிலான சுயாட்சியை கோரியதோடு மத்திய அரசாங்கத்தின் கரங்களில் பாதுகாப்பும், வெளிநாட்டு விவா காரமும் போக்குவரத்து தொடர்புகளஞ்சும் மட்டுமே விட்டு வைக்கப்படும் என்றது. ஆனால் தேசிய காங்கிரஸ் கட்சியையும் ஒரு பங்காளியாகக் கொண்ட புது டில்லி அரசாங்கம் இந்தத் திட்டத்தை ஒரேயொகை நிராகரித்தது.

காஷ்மீர் அரசாங்கம் மத்திய  
அரசாங்கத் துக்கும் காஷ்மீர்  
பிரிவினைவாதிகளுக்கும் இடையோன  
எந்த ஒரு தீர்விலும் தலைவர்க்கப்படுவதை  
விரும்பப் போவதில்லை என்த  
தெரிகின்றது. ஆனால் கூட்டணியில் ஒரு  
ஆழமான அரசியல் நெருக்கடி ஏற்பட்டது.  
பாரதீய ஜனதா கட்சிக்கும் தேசிய  
காங்கிரஸ்க்கும் இடையே பதட்டம்  
கொழுந்துவிட்டு ஏற்றத்து. இரு  
தரப்பினரும் இன்று கலந்துறையால்களில்  
சுப்பட்டுள்ள தோடு. முன்னைய  
அறிக்கையின் தொனியையும் குறைத்துக்  
கொண்டுள்ளனர்.

அமெரிக்காவினதும் அனைத்துலகத்தினதும்

கடுமையான பொருளாதார, அரசியல்  
நெருக்குவாரங்களின் கீழ் இந்திய  
பாகிஸ்தானிய அரசாங்கங்கள் வெற்ற  
கொள்வதில் ஆர்வம் காட்டுகின்றன  
வாஜ்ஹாப் முஹாராப் இருஷாம் செப்பம்பு  
நடுப்புகுதியில் அமெரிக்காவுக்கு விஜயம்  
செய்யவள்ளனர். இரு தலைவர்களும்  
நியோர்க்கில் உள்ள ஜக்கிய நாடுகள்  
சபையில் சந்திப்பர் என பாகிஸ்தானிய  
தகவல் அமைச்சர் ஜாவட் ஜூரா  
ஆகஸ்ட் 12ம் திகதி தெரிவித்தார்  
முஹாராப் அரசாங்கம் ஹிஸ்புல்லின்  
இடைக்கால யுத்த நிறுத்தத்துக்கு தமக்கு  
எதுவித பங்கும் கிடையாது என  
உத்தி யோக பூர்வமாக மறுப்புத்  
தெரிவித்தது. ஹிஸ்புல் அமைப்புக்கு  
பாகிஸ்தானின் பலமான ஆதரவு  
கிடைத்து வருவதோடு அங்கிருந்தே  
தொழிற்பட்டு வரும் ஒரு நிலையில்  
இக்குழு பாகிஸ்தானின் இணக்கம்  
இல்லாது செயற்பட்டு இருக்கும் ஏன்பது  
சாத்தியம் இல்லை. காஷ்மீர் தொடர்பாக  
ஏதேனும் கொடுக்கல் வாங்கல்கள் இடம்  
பெறுமிடத்து பாகிஸ்தானின் இராணுவ  
ஆட்சியாளர்களும் அதன் ஒரு பாகுமாக  
வேண்டும் எனக் கோருகின்றனர்.

இந்தியாவுக்கும் பாகிஸ்தானுக்கு  
இடையேயான மோதுதலின் முக்கிய  
விடயமாக விளங்குகின்றது. காஷ்மீரில்  
முன்றில் இரண்டு பங்கு இந்தியாவாக  
ஆட்சி செய்யப்படும் அதே வேளையில்  
எஞ்சிய முன்றில் ஒரு பங்கு  
பாகிஸ்தான் மாகாணமாக உள்ளது.  
பாகிஸ்தான் காஷ்மீரை ஒரு "தகாராறுக்குரிய பிராந்தியமாக"  
அழைக்கும் அதே வேளை இந்தியக் காஷ்மீரை இந்தியாவின் இணைந்து  
பாகமாக கருதுகின்றது.

கடந்த காலத்தில் காஷ்மீர் விவகாரத்தில் அனைத்துலக தலையிட்டை கடுமையாக எதிர்த்து வந்த இந்திய அரசாங்கம் இன்று அமெரிக்காவுடன் நெருக்கமாக செயல்படுகின்றது. அமெரிக்கா குளியுத்த காலத்தின் பெரும் பகுதியில் பாகிஸ்தானை ஆதரித்து வந்தது பாகிஸ்தான் இப்பிராந்தியத்தில் திட்டவட்டமான பொருளாதார, புவிசார அரசியல், முலோபாய நலன்களையும் காப்பாற்றுவதில் ஈடுபட்டுள்ளது.

ஒரு காலத்தில் சோவியத் ஸ்டாலினி ஆட்சியாளர்களின் கூட்டாளியாக விளங்கிய இந்தியாவை இன்று அமெரிக்கா அந்தப் பிராந்தியத்திலால் தனது பெரும் பங்காளியாக காண்கின்றது. முலோபாய முக்கியத்துவம் பெரும் சந்தை மூலவன செல்வங்களைக் கணக்கில் கொண்டே இங்ஙனம் செய்துள்ளது. அதே சமயம் அமெரிக்கா இந்தியாவுக்கும் பாகிஸ்தானுக்கும்

இடையே சீரழிவையும் நிலையற்ற  
தன்மையையும் உருவாக்கும் ஒரு  
யுத்தத்தையும் விரும்பவில்லை. தீர்வின்  
ஒரு பாகமாக அமெரிக்கா காஷ்மீரில்  
காலான்றிக் கொள்ள முடியுமானால்  
தோண்டி எடுக்கப்படாத என்னென்று,  
எரிவாயு வளங்களுக்கு ஆபத்து  
எற்பட்டுள்ள அருகில் உள்ள மத்திய  
ஆசியா அமெரிக்காவின் ஒரு ஸ்பிரிங்  
பேட்டாகும்.

இந்த நிலைமையில் ஜோப்பிய,  
ஜப்பானிய வல்லருக்களும் கண் வைத்துக்  
கொண்டுள்ளன. இந்த ஜூலை ஜப்பானில்  
இடம் பெற்ற வருடாந்த ஜீ-8  
உச்சமாநாடு "பிராந்தியத்தில் ஒரு நின்று  
பிடிக்கக் கூடிய சமாதானத்தை எட்டும்  
விதத்தில் ஸாகூர் பிரகடனத்தின்  
அடிப்படையில் முழந்த மட்டும் விரைவில்  
பேச்சுவார்த்தையில் ஈடுபவேண்டும்" என  
இந்தியாவையும் பாகிஸ்தானையும் கோரும்  
ஒரு அறிக்கையை வேண்டியிர்ஸது.  
இந்தப் பிரேரணை மேலும் கூறியதாவது:  
"இந்தியாவுக்கும் பாகிஸ்தானுக்கும்  
இடையேயான பத்டத்தின் மட்டம்  
அனைத்துலக அக்கறைக்குரிய ஒரு  
காரணமாக இருந்து கொண்டுள்ளது"  
என்றது. வாஜூபாயினாலும் நவாஸ்  
ஷேரிப்பினாலும் கையொப்பிடப்பட இந்த  
ஸாகூர் பிரகடனம், இரு நாடுகளுக்கும்  
இடையேயான தகராறுகளை நீர்ப்பதற்கான  
பேச்சுவார்த்தைகளின் அவசியத்தை  
வலியுறுத்தியது.

யுத்தம் இலங்கைக் கிராமத்தின் வாழ்க்கையை தவிடு

## போடியாக்கியது எப்படி?

## 10ম் পক্কত ঘোষণা

உதாரகுணம்

வீழ்ச்சிக்கு எதிராக தொழிலாளர்கள் விவசாயிகள், இன்னை ஞானம் பூத்தியீலிகளின் பகுதியினர் எதிர்ப்புக்காட்டியுள்ளனர். எவ்வாறெனினும் இந்த ஆத்திரமும் வெறுப்பும் மட்டும் போதுமானது அல்ல. இது ஒரு மாற்றுமுன்னோக்குக்காகப் போராடும் பாதையில் வழி நடாத்தப்பட வேண்டும். இது முதலாளித்துவம் கூட்சிகளாலும் "இதுசாரி" சந்தர்ப்பவாதி களாலும், சோவிலிஸ்டுகளாலும் சிருஷ்டிக்கப்பட்ட பிற்போக்கு அரசியல் முடிவுகளையெடுத்து செல்ல வேண்டும்.

சோசலிச் சமத்துவக் கட்சியும் அதன்  
 மன்னோடியான புரட்சிக் கம்யூனிஸ்ட்  
 கழகமும் முன்று தசாப்தங்களுக்கு  
 மீலாக சோசலிச் அடிப்படைக்  
 கொள்கைகளுக்கான போராட்டத்தை  
 மன்னெடுத்த ஒரு ஈதனையை ஸ்தாபிதம்  
 வெட்டுவார்தா அது 1940 பூகலில் இந்திய  
 பொலவிலிக்க-லெனினிஸ்ட் கட்சியின் கீழ்  
 ஸ்தாபிதம் செய்யப்பட அனைத்துலகவாத  
 பாரம்பரியங்களை அத்திவாரமாகக்  
 கொண்டுள்ளது.

அனைத்துலக முன்னோக்கின்  
அடிப்படையில் போராடும் சோ.ச.க.  
வின் பணிகள், நான்காம் அகிலத்தின்  
அனைத்துலக குழுவும் (International  
Committee of the Fourth International)  
லக சோசலிச வலைத் தளமும்  
லக தொழிலாளர் வர்க்கத்தினுள்ளே  
ரு அனைத்துலக சோசலிச  
லாச்சாரத்தை புத்தயிரளிக்கச் செய்யும்  
அன்றங்றாடைய பணிகளின் மூலம்  
அபிவிருத்தி செய்யப்படுகின்றது.

சோ.ச.க. அதனது அனைத்துலக  
சொசலிச் முன்நோக்கின் அடிப்படையில்  
தொழிலாளர்கள், இளைஞர்கள்,  
ஊணவர்கள், புத்திஜீவிகளுக்கு கல்வி  
கட்டுவதை இலக்காகக் கொண்ட ஒரு  
க்கிரமான அரசியல், கோப்பாட்டு  
னிகளை இந்த பிரச்சார இயக்கத்தின்  
பாது நடாத்த தயாராகிவருகின்றது.  
இந்த தேர்தல் பிரச்சார இயக்கத்தை  
மன்னெடுக்க சோ.ச.க. ரூபா: 500,000  
தர்தல் நிதியை திரட்டவள்ளது. சோ.ச.க.  
ன து ஆதரவாளர்களையும் இந்த நிதிக்கு  
அனுதாபிகளையும் செய்யும்படியும் தேர்தல்  
ஏன் கூடும் செய்யும்படியும் வேண்டுகின்றது. இது  
முதல் தொழிலாளர் வர்க்கத்துக்கும்  
ஒக்கப்படும் மக்களுக்கும்

Digitized by Neelam  
noolaham.org | aa

தனது மகன் இறந்துவிட்டான் என்பதை  
ஏற்றுக் கொள்ள விடாப்பிடியா  
வன்னி ஹா மி மறுப்படு  
பார்வையாளர்களிடையே பலமான

உணர்வுகளைத் தூண்டுகின்றது. அவரது கொள்ளும்படி நச்சரிப்பதோ நின்று மகனின் மரணத்தின் சகிக்க முடியாத போயிற்று. சவப்பெட்டி மீது யதார்த்தத்துக்கு எதிராகச் செயற்படும் வைக்கப்பட்டிருந்த உத்தியோக பூர்வமான காப்பீட்டு பொறிமுறையின் (Protective mechanism) பெறுபோகும் என்ற நோக்கில் சீலை உடைத்ததன் பின்னர் பணத்துக்கு இருந்து இது அனுகப்படும் போது விண்ணப்பிப்பது சாத்தியமற்ற போய்விடுகின்றது.

மட்டுமே அவரது மகனின் மரணத்தை திரைப்படத்தின் இறுதிக் கட்டங்களில் ஏற்க மறுக்கும் முதியவரின் நம்பிக்கை நாம் வன்னிலூமியை படத்தின் முற்றிலும் உண்மையாகிறது. தொடக்கத்தில் கண்டது போலவே ஒரு என்னாலோயிலிருந்து வாங்கினாலும் இருக்கிறேன் பார்வையிலிருந்து விடுவது விரைவாக செய்யப்படுகிறது.

வெள்ளவாறுமலை வன்னியாம் வெறுமனே மனவுறுத்தியும் அமைத்தியும் நிறைந்த  
ஒரு துயரமான பேர்வழி மட்டும் ஒரு மனிதனாகக் காண்கின்றோம். அவர்  
அல்ல என்பதை வலியுறுத்தியாக தண்ணீர் அள்ள கிராமக் குளத்துக்கு  
வேண்டும். அவரது பாத்திரத்தில் ஏனைய வருகின்றார். குளத்தில் நீராடும்  
க்ராமவாசிகள் புரிந்து கொள்ள முடியாது இளைஞர்களின் சிரிப்பு ஒவியை

போய்விடும் ஒரு உதாரகுணம் இருந்து ஆவலுடன் அவதாரிக்கின்றார். அரிதாகக் கொண்டுள்ளது. எல்லாவற்றுக்கும் மேலாக காணக்கிடைக்கும் ஒரு புன்னகை அஹரது அவரது மகனின் மரணத்தின் பேரிலான உதட்டில் தோன்றுகின்றது ஒரு வேணை நவ்தீஸ்தாக அரசு வழங்கும் பணத்தை தனது மகன் இந்தக் குளத்தில் அவர் ஏற்றுக் கொள்ள படியுபட்டு நீஷ்ட்டுவாட்சு. விரைவாடுவா வூதிச்-

ஏன் இறுதை கொள்ள மறுபதன் நச்சலைத்து வண்ணயாடுவது அவர் மூலம் இந்தப் பண்பு வெளியோடாகின்றது. நினைவில் நிமுலாடியிருக்க வேண்டும். வன்னிஹாமி தனது மகனுடன் இங்கு எதிர்பார்ப்புக்களைக் கொண்ட கொண்டிருந்த நெருக்கமான பாசம், வன்னிஹாமி அழமான தயாம் நிறைங்க

அவன் இறந்து போனதை எதிர்கொள்ளுவதை அசாத்தியமாக்கி விடுகின்றது. இதே பாசமும் தீவிரமான ஆண்மீக கெளரவழும் வன்னிஹாமி பணத்தைப் பெற்றுக் கொள்வதற்குக் குறக்கே நின்று கொண்டுள்ளன. "இந்தப்

மணத்தைப் பெற்றுக் கொண்டதன் பின்னர் எனது மகன் வீடு திரும்பினால் நாம் அவனுக்கு முகம் கொடுப்பது எப்படி?" என்று அவர் கேட்கின்றார். மற்றவர்களுக்கு வண்ணிலூம் சற்றுப் பைத்தியம் பிடித்தவர் போல் கூடத் தோன்றக் கூடும். எனினும், அவர் கொண்டுள்ள நிலைப்பாட்டில் ஒரு ஆழமான மனிதனேய தர்க்கீகம் இருந்து கொண்டுள்ளது. இளைஞர் யுத்தத்துக்கு சென்ற து, தனது கனவை நன்வாக்குவதற்கான ஒரே வழியாக அது இருந்து கொண்டுள்ளதாக கண்டதே இது அவரது மகனின் மகிழ்ச்சிக் கணவாக விளங்கியது. அவரது மாணத்தின் பேரில் வழங்கப்பட்ட நெடைசட்டுப் பண்டத்தை பெற்றுக் கொள்ளுகின்றார்வா.

யாழ்ப்பாணத்தில் தமிழ் மக்களின் நிலைமை மோசமடை கிறது

எமது நிருபர்  
ஆகஸ்ட் 16, 2000

யாழ்ப்பானம் இந்தக் கல்லூரி  
மாணவனான எஸ்.சுஞ்சீவன்  
இலங்கை ஆயுதப்படைகளினால்  
ஜௌலை 13ம் திகதி சுட்டுக்  
கொல்லப்பட்டதற்கு எதிர்ப்புத்  
தெரிவிக்கும் முகமாக யாழ்ப்பானக்  
குடாநாட்டின் பாடசாலை  
மாணவர்கள் ஜௌலை 18ம்  
திகதியில் இருந்து மூன்று நாட்கள்  
பாடசாலைகளை பகிஷ்டகரித்தனர்.  
இந்தக் கொலைச் சம்பவம்  
இடம்பெற்ற ஒரு கிழமைமயின்  
பின்னர் ரீ.ஆர்.விஜயகுலநாதன் என்ற  
26 வயது இளைஞன் ஆயுதப்  
படைகளால் கரணவாயில் சுட்டுக்  
கொல்லப்பட்டார். இதற்கு மூன்று  
நாட்களின் பின்னர் (ஜௌலை 23)  
அல்வாயைச் சேர்ந்த ஒரு  
பாடசாலை மாணவி அரசாங்கப்  
படைகளால் மாலி சந்தியில்  
உள்ள படையினரின் முகாமில்  
பாலியல் வல்லுறவுக்கு  
பலியாக்கப்பட்டார்.

சஞ்சீவனின் ஊர்வலத்தில் பல  
நாற்றுக்கணக்கான மாணவர்கள்  
கலந்து கொண்டதோடு ஊர்வலத்தை  
சஞ்ஜீவனின் பாடசாலையான  
யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி  
வழியாக இட்டுச் செல்லவும்  
ருயன்றானர். ஆனால் ஆயுதப்  
படைகள் இம்முயற்சியை தடுத்து  
நிறுத்தியதோடு ஊர்வலத்தை வேறு  
வழியில் திசை திருப்பிவிட்டனர்.  
இறுதிச் சடங்கின் மறுநாள்  
பாடசாலை பகிள்கரிப்பு  
அரூர்ப்பமாகியது. பொதுஜன  
முன்னணியின் ஆயுதப் படைகள்  
மாணவர்களைப் பயமுறுத்தும்  
வகையில் ஒரு துண்டுப்  
பிரசரத்தை வெளியிட்டதோடு.  
சஞ்ஜீவன் ஒரு விடுதலைப் புலிகள்  
இயக்க அங்கத்தவர் எனவும்  
குறிப்பிட்டிருந்தனர். ஆனால் ஒரு  
சில நாட்களுக்குள் பலாவியில்  
அமைந்துள்ள இராணுவ உயர்  
பீடம், கீழிறங்கி வந்து  
சஞ்ஜீவனின் கொலை பற்றிய  
விசாரணையை நடாத்த  
உத்தரவிட்டது. அத்தோடு பரந்த  
அளவிலான எதிர்ப்பு இயக்கம்  
காரணமாக இராணுவம் பாடசாலை  
பகிள்கரிப்பு பிரச்சாரத்தில்  
ஈடுபட்டதாகக் கூறிக் கைது செய்த  
இரண்டு மாணவர்களையும்  
விடுதலை செய்யத் தள்ளப்பட்டது.

யாப்பொண்டதில் இராணுவ  
 நடவடிக்கைகளில் ஒரு தேக்க  
 நிலை தற்சமயம் காணப்பட்ட  
 போதிலும் குடாநாடு பூராவும் ஒரு  
 மாபெரும் பதட்டம் நிலவுகின்றது.  
 ஏப்பிரல், மே மாத சண்டைகளைத்  
 தொடர்ந்து ஆயிரக்கணக்கான பொது  
 மக்கள் அவர்களின் வீடுகளில்  
 இருந்து வெளியேறி அகதிகள்  
 முகாம்களிலும் தற்காலிகக்  
 குடிசைகளிலும் வசிக்கத்  
 தன்னப்பட்டனர்.

அரசாங்கப் படைகள் தமிழ்மீ  
விடுதலைப் புலிகளின் கடும்  
மோதுதலுக்கு முகம் கொடுக்க  
நேரிட்ட தென்மராட்சி சாவகச்சேரி  
மோசமாகப் பாதிக்கப்பட்டுள்ளது.  
யாழ்ப்பாண மாநகர சபை  
எல்லைக்குள் உள்ள அரியாலை,  
கொழும்புத்துறை, பாலையூர்,  
குருநகர் பகுதிகள் அரசாங்கப்  
படைகளின் தொடர்ச்சியான விமானத்  
தாக்குதல்களின் இலக்காக  
விளங்குகின்றன. பிரதேச சபைகள்,  
தபால் கந்தோர், கல்வித்  
திணைக்களம் (கொத்தனி)  
பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கங்கள்,  
வங்கி கிளைகளும் பல்லாயிரக்  
கணக்கான பொது மக்களும்  
வடமராட்சி போன்ற "பாதுகாப்பான  
இட்டுப்பாக்க" இம் பியா

நேர்ட்டுள்ளது. இப்பகுதி கிளில்  
இருந்து வந்த பலனோக்குக்  
கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் இந்த யுத்  
அழிவுகள் காரணமாக 900  
மில்லியன் ரூபாக்கள் நஷ்டம்  
அடைந்துள்ளன.

கமார் 100,000 மக்கள்  
 வலிகாமத்துக்கும் (காங்கேசந்துறை,  
 மானிப்பாய் தேர்தல் தொகுதிகள்)  
 வடமராட்சிக்கும் (பருத்தித்துறை)  
 இடம்பெயர்ந்துள்ளனர். இவர்களில்  
 கமார் 45,000 பேர்  
 பாடசாலைகளிலும் வழிபாட்டுத்  
 தலங்களிலும் மற்றும் பொது  
 இடங்களிலும் அடைக்கலம்  
 புகுந்தனர். ஏனையோர்  
 நண்பர்களுடனும் உறவினர்களுடனும்  
 இடங்களைத் தேடத்  
 தள்ளப்பட்டுள்ளனர்.

யாழ்ப்பானைச் செயலக புனர்வாழ்வு  
 பிரிவின்படி வலிகாமத்திலும்  
 வடமராட்சியிலும் 1400 தற்காலிக  
 கொட்டகைகள் அமைக்கப்படும் என  
 அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. அகதிகளில்  
 சிலர் 1995, 96ம் ஆண்டுகால  
 கசப்பான அனுபவங்களிடையேயும்  
 வன்னிக்கு இடம்பெயரத்  
 தள்ளப்பட்டுள்ளனர். இக்காலப்  
 பகுதியில் இலங்கை இராணுவம்  
 யாழ்ப்பானைக் குடாநாட்டை  
 கைப்பற்றியதைத் தொடர்ந்து 400,000  
 க்கும் அதிகமான மக்கள்  
 வள்ளிக்கு இடம்பெயர  
 நெருக்கப்பட்டது தெரிந்ததே.

அனைத்துலக அரசு சார்பற்ற  
அமைப்புக்களால் (NGO)  
வழங்கப்படும் உணவு மற்றும்  
அடிப்படை அவசியங்களும்  
முகாம்களில் தங்கியுள்ள  
அகதிகளுக்கு மட்டுமே  
விநியோகிக்கப்படுகின்றது. அரசு  
சார்பற்ற அமைப்புக்களின் கூட்டுக்  
கமிட்டி இதையிட்டு யாழ்ப்பான  
அரசாங்க அதிபரிடம் ஆட்சேபனை  
தெரிவித்துள்ளன. ஏனெனில்  
முகாம்களில் இடம்பெயர்ந்தவர்களில்  
10 வீதமானவர்களே தங்கியுள்ளனர்.  
இதன்படி 90 வீதத்துக்கும்  
அதிகமான அகதிகளுக்கு பங்கிட்டுப்  
பொருட்கள் கிடைக்காது போகின்றது  
அகதிகள் (முகாம்களில் பெரும்

நெருக்கடி காணப்படுவதால்  
சின்னமுத்து, வயிற்றோட்டம்,  
கொய்ப்பில்பான் மற்றும் தொற்று  
நோய்கள் பரவும் ஆபத்து  
இருப்பதாக யாழ் மாவட்ட சுகாதா  
அதிகாரிகள் எச்சரிக்கை  
செய்துள்ளனர். யாழ் மாவட்ட  
பிரதி சுகாதார சேவைகள்  
பணிப்பாளரின் தகவல்களின்படி  
போதுமான கழிவுறைகள்  
இல்லாமையும் மற்றும் அடிப்படை  
வசதிகள் பற்றாக் குறையாலும்  
தொற்று நோய்கள் பரந்த அளவில்  
வெடிக்கும் சாத்தியம் ஏற்பட்டுள்ளது  
எம்மிடம் போதிய சுகாதார  
அதிகாரிகள் இல்லை. எமக்கு 12  
டாக்டர்கள் அவசியம். ஆனால்  
தற்சமயம் இருவர் மட்டுமே  
கடமையில் ஈடுபட்டுள்ளனர்.  
குளிர்ச்சாதனப் பெட்டிகளின்  
பற்றாக்குறையினால் அவசியமான  
மருந்து வகைகளை பாதுகாத்து  
வைக்கும் சாத்தியம் இல்லாது  
போடுள்ளது. ஜெனரேட்டர்கள்  
இருந்தபோதும் என்னெய் இல்லை  
என்றார்.

நூல்புகளை ஒழிக்க  
 அடிக்கப்படும் மலத்தியோன்  
 யாழ்ப்பாணக் குடாநாட்டுக்கு இந்த  
 ஆண்டு விநியோகிக்கப்படவில்லை.  
 கொழும்பு அதிகாரிகளுக்கு  
 இதையிட்டு பல தடவைகள்  
 முறைப்பாடு செய்த போதும்  
 மலத்தியோன் வந்து சேரவில்லை.  
 இதன் விளைவாக செப்டம்பர்,  
 அக்டோபரில் மலேரியா  
 அதிகாரிகள் என  
 அஞ்சித்தான்து

ஜக்கிய நாடுகள் குழந்தைகள்  
நிதியம் சமீபத்தில் வெளியிட்ட  
ஒரு அறிக்கையானது இலங்கையில்  
சகல குழந்தைகளும் யுத்தத்தினால்  
பாதிக்கப்பட்டுள்ள அதே வேளை,  
வடக்கிலும் கிழக்கிலும் 900,000  
குழந்தைகள் கல்வி, உணவு,  
உறைவிடம் இல்லாமலும்  
மறைமுகமான காயங்களுக்கும்  
உள்ளாகியும் பாதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.  
  
ஏப்பிரல் 22ல் விடுதலைப்  
புலிகள் ஆனையிறவு முகாமை  
கைப்பற்றியதில் இருந்து  
யாழ்ப்பாணத்துக்கு தெற்கேயுள்ள ப  
பாடசாலைகள் மூடப்பட்டுவிட்டன.  
அத்தோடு யாழ்ப்பாண மாநகர  
எல்லைக்குள் புனித பட்டிக்  
கல்லூரி, புனித மரியாள் கல்லூரி  
கண்ணிடக்குளி மகளிர் கல்லூரி,  
சென் ஜோன்ஸ் கல்லூரி, புனித  
அந்தோனியார் மகளிர் கல்லூரி,  
புனித ஜோசப் வித்தியாலயம்  
என்பன இயங்க முடியாத நிலை  
ஏற்பட்டுள்ளது.

இதே ஆண்டு ஜில்ல 31ம்  
 திகதி ஆரம்பமாகும் க.பொ.த(யர்  
 தரம்) பர்ட்சைக்கு தோற்றும் 900  
 மாணவர்கள் இதனால்  
 பாதிக்கப்பட்டுள்ளனர். யாழ்ப்பாண  
 பல்கலைக்கழகத்தில் பயின்ற  
 திருகோணமலை, மட்டக்களப்பு,  
 முல்லைத்தீவு போன்ற வெளிமாவட்ட  
 மாணவர்கள் அங்கிருந்து கப்பலில்  
 வெளியேறும் நிலை ஏற்பட்டது.

முகாம்களில் தங்கவுள்ள பலரை  
நாம் பேட்டி கண்டோம். இந்த  
யுத்த காலத்தில் அவர்கள் பல  
தடவை இடம்பெயர்ந்து உள்ளனர்.  
ஒரு தையல் தொழிலாளி  
கூறியதாவது: "அரசாங்கப்  
படைகளுக்கும் விடுதலைப்  
புலிகளுக்கும் இடையேயான  
மோதுதல்கள் அரியாலையில் மே  
ற்ற திகதி ஆரம்பித்தது அன்று  
இரவு நாம் தாங்க முடியாது  
போய்விட்டது. அடுத்த நாள் காலை  
நாம் அரியாலையில் இருந்து  
வெளியேறினோம். நான் எனது  
தையல் இயந்திரத்தையும் மற்றும்  
பொருட்களையும் அப்பற்படுத்த  
முடியாது போய்விட்டது. நாம்  
தற்சமயம் வேலை செய்யவும்  
முடியாது வீட்டுக்குத் திரும்பவும்

முடியாது. நான் கேவலை தெய்வத்தையல் கடைகளில் ஏறி இறங்கி விட்டேன். ஆணால் அவர்கள் வேலை வழங்க மறுத்துவிட்டனர். நாம் எப்படி வாழ்வது?"

முகாமில் தங்கியுள்ள ஒரு  
யாழ்ப்பாணம் மத்திய கல்லூரி  
மாணவன் பின்வருமாறு தெரிவித்தார்:  
"நான் அரியாலையில் வசித்து  
வந்தவன். க.பொ.த.(உயர் தரம்)  
பர்ட்சைக்கு படித்து வந்தேன்.  
கடந்த மே மாதத்தில் இருந்து  
நாம் படிக்க முடியாது  
போய்விட்டது. எனது பாடக் குறிப்பு  
கொப்பிகள் எல்லாம் வீட்டில்  
கீடக்கிறது. என்னிடம் பாடசாலை  
சீருடை கிடையாது. ஆதலால்  
பாடசாலைக்கு ஒரு பழைய  
உட்புடனேயே செல்ல  
நேரிட்டுள்ளது. இந்த யுத்தம் ஒரு  
முடிவுக்கு வந்தால் மட்டுமே நாம்  
படிக்கக் கூடியதாக இருக்கும் என  
நான் நினைக்கன்றேன்".

அதே முகாமில் தங்கியுள்ள  
மற்றொரு அகதி கூறியதாவது:  
"நான் ஒரு மீண்பிடித் தொழிலாளி.  
எனக்கு 8 குழந்தைகள். மே  
15ம் திகதி விடுதலைப் புலிகளின்  
வெள் குருநகரில் விழுந்து  
வெடித்தது. இதனால் எமக்குத்  
தெரிந்தவர்கள் ஆறு பேர் உட்பட  
பலர் கொல்லப்பட்டனர். இதனால்  
நாம் அங்கிருந்து வெளியேறினோம்.  
அரசாங்கம் வழங்கும் அற்பு  
சொற்ப நிவாரணத்துடன் எம்மால்  
வாழ்க்கையை ஓட்ட முடியாது.  
அரசாங்கம் வழங்கும் பங்கீட்டுப்  
பொருட்கள் 15 நாட்களுக்குத்  
தன்னும் போதாது."

பொதுஜன முன்னி அரசாங்கம்  
புதிய இராணுவத் தளபாடங்களை  
இஸ்ரேல், சீனா, பாகிஸ்தான்,  
செக் குடியரசு, குவையா, இந்தியா  
முதலான நாடுகளிடம் இருந்து  
தொடர்ந்து கொள்வனவு  
செய்கின்றது. இலங்கை  
இராணுவத்துக்கும் விடுதலைப்  
புலிகளுக்கும் இடையே புதிய  
மோதுதல்கள் எக்கணமும்  
ஆரம்பிக்கும் சாத்தியம் இருந்து  
கொண்டுள்ளது. இதனால் குடா  
நாட்டு தமிழ் மக்களின் நிலைமை  
மேலும் மோசமாகும்.

சோசலிச் சமத்துவக் கட்சி  
மாத இதழ் .

சந்தா	தபால்	கட்டு
இதழ் 3		ரூ.36
இதழ் 6		ரூ.68
இதழ் 12		ரூ.128
இதழ் 24		ரூ.248

# தென்னிந்திய பாலை

தந்தையின் அகுந்தெ

**ஸ்ரோதலிக் கமக்குவக் கட்சியில் சேருங்கள்**

பெயர்: .....  
முகவரி: .....  
கையொப்பம்: ..... திகதி: .....

பொதுச் செயலாளர்,  
சோசலிச் சமத்துவக் கட்சி  
90, 1 வது மாவிகாந்த ஒழுங்கை, மறுதானை, கொழும்பு 10.